

Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

L 159



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 60

21 ta' Ĝunju 2017

Werrej

II Atti mhux legiżlattivi

REGOLAMENTI

- | | |
|---|----|
| ★ Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2017/1016 tal-14 ta' Ĝunju 2017 li jemenda l-Annessi II, III u IV tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-livelli massimi ta' residwi ghall-benžovindiflupir, ghall-klorantraniliprol, għad-deltametrin, ghall-etofumesat, ghall-alossifop, ghall-iżolat Hafif VC1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino, ghall-iżolat Hafif VX1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino, ghall-oksatijapiprolin, ghall-pentijopirad, ghall-piraklostrobin, ghall-ispirotetramat, għaż-żejt tal-ġirasol, għat-tolklofos-metil u għat-trineksapak fċerti prodotti jew fuqhom ⁽¹⁾ | 1 |
| ★ Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2017/1017 tal-15 ta' Ĝunju 2017 li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 68/2013 dwar il-Katalgu tal-materjali tal-ghalf ⁽¹⁾ | 48 |

(1) Test b'rilevanza għaż-ŻEE.

MT

L-Atti b'titoli b'tipa čara relatati mal-ġestjoni ta' kuljum ta' affarijiet agrikoli, u li ġeneralment huma validi għal perjodu limitat. It-titoli tal-atti l-ohra kollha huma stampati b'tipa skura u mmarkati b'asterisk quddiemhom.

II

(Atti mhux legiżlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/1016

tal-14 ta' Ĝunju 2017

li jemenda l-Annessi II, III u IV tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-livelli massimi ta' residwi għall-benžovindiflupir, għall-klorantraniliprol, għad-deltametrin, għall-etofumesat, għall-alossifop, għall-iżolat Hafif VC1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino, għall-iżolat Hafif VX1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino, għall-oksatijapiprolin, għall-pentijopirad, għall-piraklostrobin, għall-ispirotetramat, għaż-żejt tal-ġirasol, għat-tolklofos-metil u għat-trineksapak f'ċerti prodotti jew fuqhom

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Frar 2005 dwar il-livelli massimi ta' residwu ta' pestiċidi fi jew fuq ikel u għalf li joriġina minn pjanti u annimali u li jemenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE (¹), u b'mod partikulari l-Artikolu 5(1) u l-Artikolu 14(1)(a) tiegħu,

Billi:

- (1) Il-livelli massimi ta' residwi (l-MRLs) għall-benžovindiflupir, għad-deltametrin, għall-alossifop, għall-piraklostrobin, għat-tolklofos-metil u għat-trineksapak ġew stabiliti fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 396/2005. Għall-klorantraniliprol, għall-pentijopirad u għall-ispirotetramat ġew stabiliti MRLs fil-Parti A tal-Anness III ta' dak ir-Regolament. Ma gie stabilit l-ebda MRL specifiku għall-iżolat Hafif VC1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino, għall-iżolat Hafif VX1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino, għall-oksatijapiprolin u għaż-żejt tal-ġirasol, u dawk is-sustanzi ma gewx inkluži fl-Anness IV ta' dak ir-Regolament, allura għalihom jaapplika l-valur prestabibilit ta' 0,01 mg/kg stabilit l-Artikolu 18(1)(b) tiegħu.
- (2) Fil-kuntest ta' proċedura għall-awtorizzazzjoni tal-użu ta' prodott għall-protezzjoni tal-pjanti li fih is-sustanza attiva deltametrin fuq il-krafas, il-bużbież ta' Firenze u r-rabarbru tressqet applikazzjoni skont l-Artikolu 6(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 biex jiġu emendati l-MRLs eżistenti.
- (3) Fir-rigward tal-alossifop, tressqet applikazzjoni bhal din għall-gheruq tat-tursin u għall-kurrat. Fir-rigward tal-pentijopirad, tressqet applikazzjoni bhal din għall-berquq, għall-hawħ, għax-xghir u għall-hafur. Fir-rigward tal-piraklostrobin, tressqet applikazzjoni bhal din għall-krafas, għall-ispiċċi, għall-weraq tal-pitravi, għall-witloof, għall-fażola u għall-piżelli bil-miżwed, għall-piżelli mingħajr miżwed, għall-krafas u għall-bużbież ta' Firenze. Fir-rigward tal-ispirotetramat, tressqet applikazzjoni bhal din għar-rummien, għal "hxejx oħra tal-gheruq u tuberi" u għall-gheruq taċ-ċikwejra. Fir-rigward tat-tolklofos-metil, tressqet applikazzjoni bhal din għall-patata.
- (4) Skont l-Artikolu 6(2) u (4) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tressqet applikazzjoni għall-benžovindiflupir li jintuża fuq il-pomu, l-gheneb tal-inbid, il-patata, il-“ħnejx tropikal mill-gheruq u t-tuberi”, l-artiċokks, is-solanacea, il-kukurbiti, il-legumi, iż-żerriegħha tal-kittien, iż-żerriegħha tal-peprin, iż-żerriegħha tar-rapa, iż-żerriegħha tal-mustarda, iż-żerriegħha tal-qoton, iż-żerriegħha tal-Camelina sativa, ix-xgħir, il-hafur, is-segala,

¹) ĠUL 70, 16.3.2005, p. 1.

il-qamħ, il-ġinġer u ž-żaghfran tal-Indja u li jinsab fil-fwied tar-ruminanti u għat-trineksapak li jintuża fuq iż-żerriegħa tal-peprin. L-applikanti jsostnu li l-użijiet awtorizzati ta' dawk is-sustanzi fuq għejejel bħal dawn fl-Amerika ta' Fuq u fl-Australja jwasslu għal residwi oħla mill-MRLs stabbiliti fir-Regolament (KE) Nru 396/2005 u li jeftieq li jkun hemm MRLs oħla minn dawn biex jiġu evitati l-ostakli kummerċjali għall-importazzjoni ta' dawn l-ġeħejjal.

- (5) Fis-27 ta' Ġunju 2016, f'konformità mal-Artikolu 53 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropeu u tal-Kunsill (¹), ir-Renju Unit għarraf lill-Kummissjoni li awtorizza t-tqegħid fis-suq ta' prodott ghall-protezzjoni tal-pjanti li fis-sustanza attiva klorantraniliprol biex jintuża fuq il-hops minhabba tifqigħha mhux mistennija tal-ispeċijiet tal-Lepidotteri. Din l-awtorizzazzjoni kienet miżura neċċessarja minhabba li t-tifqigħha tal-ispeċijiet tal-Lepidotteri ma setghetx titrażżan bi kwalunkwe mezz raġonevoli iehor. Ir-Renju Unit innotifika wkoll l-awtorizzazzjoni lill-Istati Membri l-oħra, lill-Kummissjoni u lill-Awtoritā skont l-Artikolu 18(4) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 bl-ghan li jiġi ffissat MRL temporanu għall-hops.
- (6) Skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005, dawn l-applikazzjonijiet ġew evalwati mill-Istati Membri kkonċernati u r-rapporti ta' valutazzjoni tressqu lill-Kummissjoni.
- (7) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel, minn hawn 'il quddiem imsejha "l-Awtoritā", ivvalutat l-applikazzjonijiet u r-rapporti ta' evalwazzjoni u eżaminat b'mod partikulari r-riskji għall-konsumaturi u, fejn rilevanti, għall-annimali, u tat-l-opinjonijiet motivati tagħha dwar l-MRLs proposti (²). L-Awtoritā+ ghaddiet dawn l-opinjonijiet lill-applikanti, lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri u qegħdithom għad-dispozizzjoni tal-pubbliku.
- (8) Fl-opinjoni motivata tagħha dwar il-benżovindiflupir l-Awtoritā kkonkludiet li fir-rigward tal-użu tiegħu fuq il-kukurbi tal-qoxra li ma tittikilx, id-dejta mressqa ma kinitx biżżejjed biex jiġi stabbilit MRL ġdid. Għalhekk għandhom jinżammu l-MRLs eżistenti.
- (9) Fir-rigward tal-użu tal-klorantraniliprol fuq il-hops, l-Awtoritā pproponiet tliet MRLs differenti għal dak il-prodotti għandhom jitqiesu mill-maniġers tar-riskju. Peress li m'hemm l-ebda riskju għall-konsumaturi, l-MRLs għal dawk il-prodotti għandhom jiġi stabbiliti fl-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 fil-livell ta' 10 mg/kg, li huwa dderiat billi jitnaqqsu l-provi tar-residwi b'fattur ta' 3, peress li dawn kienu sopravalutati f'termini tan-numru ta' applikazzjonijiet u tar-rata ta' applikazzjoni. Dan l-MRL għandu jkun stabbilit bħala wieħed validu temporanjament sal-31 ta' Dicembru 2020.
- (10) F'dak li għandu x'jaqsam mal-applikazzjonijiet l-oħrajn kollha, l-Awtoritā kkonkludiet li kienu ssodisfati r-rekwiziti kollha fir-rigward tad-dejta u li, abbażi ta' valutazzjoni tal-esponent tal-konsumaturi għal 27 grupp spċificu Ewropeu tal-konsumaturi, il-modifikasi fl-MRLs li talbu l-applikanti kienu aċċettabbli mil-lat tas-sikurezza tal-konsumaturi. L-Awtoritā qieset l-aktar informazzjoni riċenti dwar il-karatteristiċi tossikologiċi tas-sustanzi. La l-esponent tul il-hajja għal dawk is-sustanzi bil-konsum tal-prodotti kollha tal-ikel li jista' jkun sihom dawn is-sustanzi, u lanqas l-esponent għal periodu qasir b'konsum extrem tal-prodotti rilevanti ma wrew li kien hemm riskju li jinqabżu d-doża aċċettabbli ta' kuljum jew id-doża akuta ta' referenza.

(¹) Ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropeu u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jħassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE u 91/414/KEE (GUL 309, 24.11.2009, p. 1).

(²) Ir-rapporti xjeniċċi tal-EFSA huma disponibbli onlajn fuq: <http://www.efsa.europa.eu>:

Reasoned opinion on the setting of import tolerances for benzovindiflupyr in various plant and animal origin commodities. EFSA Journal 2016;14(12):4644 [30 pp.].

Reasoned opinion on the setting of a temporary maximum residue level for chlorantraniliprole in hops. EFSA Journal 2016;14(11):4638 [16 pp.].

Reasoned opinion on the modification of the existing maximum residue levels for deltamethrin in celery, Florence fennel and rhubarb. EFSA Journal 2017;15(1):4683 [24 pp.].

Reasoned opinion on the modification of MRLs for haloxyfop-P in parsley root and leek. EFSA Journal 2016;14(10):4608 [13 pp.].

Reasoned opinion on the modification of the existing maximum residue levels for penthiopyrad in stone fruits and cereals. EFSA Journal 2016;14(12):4648 [19 pp.].

Reasoned opinion on the modification of the existing maximum residue levels for pyraclostrobin in various crops. EFSA Journal 2017;15(1):4686 [22 pp.].

Reasoned opinion on the modification of the existing maximum residue level for tolclofos-methyl in potatoes. EFSA Journal 2017;15(2):4730 [25 pp.].

Reasoned opinion on the setting of import tolerance for trinexapac in poppy seed. EFSA Journal 2016;14(11):4636 [15 pp.].

Reasoned opinion on the setting of maximum residue levels for spirotetramat in pomegranates and various vegetables. EFSA Journal 2017;15(1):4684. [22 pp.].

- (11) Ghall-etoſumesat, għall-iżolat Hafif VC1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino, għall-iżolat Hafif VX1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino u għall-oksatiſapiprolin, l-Awtorită bagħtet il-konklużjonijiet tagħha dwar l-evalwazzjoni bejn il-pari tal-valutazzjoni tar-risku ta' dawk is-sustanzi attivi (¹).
- (12) Ghall-etoſumesat, l-Awtorită rrakkomandat li jiġu stabbiliti MRLs għall-pitravi, għall-pitravi taz-zokkor u għall-weraq tal-pitravi. Ghall-iżolat Hafif VC1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino u għall-iżolat Hafif VX1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino hija rrakkomandat li dawk is-sustanzi jiddahħlu fl-Anness IV tar-Regolament (KE) Nru 396/2005. Ghall-oksatiſapiprolin, hija rrakkomandat li jiġu stabbiliti MRLs għall-gheneb tal-mejda, għall-patata, għat-tadam, għall-brunġiel, għall-kukurbiti b'qoxra li tittiekel, għall-bettieh, għall-hass u għall-weraq tad-dielja tal-gheneb. Fkonformità mal-linji gwida eżistenti tal-Unjoni dwar l-estrapolazzjoni tal-MRLs, huwa xieraq li jiġi stabbiliti l-istess valur tal-MRL tal-gheneb tal-mejda għall-gheneb tal-inbid.
- (13) Il-Kummissjoni kkonsultat lil-laboratorji ta' referenza tal-Unjoni Ewropea dwar il-limiti ta' kwantifikazzjoni x-xierqa. Fir-rigward tal-oksatiſapiprolin, dawk il-laboratorji kkonkludew li għal ċertu prodotti bažiċi l-iżvilupp tekniku ježiġi li jiġu stabbiliti limiti speċifiċi ta' kwantifikazzjoni.
- (14) Iż-żejt tal-ġirasol għie approvat bhala sustanza bažika bir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/1978 (²). Il-Kummissjoni tqis li l-inklużjoni ta' dik is-sustanza fl-Anness IV tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 hija xierqa.
- (15) Abbaži tal-opinjonijiet motivati tal-Awtorită u tal-konklużjonijiet tagħha u filwaqt li jitqiesu l-fatturi rilevanti tas-suġġett ikkunsidrat, l-emendi x-xierqa tal-MRLs jissodis faww ir-rekwiżiti tal-Artikolu 14(2) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.
- (16) Għalhekk ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 għandu jiġi emendat kif xieraq.
- (17) Il-miżuri stipulati f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kunitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Annessi II, III u IV tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 qed jiġi emendati skont l-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

(¹) Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance ethofumesate. *EFSA Journal* 2016;14(1):4374 [141 pp.].

Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance Mild Pepino mosaic virus isolate VC1. *EFSA Journal* 2016;14(12):4651 [23 pp.].

Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance Mild Pepino mosaic virus isolate VX1. *EFSA Journal* 2016;14(12):4650 [22 pp.].

Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance oxathiapiprolin. *EFSA Journal* 2016;14(7):4504 [89 pp.].

(²) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/1978 tal-11 ta' Novembru 2016 li jaaprova s-sustanza bažika jezjt tal-ġirasol skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 305, 12.11.2016, p. 23).

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-14 ta' Ġunju 2017.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNESS

L-Annessi II, III u IV tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 qed jiġu emendati kif ġej:

(1) L-Anness II qed jiġi emendat kif ġej:

(a) il-kolonna għall-benżovindiflupir, għad-deltametrina, għall-eofumesat, għall-allossifop, għall-piraklostrobin, għat-tolklofos-metil u għat-trineksapak qed jinbidlu b'dan li ġej:

“Ir-residwi tal-pestiċċi u l-livelli massimi ta’ residwi (f'mg/kg)

Numru tal-Kodiċi	Gruppi u eżempji ta' prodotti individuali li għalihom jaapplikaw l-MRLs ^(a)	Benzovindiflupir	Deltametrin (cis-deltametrin) (F)	Etofumesat (lt-total tal-eofumesat, tat-2-keto-eofumesat, tal-2-keto-eofumesat biċ-ċirku miiftu u tal-konjugat tieghu, mogħiha etofumesat)	I-allossifop (lt-total tal-allossifop u tal-esteri, tal-imlieh u tal-konjugati tieghu, mogħiha bhala allossifop (lt-total tal-isomeri R- u S-f'kull proporzjoni) (F) (R))	Piraklostrobin (F)	Tolklofos-metil (F)	Trineksapak (lt-total (tal-acidu) tat-trineksapak u l-imlieħ tieghu, mogħiha bhala trineksapak)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0100000	FROTT, FRISK jew IFFRIŻAT; ĜEWŻ TAS-SIĞAR			0,03 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
0110000	Frott taċ-ċitru	0,01 (*)	0,04					
0110010	Grejpfrut		(+)			1		
0110020	Laring		(+)			2		
0110030	Lumi		(+)			1		
0110040	Xkomp		(+)			1		
0110050	Mandolin		(+)			1		
0110990	Ohrajn		(+)			1		
0120000	Ĝewż tas-siġar	0,01 (*)	0,02 (*)					
0120010	Lewż		(+)			0,02 (*)		
0120020	Ĝewż tal-Bražil		(+)			0,02 (*)		
0120030	Ĝewż tal-anakardju		(+)			0,02 (*)		
0120040	Qastan		(+)			0,02 (*)		
0120050	Ĝewż tal-Indi		(+)			0,02 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0120060	Ġellewż/ġellewż Ewropew		(+)			0,02 (*)		
0120070	Macadamia		(+)			0,02 (*)		
0120080	Ġewż Amerikan		(+)			0,02 (*)		
0120090	Qlub tal-ġewż tal-arżnu		(+)			0,02 (*)		
0120100	Pistacċi		(+)			1		
0120110	Ġewż		(+)			0,02 (*)		
0120990	Oħrajn					0,02 (*)		
0130000	Pomu	0,2				0,5		
0130010	Tuffieħ		0,2 (+)					
0130020	Langas		0,1 (+)					
0130030	Sfarġel		0,1 (+)					
0130040	Naspli		0,1 (+)					
0130050	Naspli tal-Gattipun		0,1 (+)					
0130990	Oħrajn		0,1					
0140000	Frott tal-ghadma	0,01 (*)						
0140010	Berquq		0,15 (+)			1		
0140020	Čiras (ħelu)		0,1 (+)			3		
0140030	Hawħ		0,15 (+)			0,3		
0140040	Għanbaqar		0,07 (+)			0,8		
0140990	Oħrajn		0,01 (*)			0,02 (*)		
0150000	Kukku u frott żgħir iehor							
0151000	(a) <i>gheneb</i>		0,2					
0151010	Għeneb tal-mejda	0,01 (*)	(+)			1 (+)		
0151020	Għeneb ghall-inbid	1	(+)			2		
0152000	(b) <i>frawli</i>	0,01 (*)	0,2 (+)			1,5		
0153000	(c) <i>frott tal-kannamiela</i>	0,01 (*)	0,1					
0153010	Tut		(+)			3		
0153020	Čawsli iswed [Dewberries]		(+)			2		
0153030	Lampun (ahħmar u isfar)		(+)			3		
0153990	Oħrajn					2		
0154000	(d) <i>frott żgħir iehor u berries</i>	0,01 (*)	0,6					
0154010	Mirtill		(+)			4		
0154020	Cranberries		(+)			3		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0154030	Passolina (ħamra, sewda u bajda)		(+)			3		
0154040	Ribes (ħodor, ħomor u sofor)		(+)			3		
0154050	Warda skoċċiża		(+)			3		
0154060	Čawsli (iswed u abjad)		(+)			3		
0154070	Għanżalor/naspli tal-Mediterran		(+)			3		
0154080	Frott tas-sebuqa		(+)			3		
0154990	Ohrajn					3		
0160000	Frott — diversi bi	0,01 (*)						
0161000	(a) qoxra li tittiekel					0,02 (*)		
0161010	Tamal		0,01 (*)					
0161020	Tin		0,01 (*)					
0161030	Żebbug tal-mejda		1 (+)					
0161040	Laring ġtal-qsari		0,01 (*)					
0161050	Karambola		0,01 (*)					
0161060	Kaki		0,01 (*)					
0161070	Jambolan		0,01 (*)					
0161990	Ohrajn		0,01 (*)					
0162000	(b) qoxra li ma tittiklx, żgħar					0,02 (*)		
0162010	Frott tal-Kiwi (ahdar, ahmar, isfar)		0,15 (+)					
0162020	Liċċi		0,01 (*)					
0162030	Frotta tal-passjoni		0,01 (*)					
0162040	Bajtar tax-xewk/frotta tal-kaktus		0,01 (*)					
0162050	Tuffieħ stilla		0,01 (*)					
0162060	Kaki Amerikan/Kaki tal-Virginja		0,01 (*)					
0162990	Ohrajn		0,01 (*)					
0163000	(c) qoxra li ma tittiklx, kbar		0,01 (*)					
0163010	Avokado					0,02 (*)		
0163020	Banana					0,02 (*)		
0163030	Mango					0,05		
0163040	Papaja					0,07		
0163050	Rummien					0,02 (*)		
0163060	Čerimoja					0,02 (*)		
0163070	Gwava					0,02 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0163080	Ananas					0,02 (*)		
0163090	Frotta tas-sığra tal-ħobż					0,02 (*)		
0163100	Durjan					0,02 (*)		
0163110	Il-frotta tal-annonna					0,02 (*)		
0163990	Ohrajn					0,02 (*)		
0200000	HAXIX, FRISK JEW IFFRIŻAT							
0210000	Hxejjex mill-gheruq u t-tuberi						0,01 (*)	
0211000	(a) patata	0,02	0,3 (+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,2	
0212000	(b) ħxejjex tropikali mill-gheruq u t-tuberi	0,02	0,01 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	
0212010	Gheruq tal-kassava							
0212020	Patata ġelwa							
0212030	Jammijiet							
0212040	Ararut							
0212990	Ohrajn							
0213000	(c) ħxejjex ohra tal-gheruq u tat-tuberi minbarra l-pitravi		0,02 (*)					
0213010	Pitravi	0,01 (*)	(+)	0,2	0,01 (*)	0,1	0,01 (*)	
0213020	Zunnarija	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,09 (+)	0,5	0,01 (*)	
0213030	Krafes bl-gheruq/krafes Ģermaniži	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,5	0,01 (*)	
0213040	Għerq tal-mustarda	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,3	0,01 (*)	
0213050	Artiċokks	0,02	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,06	0,01 (*)	
0213060	Zunnarija bajda	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,3	0,01 (*)	
0213070	Tursin tuberuż	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,09	0,1	0,01 (*)	
0213080	Ravanell	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,5	0,1 (+)	
0213090	Sassefrika	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,1	0,01 (*)	
0213100	Swedes	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,09	0,01 (*)	
0213110	Kromb	0,01 (*)	(+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,09	0,01 (*)	
0213990	Ohrajn	0,01 (*)		0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	
0220000	Hxejjex tal-basla	0,01 (*)		0,03 (*)			0,01 (*)	0,01 (*)
0220010	Tewm		0,06 (+)		0,01 (*)	0,3		
0220020	Basal		0,06 (+)		0,2 (+)	1,5		
0220030	Xalotti		0,06 (+)		0,01 (*)	0,3		
0220040	Basal tar-Rebbiegħa/basal ahdar u basal ta' Wales		0,3 (+)		0,01 (*)	1,5		
0220990	Ohrajn		0,01 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0230000	Hxejjex tal-frott			0,03 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
0231000	(a) solanacea							
0231010	Tadam	0,7	0,07 (+)			0,3		
0231020	Bżar helu (kapsikum)	1	0,2 (+)			0,5		
0231030	Brunġiel	0,7	0,4 (+)			0,3		
0231040	Okra	1	0,01 (*)			0,02 (*)		
0231990	Ohrajn	1	0,01 (*)			0,02 (*)		
0232000	(b) kukurbiti tal-qoxra kommestibbli	0,08	0,2			0,5		
0232010	Hjar		(+)					
0232020	Gherkins (hjar żgħir)		(+)					
0232030	Qargħabaghli		(+)					
0232990	Ohrajn							
0233000	(c) kukurbiti tal-qoxra li ma tittikilx	0,01 (*)				0,5		
0233010	Bettieħ		0,02 (*) (+)					
0233020	Qargħa ahmar		0,2 (+)					
0233030	Dulliegħ		0,02 (*) (+)					
0233990	Ohrajn		0,02 (*)					
0234000	(d) qamħirrum	0,01 (*)	0,02 (*) (+)			0,02 (*)		
0239000	(e) hxejjex tal-frott ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)			0,02 (*)		
0240000	Hxejjex tal-Brassika (minbarra l-għeruq tal-brassika u l-hxejjex tal-brassika tal-weraq żgħir)	0,01 (*)		0,03 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
0241000	(a) Brassica li twarrad		0,1			0,1		
0241010	Brokkli		(+)				(+)	
0241020	Pastard		(+)				(+)	
0241990	Ohrajn							
0242000	(b) brassica bir-ras							
0242010	Brussels sprouts		0,01 (*) (+)			0,3	(+)	
0242020	Kaboċċa bir-ras		0,1 (+)			0,2	(+)	
0242990	Ohrajn		0,01 (*)			0,02 (*)		
0243000	(c) brassica bil-weraq					1,5		
0243010	Kaboċċi Ċiniżi		0,2 (+)					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0243020	Kale		0,01 (*) (+)					
0243990	Ohrajn		0,01 (*)					
0244000	(d) ġdur		0,01 (*) (+)			0,02 (*)		
0250000	Hxejjex tal-weraq, hxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu							
0251000	(a) ħass u hxejjex ohrajn tal-insalata	0,01 (*)		0,03 (*)	0,01 (*)		(+)	0,01 (*)
0251010	Hass tal-haruf/ Insalata tal-qamħ		2 (+)			10	0,9	
0251020	Hass		0,5 (+)			2	2	
0251030	Escaroles/Indiyja tal-weraq wiesa'		0,1 (+)			0,4	0,9	
0251040	Krexxuni u nebbieta u rimi ohrajn		2 (+)			10	0,9	
0251050	Krexxuni tal-art		2 (+)			10	0,9	
0251060	Aruka		2 (+)			10	0,9	
0251070	Mustarda ħamra		2 (+)			10	0,9	
0251080	Hxejjex tal-weraq żgħir (fosthom speċijiet ta' brassika)		2 (+)			10	0,9	
0251990	Ohrajn		0,01 (*)			10	0,9	
0252000	(b) spinaci u weraq simili	0,01 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
0252010	Spinaċi		(+)	0,1 (*) (+)		0,6		
0252020	Burdlieq		(+)	0,03 (*)		0,02 (*)		
0252030	Weraq tal-pitravi		(+)	0,3		1,5		
0252990	Ohrajn			0,03 (*)		0,02 (*)		
0253000	(c) weraq tad-dwieli u u ta' speċijiet simili	0,01 (*)	2 (+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0254000	(d) krexxumi	0,01 (*)	2 (+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0255000	(e) cikwejra	0,01 (*)	0,02 (*) (+)	0,03 (*) (+)	0,01 (*)	0,09	0,01 (*)	0,01 (*)
0256000	(f) hxejjex aromatiċi u ffuri li jittieklu	0,02 (*)	2		0,02 (*)	2	0,02 (*)	0,02 (*)
0256010	Maxxita		(+)	0,05 (*)				
0256020	Kurrat selvaġġ		(+)	0,05 (*)				
0256030	Weraq tal-karfus		(+)	0,05 (*)				
0256040	Tursin		(+)	1,5 (+)				
0256050	Salvja		(+)	1,5 (+)				
0256060	Klin		(+)	1,5 (+)				
0256070	Sagħtar		(+)	1,5 (+)				
0256080	Habaq u l-fjuri tieghu li jittieklu		(+)	1 (+)				
0256090	Weraq tar-rand		(+)	0,05 (*)				
0256100	Stragun		(+)	0,05 (*)				
0256990	Ohrajn			0,05 (*)				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0260000	Legumi	0,01 (*)	0,2		0,01 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
0260010	Fażola (bil-miżwed)		(+)	0,1 (*) (+)		0,6		
0260020	Fażola (bla miżwed)		(+)	0,03 (*)		0,02 (*)		
0260030	Piżelli (bil-miżwed)		(+)	0,1 (*) (+)		0,6		
0260040	Piżelli (bla miżwed)		(+)	0,03 (*)		0,15		
0260050	Għads		(+)	0,03 (*)		0,02 (*)		
0260990	Oħrajn			0,03 (*)		0,02 (*)		
0270000	Hxejjex biz-zokk	0,01 (*)		0,03 (*)			0,01 (*)	0,01 (*)
0270010	Asparagu			0,01 (*) (+)		0,01 (*)	0,02 (*)	
0270020	Kardun			0,01 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	
0270030	Krafes			0,3		0,01 (*)	1,5	
0270040	Bużbież ta' Firenze			0,3		0,01 (*)	1,5	
0270050	Qaqoċċ			0,2 (+)		0,01 (*)	2	
0270060	Kurrat			0,3 (+)		0,09	0,7	
0270070	Rabarbru			0,3		0,01 (*)	0,02 (*)	
0270080	Rimi tal-pjanta tal-bambu			0,01 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	
0270090	Qlub tal-palm			0,01 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	
0270990	Oħrajn			0,01 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	
0280000	Faqqiegħ, hażiż u likeni	0,01 (*)		0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0280010	Faqqiegħ ikkultivat			0,05 (+)				
0280020	Faqqiegħ salvaġġ			0,01 (*)				
0280990	Hażiż u likeni			0,01 (*)				
0290000	Alka u organiżmi prokarjoti	0,01 (*)	0,01 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0300000	ŽRIERAGħ IMNIXXFIN TAL-LEGUMI						0,01 (*)	
0300010	Fażola	0,2	0,6 (+)	0,03 (*)	0,15 (+)	0,3		10 (+)
0300020	Għads	0,2	1 (+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,5		0,02 (*)
0300030	Piżelli	0,08	1 (+)	0,1 (*) (+)	0,15 (+)	0,3		0,02 (*)
0300040	Lupini	0,2	1 (+)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,05		0,02 (*)
0300990	Oħrajn	0,2	0,02 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,3		0,02 (*)
0400000	ŽRIERAGħ TAŻ-ŻEJT U FROTT TAŻ-ŻEJT			0,03 (*)			0,01 (*)	
0401000	Żrieragh żejtnja							
0401010	Żerriegħha tal-kittien	0,15	0,02 (*) (+)		0,01 (*)	0,2		0,01 (*)
0401020	Karawett	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)	0,04		0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0401030	Żerriegħa tal-peprin	0,15	0,2 (+)		0,01 (*)	0,2		7
0401040	Ġulglien	0,01 (*)	0,02 (*) (+)		0,01 (*)	0,2		0,01 (*)
0401050	Żerriegħha tal-ġirasol	0,01 (*)	0,05 (*) (+)		0,4 (+)	0,3		0,01 (*)
0401060	Żerriegħha tal-kolza	0,15	0,07 (*) (+)		0,2 (+)	0,2		2
0401070	Fażola tas-sojja	0,04	0,02 (*)		0,5	0,05		0,01 (*)
0401080	Żerriegħha tal-mustarda	0,15	0,07 (*) (+)		0,01 (*)	0,2		0,01 (*)
0401090	Żerriegħha tal-qoton	0,15	0,02 (*) (+)		0,01 (*)	0,3		0,01 (*)
0401100	Żerriegħha tal-qargħha hamra	0,01 (*)	0,02 (*) (+)		0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)
0401110	Żrieragh tal-ghosfor	0,01 (*)	0,02 (*) (+)		0,01 (*)	0,2		0,01 (*)
0401120	Żerriegħha tal-fiddloqom	0,01 (*)	0,2 (+)		0,01 (*)	0,2		0,01 (*)
0401130	Żerriegħha tal-camelina sativa	0,15	0,07 (*) (+)		0,01 (*)	0,2		0,01 (*)
0401140	Qannebusa	0,01 (*)	0,2 (+)		0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)
0401150	Żerriegħha tar-riġnuwa	0,01 (*)	0,2 (+)		0,01 (*)	0,2		0,01 (*)
0401990	Oħrajn	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)
0402000	Frott taż-żejt	0,01 (*)			0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)
0402010	Żebbuġ ghall-produzzjoni taż-żejt		0,6 (+)					
0402020	Il-qlub taż-żerriegħha tal-palm taż-żejt		0,02 (*)					
0402030	Il-frott tal-palm taż-żejt		0,02 (*)					
0402040	Kapok		0,02 (*)					
0402990	Oħrajn		0,02 (*)					
0500000	ČEREALI			0,03 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)	
0500010	Xgħir	1,5	2 (+)			1		3
0500020	Qamħ saračin u čereali foloż oħrajn	0,01 (*)	2 (+)			0,02 (*)		0,02 (*)
0500030	Qamħirrum	0,02	2 (+)			0,02 (*)		0,02 (*)
0500040	Millieg komuni	0,01 (*)	2 (+)			0,02 (*)		0,02 (*)
0500050	Hafur	1,5	2 (+)			1		3
0500060	Ross	0,01 (*)	1 (+)			0,02 (*)		0,02 (*)
0500070	Segala	0,1	2 (+)			0,2		0,5
0500080	Sorgu	0,01 (*)	2 (+)			0,5		0,02 (*)
0500090	Qamħ	0,1	1 (+)			0,2		3
0500990	Oħrajn	0,01 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)		0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0600000	TEJIET, KAFÈ, INFUŽJONIJIET ERBALI, KAWKAW U HARRUB	0,05 (*)			0,05 (*)		0,05 (*)	0,05 (*)
0610000	Tejjet		5 (+)	0,1 (*)		0,1 (*)		
0620000	Żrieragh tal-kafè		0,1 (*)	0,1 (*)		0,3 (+)		
0630000	Infusjonijiet erbali minn					0,1 (*)		
0631000	(a) <i>fjuri</i>		15	15 (+)				
0631010	Kamomilla		(+)					
0631020	Ibisku		(+)					
0631030	Ward		(+)					
0631040	Ğizimin		(+)					
0631050	Tilju		(+)					
0631990	Oħrajn							
0632000	(b) <i>weraq u ħxejjex aromatiċi</i>		15	15 (+)				
0632010	Frawla		(+)					
0632020	Rooibos		(+)					
0632030	Te tal-Paragwaj		(+)					
0632990	Oħrajn							
0633000	(c) <i>għeruq</i>		0,3	0,1 (*)				
0633010	Valerjana		(+)					
0633020	Ğinseng		(+)					
0633990	Oħrajn							
0639000	(d) <i>kull parti oħra tal-pjanta</i>		0,1 (*)	0,1 (*)				
0640000	Żerriegħa tal-Kawkaw		0,1 (*)	0,1 (*)		0,1 (*)		
0650000	Grupp Harrub		0,1 (*)	0,1 (*)		0,1 (*)		
0700000	HOPS	0,05 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	15	0,05 (*)	0,05 (*)
0800000	HWAWAR							
0810000	Hwawar taż-żerriegħa	0,05 (*)	0,1 (*)	0,6 (+)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810010	Hlewwa							
0810020	Hlewwa sewda/kemmun iswed							
0810030	Karfus							
0810040	Kosbor							
0810050	Kemmun							
0810060	Xibt							

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0810070	Bużbież							
0810080	Fienu							
0810090	Noċemuskata							
0810990	Ohrajn							
0820000	Hawawar tal-frott	0,05 (*)	15	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820010	Bżar tal-Ġamajka/piment		(+)					
0820020	Bżar tas-Sichuan		(+)					
0820030	Hlewwa Germaniża		(+)					
0820040	Kardamomu		(+)					
0820050	Frott tal-ġnibru		(+)					
0820060	Bżar (iswed, aħdar u abjad)		(+)					
0820070	Vanilja		(+)					
0820080	Tamar tal-Indja		(+)					
0820990	Ohrajn							
0830000	Hawawar tal-qoxra tas-sigār	0,05 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0830010	Kannella							
0830990	Ohrajn							
0840000	Hawawar tal-ġheruq u tar-riżomi			0,1 (*)				
0840010	Għud is-sus	0,05 (*)	0,5 (+)		0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840020	Ġinger	0,15	0,5 (+)		0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840030	Żaghfran tal-Indja	0,15	0,5 (+)		0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840040	Għerq tal-mustarda	(+)	(+)	(+)	(+)	(+)	(+)	(+)
0840990	Ohrajn	0,05 (*)	0,5		0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850000	Hawawar tal-blanzuni	0,05 (*)	15	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850010	Imsieme tal-qronfol		(+)					
0850020	Kappar		(+)					
0850990	Ohrajn							
0860000	Il-hawawar ta' qalb il-fjura	0,05 (*)	15	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0860010	Żaghfran		(+)					
0860990	Ohrajn							
0870000	Hawawar tal-aril	0,05 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0870010	Il-qoxra barranija tan-noċemuskata							
0870990	Ohrajn							

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
0900000	PJANTI TAZ-ZOKKOR						0,01 (*)	
0900010	Pitravi taz-zokkor	0,01 (*)	0,02 (*) (+)	0,2	0,2 (+)	0,2		0,01 (*)
0900020	Kannamieli	0,04	0,01 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)		0,5
0900030	Gheruq taċ-Ċikwejra	0,01 (*)	0,04 (+)	0,1 (*) (+)	0,01 (*)	0,08		0,01 (*)
0900990	Ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)
1000000	PRODOTTI LI JORIĞINAW MILL-ANIMALI — ANNIMALI TAL-ART							
1010000	Tessuti minn			0,03 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)	
1011000	(a) <i>ħnieżer</i>	0,01 (*)						
1011010	Muskoli		0,03 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1011020	Tessut xahmi		0,5 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1011030	Fwied		0,03 (*) (+)	(+)	0,03 (+)			0,01 (*)
1011040	Kliewi		0,03 (*) (+)	(+)	0,06 (+)			0,05
1011050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)		0,5 (+)		0,06			0,01 (*)
1011990	Ohrajn		0,02 (*)		0,01 (*)			0,01 (*)
1012000	(b) <i>bovini</i>							
1012010	Muskoli	0,01 (*)	0,03 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1012020	Tessut xahmi	0,02	0,5 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1012030	Fwied	0,06	0,03 (*) (+)	(+)	0,03 (+)			0,01 (*)
1012040	Kliewi	0,01 (*)	0,03 (*) (+)	(+)	0,07 (+)			0,05
1012050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,01 (*)	0,5 (+)		0,07			0,01 (*)
1012990	Ohrajn	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)			0,01 (*)
1013000	(c) <i>nghagħ</i>							
1013010	Muskoli	0,01 (*)	0,03 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1013020	Tessut xahmi	0,02	0,5 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1013030	Fwied	0,06	0,03 (*) (+)	(+)	0,03 (+)			0,01 (*)
1013040	Kliewi	0,01 (*)	0,03 (*) (+)	(+)	0,07 (+)			0,05
1013050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,01 (*)	0,5 (+)		0,07			0,01 (*)
1013990	Ohrajn	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)			0,01 (*)
1014000	(d) <i>mogħoż</i>							
1014010	Muskoli	0,01 (*)	0,03 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1014020	Tessut xahmi	0,02	0,5 (+)	(+)	0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1014030	Fwied	0,06	0,03 (*) (+)	(+)	0,03 (+)			0,01 (*)
1014040	Kliewi	0,01 (*)	0,03 (*) (+)	(+)	0,07 (+)			0,05

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
1014050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,01 (*)	0,5 (+)		0,07			0,01 (*)
1014990	Ohrajn	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)			0,01 (*)
1015000	(e) <i>ekwini</i>							
1015010	Muskoli	0,01 (*)	0,03		0,01 (*)			0,01 (*)
1015020	Tessut xahmi	0,02	0,5		0,01 (*)			0,01 (*)
1015030	Fwied	0,06	0,03 (*)		0,03			0,01 (*)
1015040	Kliewi	0,01 (*)	0,03 (*)		0,07			0,05
1015050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,01 (*)	0,5		0,07			0,01 (*)
1015990	Ohrajn	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)			0,01 (*)
1016000	(f) <i>pollam</i>	0,01 (*)						
1016010	Muskoli		0,02 (*) (+)		0,01 (*) (+)			0,01 (*)
1016020	Tessut xahmi		0,1 (+)		0,015 (+)			0,01 (*)
1016030	Fwied		0,02 (*) (+)		0,03 (+)			0,05
1016040	Kliewi		0,02 (*) (+)		0,01 (*)			0,05
1016050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)		0,02 (*) (+)		0,03			0,05
1016990	Ohrajn		0,02 (*)		0,01 (*)			0,01 (*)
1017000	(g) <i>annimali terrestri ohrajn imrobbijin</i>							
1017010	Muskoli	0,01 (*)	0,03		0,01 (*)			0,01 (*)
1017020	Tessut xahmi	0,02	0,5		0,01 (*)			0,01 (*)
1017030	Fwied	0,06	0,03 (*)		0,03			0,01 (*)
1017040	Kliewi	0,01 (*)	0,03 (*)		0,07			0,05
1017050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,01 (*)	0,5		0,07			0,01 (*)
1017990	Ohrajn	0,01 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)			0,01 (*)
1020000	Halib	0,01 (*)	0,05	0,03 (*)	0,015	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01
1020010	Bhejjem tal-ifrat		(+)	(+)	(+)			
1020020	Nagħaq		(+)	(+)	(+)			
1020030	Mogħoż		(+)	(+)	(+)			
1020040	Żwiemel							
1020990	Ohrajn							
1030000	Bajd tat-tjur	0,01 (*)	0,02 (*)	0,03 (*)	0,01 (*) (+)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1030010	Tigieg		(+)					
1030020	Papri		(+)					
1030030	Wiżżeq		(+)					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
1030040 1030990	Summien Ohrajn		(+)					
1040000	Għasel u prodotti oħrajn tal-apikultura	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
1050000	Amfibji u Rettili	0,01 (*)	0,02 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1060000	Annimali terrestri invertebrati	0,01 (*)	0,02 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1070000	Annimali vertebrati terrestri slavaġ	0,01 (*)	0,02 (*)	0,03 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)

(*) Jindika limitu iktar baxx ta' determinazzjoni analitika

(**) Kombinazzjoni tal-kodiċi tal-pesticida li għaliha japplika l-MRL stabbilit fil-Parti B tal-Anness III.

(^a) Għal-lista shiha tal-prodotti li joriginaw mill-pjanti u mill-annimali li ghalihom japplikaw l-MRLs, għandha ssir referenza għall-Anness I.

F = Idub fix-xaħam

Benżovindiflupir

(+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hwar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hnejx tal-gheru u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnejx) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda

Deltametrin (cis-deltametrin) (F)

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbi. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħha sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħha sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0110010 Grejpfrut

0110020 Larinġ

0110030 Lumī

0110040 Xkomp

0110050 Mandolin

0120010 Lewż

0120020 ġewż tal-Bražil

0120030 ġewż tal-anakardju

0120040 Qastan

0120050 ġewż tal-Indi

0120060 ġellewż/ġellewż Ewropew

0120070 Macadamia

0120080 ġewż Amerikan

0120090 Qlub tal-ġewż tal-arżnu

0120100 Pistačċi

0120110	Gewż
0130010	Tuffieħ
0130020	Lanġas
0130030	Sfargel
0130040	Naspli
0130050	Naspli tal-Ğappun
0140010	Berquq
0140020	Čiras (helu)
0140030	Hawħ
0140040	Għanbaqar
0151010	Għeneb tal-mejda
0151020	Għeneb tal-inbid
0152000	(b) frawli
0153010	Tut
0153020	Čawsli iswed
0153030	Lampun (ahmar u isfar)
0154010	Mirtill
0154020	Cranberries
0154030	Passolina (ħamra, sewda u bajda)
0154040	Ribes (hodor, homor u sofor)
0154050	Warda Skoċċiża
0154060	Čawsli (suwed u bojod)
0154070	Għanżalor/naspli tal-Mediterran
0154080	Frott tas-sebuqa
0161030	Żebbuġ tal-mejda
0162010	Frott tal-Kiwi (ahdar, ahmar u isfar)

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici, il-provi tal-ipproċessar u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0211000 (a) patata

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat xi informazzjoni dwar il-metodi analitici u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0213010 Pitravi

0213020 Zunnarija

- 0213030 Celeriac/Krafes bl-gheruq
 0213040 Gherq tal-mustarda
 0213050 Artičokks
 0213060 Zunnarija bajda
 0213070 Tursin tuberuż
 0213080 Ravanell
 0213090 Sassefrika
 0213100 Swedes
 0213110 Lift/nevew
 0220010 Tewm
 0220020 Basal
 0220030 Xalotti
 0220040 Basal tar-Rebbiegha/basal aħdar u basal ta' Wales
 0231010 Tadam
 0231020 Bżar
 0231030 Brunġiel
 0232010 Hjar
 0232020 Gherkins (hjar żgħir)
 0232030 Zukkini
 0233010 Bettieh
 0233020 Qargħa aħmar
 0233030 Dulliegh
 0234000 (d) qamħirrum
 0241010 Brokkli
 0241020 Pastard
 0242010 Kaboċċi ta' Brussell
 0242020 Kaboċċi
 0243010 Kaboċċa Ċiniża
 0243020 Kale
 0244000 (d) ġdur
 0251010 Hass tal-haruf/ Insalata tal-qamħ
 0251020 Hass
 0251030 Escaroles/Indivja tal-weraq wiesa'
 0251040 Krexxuni u nebbjeta u rimi oħrajn

0251050	Krexxuni tal-art
0251060	Aruka
0251070	Mustarda hamra
0251080	Hxejjex tal-weraq żgħir (fosthom specijiet ta' Brassica)
0252010	Spinači
0252020	Burdlieq
0252030	Weraq tal-pitravi
0253000	(c) weraq tad-dwieli u ta' specijiet simili
0254000	(d) krexxuni
0255000	(e) witloof/indivja tal-Belġju
0256010	Maxxita
0256020	Kurrat selvaġġ
0256030	Weraq tal-karfus
0256040	Tursin
0256050	Salvja
0256060	Klin
0256070	Sagħtar
0256080	Habaq u l-fjuri tiegħu li jittiekklu
0256090	Weraq tar-rand
0256100	Stragun
0260010	Fażola (bil-miżwed)
0260020	Fażola (bla miżwed)
0260030	Piżelli (bil-miżwed)
0260040	Piżelli (bla miżwed)
0260050	Għads

(+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħha sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħħax sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0270010 Spraġ

(+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħha sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħħax sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0270050 Qaqoċċ

0270060 Kurrat

0280010 Faqqiegħ ikkultivat

(+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi, il-kundizzjonijiet tal-hžin tal-kampjuni u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0300010 Fażola

0300020 Ghads

0300030 Piżelli

0300040 Lupini

(+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0401010 Żerriegħa tal-kittien

0401030 Żerriegħa tal-peprin

0401040 Ġulġlien

0401050 Żerriegħa tal-ġirasol

0401060 Żerriegħa tal-lift

0401080 Żerriegħa tal-mustarda

0401090 Żerriegħa tal-qoton

0401100 Żerriegħa tal-qara' hamra

0401110 Żerriegħa tal-ghosfor

0401120 Żerriegħa tal-fiddloqom

0401130 Żerriegħa tal-camelina sativa

0401140 Qannebusa

0401150 Żerriegħa tar-rigħnuwa

0402010 Żebbuġ ghall-produzzjoni taż-żejt

(+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi, il-kundizzjonijiet tal-hžin tal-kampjuni u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0500010 Xghir

0500020 Qamħ saraċin u cereali foloz oħrajn

0500030 Qamħirrum

0500040 Milliegħ komuni

0500050 Hafur

0500060 Ross

0500070 Segala

0500080 Sorgu

0500090 Qamħ

(+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0610000 Tejet

0631010 Kamomilla

0631020 Ibisku

0631030 Ward

0631040 Ģiżimin

0631050 Tilju

0632010 Frawla

0632020 Rooibos

0632030 Tè tal-Paragwaj

0633010 Valerjana

0633020 Ĝinseng

0820010 Bżar tal-Ġamajka/piment

0820020 Bżar tas-Sichuan

0820030 Hlewwa

0820040 Kardamomu

0820050 Frott tal-ġnibru

0820060 Bżar (iswed, aħdar u abjad)

0820070 Vanilja

0820080 Tamarind (tamar tal-Indja)

0840010 Ghud is-sus

0840020 Ģinġer

0840030 Żaghfran tal-Indja

(+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hawwar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hnejjex tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda

(+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici u l-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0850010 Imsiemer tal-qronfol

0850020 Kappar

0860010 Żaghfran

0900010 Pitravi taz-zokkor**0900030 Gheruq taċ-ċikwejra**

(+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi u l-metaboliżmu tal-bhejjem mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

1011010 Muskoli**1011020 Tessut xahmi****1011030 Fwied****1011040 Kliewi****1011050 Ĝewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)**

(+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi, il-metaboliżmu tal-bhejjem u l-istudji dwar l-ghalf tal-bhejjem mhijiex disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-18 ta' Ottubru 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

1012010 Muskoli**1012020 Tessut xahmi****1012030 Fwied****1012040 Kliewi****1012050 Ĝewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)****1013010 Muskoli****1013020 Tessut xahmi****1013030 Fwied****1013040 Kliewi****1013050 Ĝewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)****1014010 Muskoli****1014020 Tessut xahmi****1014030 Fwied****1014040 Kliewi****1014050 Ĝewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)****1016010 Muskoli****1016020 Tessut xahmi****1016030 Fwied****1016040 Kliewi****1016050 Ĝewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)****1020010 Bhejjem tal-ifrat****1020020 Nagħag**

1020030 Moghoż

1030010 Tiġieġ

1030020 Papri

1030030 Wiżżeġ

1030040 Summien

Etofumesat (It-total tal-etofumesat, tat-2-keto-etofumesat, tal-2-keto-etofumesat biċ-ċirku miftuh u tal-konjugat tiegħu, mogħti bhala etofumesat)

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-ikel identifikat xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi, dwar il-metaboliżmu, dwar il-provi tar-residwi u dwar l-istabbiltà tal-hażna bhala mhux disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħħad sad-29 ta' Gunju 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħħax sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0252010 Spinači

0255000 (e) witloof/indivja tal-Belġju

0256040 Tursin

0256050 Salvja

0256060 Klin

0256070 Sagħtar

0256080 Habaq u l-fjuri tiegħu li jittieklu

0260010 Fażola (bil-miżwed)

0260030 Piżelli (bil-miżwed)

0300030 Piżelli

0631000 (a) fjuri

0631010 Kamomilla

0631020 Ibisku

0631030 Ward

0631040 Ģiżimin

0631050 Tilju

0631990 Oħrajn

0632000 (b) weraq u ħxejjex aromatiċi

0632010 Frawla

0632020 Rooibos

0632030 Tè tal-Paragwaj

0632990 Oħrajn

0810000 Hwawar taż-żerriegħa

0810010 Hlewwa

0810020 Hlewwa sewda/kemmun iswed

0810030 Karfus**0810040** Kosbor**0810050** Kemmun**0810060** Xibt**0810070** Bužbież**0810080** Fienu**0810090** Noċemuskata**0810090** Ohrajn

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbi għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hawwar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hnejjex tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi informazzjoni dwar il-metodi analitici, dwar il-metabolizmu, dwar il-provi tar-residwi u dwar l-istabbilità tal-ħażna bhala mhux disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-29 ta' Ġunju 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0900030 Gheruq taċ-ċikwejra

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi informazzjoni dwar il-metodi analitici, dwar il-metabolizmu u dwar il-provi tar-residwi bhala mhux disponibbli. Meta tkun qed tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza jekk din tintbagħat sad-29 ta' Ġunju 2018 jew, jekk dik l-informazzjoni ma tintbagħatx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

1011010 Muskoli**1011020** Tessut xaħmi**1011030** Fwied**1011040** Kliewi**1012010** Muskoli**1012020** Tessut xaħmi**1012030** Fwied**1012040** Kliewi**1013010** Muskoli**1013020** Tessut xaħmi**1013030** Fwied**1013040** Kliewi**1014010** Muskoli**1014020** Tessut xaħmi**1014030** Fwied**1014040** Kliewi**1020010** Bhejjem tal-ifrat

1020020 Nagħaq**1020030 Mogħoż****L-alossifop (it-total tal-alossifop u tal-esteri, tal-imlieħ u tal-konjugati tiegħu, mogħti bħala alossifop (it-total tal-isomeri R- u S- f'kull proporzjon)) (F) (R)**

(R) = Id-definizzjoni ta' residwu tvarja għall-kombinazzjonijiet pestiċida-numru tal-kodiċi li ġejjin:

L-alossifop — il-kodiċi 1000000 ħlief għall-kodiċi 1040000: It-total tal-alossifop u tal-imlieħ u tal-konjugati tiegħu, mogħti bħala alossifop (it-total tal-isomeri R- u S- f'kull proporzjon)

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici, dwar il-kundizzjonijiet tal-hžin użati fil-provi tar-residwi, dwar il-metodi analitici użati fil-provi tar-residwi u dwar il-metodi analitici użati fil-istudji dwar l-istabbiltà waqt il-ħażna mhix disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sad-19 ta' Novembru 2017, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

0213020 Zunnarja**0220020 Basal****0300010 Fażola****0300030 Piżelli**

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici, dwar in-natura tar-residwi fil-prodotti bażiċi pprocessati, dwar il-kundizzjonijiet tal-hžin użati fil-provi tar-residwi, dwar il-metodi analitici użati fil-provi tar-residwi u dwar il-metodi analitici użati fl-istudji dwar l-istabbiltà waqt il-ħażna mhix disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sad-19 ta' Novembru 2017, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

0401050 Żerriegħa tal-ġirasol

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici, dwar in-natura tar-residwi fil-prodotti bażiċi pprocessati, dwar il-provi tar-residwi, dwar il-kundizzjonijiet tal-hžin użati fil-provi tar-residwi, dwar il-metodi analitici użati fil-provi tar-residwi, dwar il-metodi analitici użati fl-istudji dwar l-istabbiltà waqt il-ħażna u dwar il-Prattika Agrikola Tajba tat-Tramuntana mhix disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sad-19 ta' Novembru 2017, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

0401060 Żerriegħa tal-lift

(+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbi għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hawwar (il-kodici 0840040) huwa dak stabbilit għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheru u tat-tuberi (il-kodici 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnejx) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Għerq tal-mustarda

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitici, dwar in-natura tar-residwi fil-prodotti bażiċi pprocessati, dwar il-provi tar-residwi, dwar il-kundizzjonijiet tal-hžin użati fil-provi tar-residwi, dwar il-metodi analitici użati fil-provi tar-residwi u dwar il-metodi analitici użati fl-istudji dwar l-istabbiltà waqt il-ħażna mhix disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sad-19 ta' Novembru 2017, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

0900010 Pitravi taz-zokkor

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar l-istabbiltà waqt il-ħażna u dwar il-metodi analitici mhix disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sad-19 ta' Novembru 2017, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

1011010 Muskoli**1011020 Tessut xahmi****1011030 Fwied****1011040 Kliewi****1012010 Muskoli****1012020 Tessut xahmi**

- 1012030** Fwied
1012040 Kliewi
1013010 Muskoli
1013020 Tessut xahmi
1013030 Fwied
1013040 Kliewi
1014010 Muskoli
1014020 Tessut xahmi
1014030 Fwied
1014040 Kliewi
1016010 Muskoli
1016020 Tessut xahmi
1016030 Fwied

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar l-istabbiltà waqt il-hażna, dwar in-natura tar-residwi fil-prodotti bažiċi pproċessati u dwar il-metodi analitiċi mhijiex disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sad-19 ta' Novembru 2017, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

- 1020010** Bhejjem tal-ifrat
1020020 Nagħaġ
1020030 Mogħoż

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar l-istabbiltà waqt il-hażna u dwar il-metodi analitiċi mhijiex disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sad-19 ta' Novembru 2017, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

- 1030000** Bajd tat-tjur
1030010 Tigieġ
1030020 Papri
1030030 Wiżże
1030040 Summien
1030990 Oħrajn

Piraklostrobin (F)

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sat-13 ta' Lulju 2015, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

- 0151010** Gheneb tal-mejda

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metodi analitiċi mhijiex disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sat-13 ta' Lulju 2015, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

- 0620000** Żrieragh tal-Kafe

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda

Tolklofos-metil (F)

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-metabolizmu tal-ghelejjej mhix disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

0213080 Ravanell

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-provi tar-residwi, id-dejta tossikoloġika dwar il-konjugati taz-zokkor tal-metaboliti ph-CH3 u TM-CH2OH u dwar il-provi tar-residwi inkluża l-analizi tal-konjugati taz-zokkor tal-metaboliti ph-CH3 u TM-CH2OH mhijiex disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

0241010 Brokkli

0241020 Pastard

0242010 Kaboċċi ta' Brussell

0242020 Kaboċċi

0251000 (a) hass u hxejjex oħrajn tal-insalata

0251010 Hass tal-haruf/ Insalata tal-qamħ

0251020 Hass

0251030 Escaroles/Indivja tal-weraq wiesa'

0251040 Krexxuni u nebbieta u rimi oħrajn

0251050 Krexxuni tal-art

0251060 Aruka

0251070 Mustarda ħamra

0251080 Hxejjex tal-weraq żgħir (fosthom specijiet ta' Brassica)

0251990 Oħrajn

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda

Trineksapak (it-total (tal-acidu) tat-trineksapak u l-imlieh tiegħu, mogħiġi bhala trineksapak)

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-ikel indunat li xi informazzjoni dwar il-provi tar-residwi mhijiex disponibbli. Meta tirrevedi l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk titressaq sal-5 ta' Frar 2016, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, se tqis in-nuqqas tagħha.

0300010 Fażola

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda"

(b) qed tiżdied il-kolonna li ġejja għall-oksatijapiprolin:

“Ir-residwi tal-pestiċċidi u l-livelli massimi ta’ residwi (ℓmg/kg)

Numru tal-Kodiċi (1)	Gruppi u eżempji ta’ prodotti individwali li għalihom japplikaw l-MRLs (a) (2)	Oksatijapiprolin (3)
0100000	FROTT, FRISK jew IFFRIŻAT; ĜEWŻ TAS-SIĞAR	
0110000	Frott taċ-ċitru	0,01 (*)
0110010	Grejpfrut	
0110020	Laring	
0110030	Lumi	
0110040	Xkomp	
0110050	Mandolin	
0110990	Ohrajn	
0120000	Ĝewż tas-siġar	0,01 (*)
0120010	Lewż	
0120020	Ĝewż tal-Brazil	
0120030	Ĝewż tal-anakardju	
0120040	Qastan	
0120050	Ĝewż tal-Indi	
0120060	Ġellewż/ġellewż Ewropew	
0120070	Macadamia	
0120080	Ĝewż Amerikan	
0120090	Qlub tal-ġewż tal-arżnu	
0120100	Pistaċċi	
0120110	Ĝewż	
0120990	Ohrajn	
0130000	Pomu	0,01 (*)
0130010	Tuffieh	
0130020	Langas	
0130030	Sfargel	
0130040	Naspli	
0130050	Naspli tal-Ġappun	
0130990	Ohrajn	
0140000	Frott tal-ghadma	0,01 (*)
0140010	Berquq	
0140020	Čiras (ħelu)	
0140030	Hawħ	
0140040	Għanbaqar	
0140990	Ohrajn	
0150000	Kukku u frott żgħir iehor	
0151000	(a) <i>gheneb</i>	0,7
0151010	Għeneb tal-mejda	
0151020	Għeneb għall-inbid	

(1)	(2)	(3)
0152000	(b) <i>frawli</i>	0,01 (*)
0153000	(c) <i>frott tal-kannamiela</i>	0,01 (*)
0153010	Tut	
0153020	Čawsli iswed [Dewberries]	
0153030	Lampun (ahmar u isfar)	
0153990	Oħrajn	
0154000	(d) <i>frott żgħir ieħor u berries</i>	0,01 (*)
0154010	Mirtill	
0154020	Cranberries	
0154030	Passolina (hamra, sewda u bajda)	
0154040	Ribes (ħodor, homor u sofor)	
0154050	Warda skoċċiża	
0154060	Čawsli (iswed u abjad)	
0154070	Għanżalor/naspli tal-Mediterran	
0154080	Frott tas-sebuqa	
0154990	Oħrajn	
0160000	Frott — diversi bi	0,01 (*)
0161000	(a) <i>qoxra li tittiekel</i>	
0161010	Tamal	
0161020	Tin	
0161030	Żebbug tal-mejda	
0161040	Laring ġal-qasari	
0161050	Karambola	
0161060	Kaki	
0161070	Jambolan	
0161990	Oħrajn	
0162000	(b) <i>qoxra li ma tittikilx, żgħar</i>	
0162010	Frott tal-Kiwi (ahdar, ahmar, isfar)	
0162020	Liċċi	
0162030	Frotta tal-passjoni	
0162040	Bajtar tax-xewk/frotta tal-kaktus	
0162050	Tuffieħ stilla	
0162060	Kaki Amerikan/Kaki tal-Virġinija	
0162990	Oħrajn	
0163000	(c) <i>qoxra li ma tittikilx, kbar</i>	
0163010	Avokado	
0163020	Banana	
0163030	Mango	
0163040	Papaja	
0163050	Rummien	
0163060	Čerimoja	
0163070	Gwava	
0163080	Ananas	
0163090	Frotta tas-sigra tal-hobż	

(1)	(2)	(3)
0163100	Durjan	
0163110	Il-frotta tal-annona	
0163990	Oħrajn	
0200000	HAXIX, FRISK JEW IFFRIŻAT	
0210000	Hxejjex mill-gheruq u t-tuberi	0,01 (*)
0211000	(a) patata	
0212000	(b) hxejjex tropikali mill-gheruq u t-tuberi	
0212010	Gheruq tal-kassava	
0212020	Patata helwa	
0212030	Jammijiet	
0212040	Ararut	
0212990	Oħrajn	
0213000	(c) hxejjex oħra tal-gheruq u tat-tuberi minbarra l-pitravi	
0213010	Pitravi	
0213020	Zunnarija	
0213030	Krafes bl-gheruq/krafes Germaniżi	
0213040	Għerq tal-mustarda	
0213050	Artiċokks	
0213060	Zunnarija bajda	
0213070	Tursin tuberuż	
0213080	Ravanell	
0213090	Sassefrika	
0213100	Swedes	
0213110	Kromb	
0213990	Oħrajn	
0220000	Hxejjex tal-basla	0,01 (*)
0220010	Tewm	
0220020	Basal	
0220030	Xalotti	
0220040	Basal tar-Rebbiegha/basal ahdar u basal ta' Wales	
0220990	Oħrajn	
0230000	Hxejjex tal-frott	
0231000	(a) solanacea	
0231010	Tadam	0,2
0231020	Bżar ħelu (kapsikum)	0,01 (*)
0231030	Brunġiel	0,2
0231040	Okra	0,01 (*)
0231990	Oħrajn	0,01 (*)
0232000	(b) kukurbiti tal-qoxra komnestibbli	0,1
0232010	Hjar	
0232020	Gherkins (ħjar żgħir)	
0232030	Qargħabaghli	
0232990	Oħrajn	
0233000	(c) kukurbiti tal-qoxra li ma tittikilx	
0233010	Bettieħ	0,15
0233020	Qargħa aħmar	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)
0233030	Dulliegh	0,01 (*)
0233990	Oħrajn	0,01 (*)
0234000	(d) qamħirrum	0,01 (*)
0239000	(e) ħxejjex tal-frott oħrajn	0,01 (*)
0240000	Ħxejjex tal-Brassika (minbarra l-gheruq tal-brassika u l-ħxejjex tal-brassika tal-weraq żgħir)	0,01 (*)
0241000	(a) Brassika li twarrad	
0241010	Brokkli	
0241020	Pastard	
0241990	Oħrajn	
0242000	(b) brassika bir-ras	
0242010	Brussels sprouts	
0242020	Kaboċċa bir-ras	
0242990	Oħrajn	
0243000	(c) brassika bil-weraq	
0243010	Kabocċi Ċinizi	
0243020	Kale	
0243990	Oħrajn	
0244000	(d) ġdur	
0250000	Ħxejjex tal-weraq, ħxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu	
0251000	(a) ħass u ħxejjex oħrajn tal-insalata	
0251010	Hass tal-haruf/ Insalata tal-qamħ	0,01 (*)
0251020	Hass	0,3
0251030	Escaroles/Indivja tal-weraq wiesa'	0,01 (*)
0251040	Krexxuni u nebbieta u rimi oħrajn	0,01 (*)
0251050	Krexxuni tal-art	0,01 (*)
0251060	Aruka	0,01 (*)
0251070	Mustarda ħamra	0,01 (*)
0251080	Ħxejjex tal-weraq żgħir (fosthom specijiet ta' brassika)	0,01 (*)
0251990	Oħrajn	0,01 (*)
0252000	(b) spinači u weraq simili	0,01 (*)
0252010	Spinaci	
0252020	Burdlieq	
0252030	Weraq tal-pitravi	
0252990	Oħrajn	
0253000	(c) weraq tad-dwieli u u ta' specijiet simili	40
0254000	(d) krexxuni	0,01 (*)
0255000	(e) ċikwejra	0,01 (*)
0256000	(f) ħxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu	0,02 (*)
0256010	Maxxita	
0256020	Kurrat selvaġġ	
0256030	Weraq tal-karfus	
0256040	Tursin	
0256050	Salvja	
0256060	Klin	

(1)	(2)	(3)
0256070	Sagħtar	
0256080	Habaq u l-fjuri tiegħu li jittieklu	
0256090	Weraq tar-rand	
0256100	Stragun	
0256990	Ohrajn	
0260000	Legumi	0,01 (*)
0260010	Fażola (bil-miżwed)	
0260020	Fażola (bla miżwed)	
0260030	Piżelli (bil-miżwed)	
0260040	Piżelli (bla miżwed)	
0260050	Għads	
0260990	Ohrajn	
0270000	Hxejjex biz-zokk	0,01 (*)
0270010	Asparagu	
0270020	Kardun	
0270030	Krafes	
0270040	Bużbież ta' Firenze	
0270050	Qaqoċċ	
0270060	Kurrat	
0270070	Rabarbru	
0270080	Rimi tal-pjanta tal-bambu	
0270090	Qlub tal-palm	
0270990	Ohrajn	
0280000	Faqqiegħ, hażiż u likeni	0,01 (*)
0280010	Faqqiegħ ikkultivat	
0280020	Faqqiegħ salvaġġ	
0280990	Hażiż u likeni	
0290000	Alka u organiżmi prokarjoti	0,01 (*)
0300000	ŽRIERAGH IMNIXXFIN TAL-LEGUMI	0,01 (*)
0300010	Fażola	
0300020	Għads	
0300030	Piżelli	
0300040	Lupini	
0300990	Ohrajn	
0400000	ŽRIERAGH TAŻ-ŻEJT U FROTT TAŻ-ŻEJT	0,01 (*)
0401000	Żrieragh jejtnejia	
0401010	Żerriegħa tal-kittien	
0401020	Karawett	
0401030	Żerriegħha tal-peprin	
0401040	Ġulġlien	
0401050	Żerriegħha tal-ġirasol	
0401060	Żerriegħha tal-kolza	
0401070	Fażola tas-sojja	
0401080	Żerriegħha tal-mustardha	
0401090	Żerriegħha tal-qoton	

(1)	(2)	(3)
0401100	Żerriegħa tal-qargħha ħamra	
0401110	Żrieragh tal-ghosfor	
0401120	Żerriegħa tal-fiddloqom	
0401130	Żerriegħa tal-camelina sativa	
0401140	Qannebusa	
0401150	Żerriegħa tar-rigħnuwa	
0401990	Ohrajn	
0402000	Frott taż-żejt	
0402010	Żebbug ghall-produzzjoni taż-żejt	
0402020	Il-qlub taż-żerriegħa tal-palm taż-żejt	
0402030	Il-frott tal-palm taż-żejt	
0402040	Kapok	
0402990	Ohrajn	
0500000	ĆEREALI	0,01 (*)
0500010	Xgħir	
0500020	Qamħ saračin u ċereali foloż ohrajn	
0500030	Qamhirrum	
0500040	Millieg komuni	
0500050	Hafur	
0500060	Ross	
0500070	Segala	
0500080	Sorgu	
0500090	Qamħ	
0500990	Ohrajn	
0600000	TEJIET, KAFÈ, INFUŽJONIJIET ERBALI, KAWKAW U HARRUB	0,05 (*)
0610000	Tejet	
0620000	Żrieraġħ tal-kafè	
0630000	Infusjonijiet erbali minn	
0631000	(a) <i>fjuri</i>	
0631010	Kamomilla	
0631020	Ibisku	
0631030	Ward	
0631040	Ģiżimin	
0631050	Tilju	
0631990	Ohrajn	
0632000	(b) <i>weraq u ħxejjex aromatici</i>	
0632010	Frawla	
0632020	Rooibos	
0632030	Te tal-Paragwaj	
0632990	Ohrajn	
0633000	(c) <i>gheruq</i>	
0633010	Valerjana	
0633020	Ģinseng	
0633990	Ohrajn	
0639000	(d) <i>kull parti oħra tal-pjanta</i>	

(1)	(2)	(3)
0640000	Żerriegħa tal-Kawkaw	
0650000	Grupp Harrub	
0700000	HOPS	0,05 (*)
0800000	HWAWAR	
0810000	Hwawar taż-żerriegħa	0,05 (*)
0810010	Hlewwa	
0810020	Hlewwa sewda/kemmun iswed	
0810030	Karfus	
0810040	Kosbor	
0810050	Kemmun	
0810060	Xibt	
0810070	Bużbież	
0810080	Fienu	
0810090	Noċemuskata	
0810990	Oħrajn	
0820000	Hwawar tal-frott	0,05 (*)
0820010	Bżar tal-Ġamajka/piment	
0820020	Bżar tas-Sichuan	
0820030	Hlewwa Ģermaniża	
0820040	Kardamomu	
0820050	Frott tal-ġnibru	
0820060	Bżar (iswed, aħdar u abjad)	
0820070	Vanilja	
0820080	Tamar tal-Indja	
0820990	Oħrajn	
0830000	Hwawar tal-qoxra tas-siġar	0,05 (*)
0830010	Kannella	
0830990	Oħrajn	
0840000	Hwawar tal-gheruq u tar-riżomi	
0840010	Għud is-sus	0,05 (*)
0840020	Ġinġer	0,05 (*)
0840030	Żaghfran tal-Indja	0,05 (*)
0840040	Gherq tal-mustarda	(+)
0840990	Oħrajn	0,05 (*)
0850000	Hwawar tal-blanzuni	0,05 (*)
0850010	Imsieme tal-qronfol	
0850020	Kappar	
0850990	Oħrajn	
0860000	Il-hwawar ta' qalb il-fjura	0,05 (*)
0860010	Żaghfran	
0860990	Oħrajn	

(1)	(2)	(3)
0870000	Hwawar tal-aril	0,05 (*)
0870010	Il-qoxra barranija tan-noċemuskata	
0870990	Ohrajn	
0900000	PJANTI TAZ-ZOKKOR	0,01 (*)
0900010	Pitravi taz-zokkor	
0900020	Kannamieli	
0900030	Gheruq taċ-Ċikwejra	
0900990	Ohrajn	
1000000	PRODOTTI LI JORIĞINAW MILL-ANNIMALI — ANNIMALI TAL-ART	
1010000	Tessuti minn	0,01 (*)
1011000	(a) <i>ħnieżer</i>	
1011010	Muskoli	
1011020	Tessut xahmi	
1011030	Fwied	
1011040	Kliewi	
1011050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1011990	Ohrajn	
1012000	(b) <i>bovini</i>	
1012010	Muskoli	
1012020	Tessut xahmi	
1012030	Fwied	
1012040	Kliewi	
1012050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1012990	Ohrajn	
1013000	(c) <i>ngħagġ</i>	
1013010	Muskoli	
1013020	Tessut xahmi	
1013030	Fwied	
1013040	Kliewi	
1013050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1013990	Ohrajn	
1014000	(d) <i>mogħoż</i>	
1014010	Muskoli	
1014020	Tessut xahmi	
1014030	Fwied	
1014040	Kliewi	
1014050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1014990	Ohrajn	
1015000	(e) <i>ekwini</i>	
1015010	Muskoli	
1015020	Tessut xahmi	
1015030	Fwied	
1015040	Kliewi	

(1)	(2)	(3)
1015050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1015990	Oħrajn	
1016000	(f) <i>pollam</i>	
1016010	Muskoli	
1016020	Tessut xahmi	
1016030	Fwied	
1016040	Kliewi	
1016050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1016990	Oħrajn	
1017000	(g) <i>annimali terrestri oħrajn imrobbijin</i>	
1017010	Muskoli	
1017020	Tessut xahmi	
1017030	Fwied	
1017040	Kliewi	
1017050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1017990	Oħrajn	
1020000	Halib	0,01 (*)
1020010	Bhejjem tal-ifrat	
1020020	Nagħaq	
1020030	Mogħoż	
1020040	Żwiemel	
1020990	Oħrajn	
1030000	Bajd tat-tjur	0,01 (*)
1030010	Tigieġ	
1030020	Papri	
1030030	Wiżżeq	
1030040	Summien	
1030990	Oħrajn	
1040000	Għasel u prodotti oħrajn tal-apikultura	0,05 (*)
1050000	Amfibji u Rettili	0,01 (*)
1060000	Annimali terrestri invertebrati	0,01 (*)
1070000	Annimali vertebrati terrestri slavaġ	0,01 (*)

(*) Indicates lower limit of analytical determination

(**) Pesticide-code combination for which the MRL as set in Annex III Part B applies.

(a) For the complete list of products of plant and animal origin to which MRLs apply, reference should be made to Annex I.

Oxathiapiprolin

(+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbi għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hawwar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda"

(2) Fil-Parti A tal-Anness III, il-kolонни ghall-klorantraniliprol, ghall-pentijopirad u ghall-ispirotetramat qed jinbidlu b'dan li ġej:

“Ir-residwi tal-pesticidi u l-livelli massimi ta’ residwi (f'mg/kg)

Numru tal-Kodiċi	Gruppi u eżempji ta’ prodotti individwali li għalihom jaapplikaw l-MRLs ^(a)	Klorantraniliprol (DPX-E-2Y45) (F)	Pentijopirad	L-ispirotetramat u l-erba’ metaboliti tiegħu BY108330-enol, BY108330-ketoidrossi, BY108330-monoidrossi, BY108330-enol-glukosid, mogħtija bhala spirotetramat (R)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0100000	FROTT, FRISK jew IFFRIŻAT; ĜEWŻ TAS-SIĞAR			
0110000	Frott taċ-ċitru	0,7	0,01 (*)	1
0110010	Grejpfrut			
0110020	Larinġ			
0110030	Lumi			
0110040	Xkomp			
0110050	Mandolin			
0110990	Oħrajn			
0120000	Ĝewż tas-siġar	0,05	0,05	0,5
0120010	Lewż			
0120020	Ĝewż tal-Bražil			
0120030	Ĝewż tal-anakardju			
0120040	Qastan			
0120050	Ĝewż tal-Indi			
0120060	Ġellewż/ġellewż Ewropew			
0120070	Macadamia			
0120080	Ĝewż Amerikan			
0120090	Qlub tal-ġewż tal-arżnu			
0120100	Pistaċċi			
0120110	Ĝewż			
0120990	Oħrajn			
0130000	Pomu	0,5	0,5	1
0130010	Tuffieħ			
0130020	Langas			
0130030	Sfarġel			
0130040	Naspli			
0130050	Naspli tal-Ġappun			
0130990	Oħrajn			
0140000	Frott tal-ghadma	1		3
0140010	Berquq		4	
0140020	Čiras (ħelu)		4	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0140030	Hawħ		4	
0140040	Għanbaqar		1,5	
0140990	Ohrajn		0,01 (*)	
0150000	Kukku u frott żgħir ieħor			
0151000	(a) <i>gheneb</i>	1	0,01 (*)	2
0151010	Għeneb tal-mejda			
0151020	Għeneb għall-inbid			
0152000	(b) <i>frawli</i>	1	3	0,4
0153000	(c) <i>frott tal-kannamiela</i>	1	0,01 (*)	0,1 (*)
0153010	Tut			
0153020	Čawsli iswed [Dewberries]			
0153030	Lampun (ahmar u isfar)			
0153990	Ohrajn			
0154000	(d) <i>frott żgħir ieħor u berries</i>			
0154010	Mirtill	1,5	0,01 (*)	0,1 (*)
0154020	Cranberries	1	0,01 (*)	0,2
0154030	Passolina (ħamra, sewda u bajda)	1	0,01 (*)	0,1 (*)
0154040	Ribes (ħodor, ħomor u sofor)	1	0,01 (*)	0,1 (*)
0154050	Warda skoċċiza	1	0,01 (*)	0,1 (*)
0154060	Čawsli (iswed u abjad)	1	0,01 (*)	0,1 (*)
0154070	Għanżalor/naspli tal-Mediterran	0,01 (*)	0,4	0,1 (*)
0154080	Frott tas-sebuqa	1	0,01 (*)	0,1 (*)
0154990	Ohrajn	1	0,01 (*)	0,1 (*)
0160000	Frott — diversi bi			
0161000	(a) <i>qoxra li tittiekel</i>	0,01 (*)		
0161010	Tamal		0,01 (*)	0,1 (*)
0161020	Tin		0,01 (*)	0,1 (*)
0161030	Żebbuġ tal-mejda		0,01 (*)	4
0161040	Laring tal-qsari		0,01 (*)	0,1 (*)
0161050	Karambola		0,01 (*)	0,1 (*)
0161060	Kaki		0,4	0,3
0161070	Jambolan		0,01 (*)	0,1 (*)
0161990	Ohrajn		0,01 (*)	0,1 (*)
0162000	(b) <i>qoxra li ma tittikilx, żgħar</i>	0,01 (*)	0,01 (*)	
0162010	Frott tal-Kiwi (ahdar, ahmar, isfar)			0,3
0162020	Liċċi			15
0162030	Frotta tal-passjoni			0,1 (*)
0162040	Bajtar tax-xewk/frotta tal-kaktus			0,1 (*)
0162050	Tuffieħ stilla			0,1 (*)
0162060	Kaki Amerikan/Kaki tal-Virginja			0,1 (*)
0162990	Ohrajn			0,1 (*)
0163000	(c) <i>qoxra li ma tittikilx, kbar</i>		0,01 (*)	
0163010	Avokado	0,01 (*)		0,7
0163020	Banana	0,01 (*)		0,6
0163030	Mango	0,01 (*)		0,3
0163040	Papaja	0,01 (*)		0,4

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0163050	Rummien	0,4		0,5
0163060	Čerimoja	0,01 (*)		0,1 (*)
0163070	Gwava	0,01 (*)		2
0163080	Ananas	0,01 (*)		0,3
0163090	Frotta tas-sığra tal-ħobż	0,01 (*)		0,1 (*)
0163100	Durjan	0,01 (*)		0,1 (*)
0163110	Il-frotta tal-annonia	0,01 (*)		0,1 (*)
0163990	Oħrajn	0,01 (*)		0,1 (*)
0200000	HAXIX, FRISK JEW IFFRIŻAT			
0210000	Hxejjex mill-gheruq u t-tuberi			
0211000	(a) patata	0,02	0,05	0,8
0212000	(b) hxejjex tropikali mill-gheruq u t-tuberi	0,02	0,04	0,1 (*)
0212010	Gheruq tal-kassava			
0212020	Patata ħelwa			
0212030	Jammijiet			
0212040	Ararut			
0212990	Oħrajn			
0213000	(c) hxejjex oħra tal-gheruq u tat-tuberi minbarra l-pitravi			0,1
0213010	Pitravi	0,06	0,6	
0213020	Zunnarija	0,08	0,6	
0213030	Krafes bl-gheruq/krafes Germaniži	0,06	0,6	
0213040	Gherq tal-mustarda	0,06	0,6	
0213050	Artičokks	0,06	0,6	
0213060	Zunnarija bajda	0,06	0,6	
0213070	Tursin tuberuż	0,06	0,6	
0213080	Ravanell	0,5	3	
0213090	Sassefrika	0,06	0,6	
0213100	Swedes	0,06	0,6	
0213110	Kromb	0,06	0,6	
0213990	Oħrajn	0,06	0,6	
0220000	Hxejjex tal-basla	0,01 (*)		
0220010	Tewm		0,8	0,1 (*)
0220020	Basal		0,8	0,4
0220030	Xalotti		0,8	0,4
0220040	Basal tar-Rebbiegha/basal ahdar u basal ta' Wales		4	0,1 (*)
0220990	Oħrajn		0,8	0,1 (*)
0230000	Hxejjex tal-frott			
0231000	(a) solanacea		2	
0231010	Tadam	0,6		2
0231020	Bżar ħelu (kapsikum)	1		2
0231030	Brunġiel	0,6		2
0231040	Okra	0,6		1
0231990	Oħrajn	0,6		1
0232000	(b) kukurbiti tal-qoxra komnestibbli	0,3	0,7	0,2
0232010	Hjar			
0232020	Gherkins (ħjar żgħir)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0232030	Qargħabaghli			
0232990	Oħrajn			
0233000	(c) <i>kukurbiti tal-qoxra li ma tittikilx</i>	0,3	0,6	0,2
0233010	Bettieh			
0233020	Qargħa aħmar			
0233030	Dullieħġ			
0233990	Oħrajn			
0234000	(d) <i>qamħirrum</i>	0,2	0,02	1,5
0239000	(e) <i>ħxejjex tal-frott oħrajn</i>	0,2	0,01 (*)	0,1 (*)
0240000	Ħxejjex tal-Brassika (minbarra l-għeruq tal-brassika u l-ħxejjex tal-brassika tal-weraq żgħir)			
0241000	(a) <i>Brassika li twarrad</i>		4	1
0241010	Brokkli	1		
0241020	Pastard	0,6		
0241990	Oħrajn	0,6		
0242000	(b) <i>brassika bir-ras</i>			
0242010	Brussels sprouts	0,01 (*)	0,01 (*)	0,3
0242020	Kaboċċa bir-ras	2	4	2
0242990	Oħrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0243000	(c) <i>brassika bil-weraq</i>	20	0,01 (*)	7
0243010	Kaboċċi Ċiniżi			
0243020	Kale			
0243990	Oħrajn			
0244000	(d) <i>ġdur</i>	0,01 (*)	0,01 (*)	2
0250000	Ħxejjex tal-weraq, ħxejjex aromatiċi u fjuri li jit-tieku	20		
0251000	(a) <i>ħass u ħxejjex oħrajn tal-insalata</i>			7
0251010	Hass tal-ħaruf/ Insalata tal-qamħ		15	
0251020	Hass		15	
0251030	Escaroles/Indivja tal-weraq wiesa'		0,01 (*)	
0251040	Krexxuni u nebbieta u rimi oħrajn		15	
0251050	Krexxuni tal-art		15	
0251060	Aruka		15	
0251070	Mustarda hamra		15	
0251080	Ħxejjex tal-weraq żgħir (fosthom speċijiet ta' brassika)		50	
0251990	Oħrajn		15	
0252000	(b) <i>spinaci u weraq simili</i>		30	7
0252010	Spinaci			
0252020	Burdlieq			
0252030	Weraq tal-pitravi			
0252990	Oħrajn			
0253000	(c) <i>weraq tad-dwieli u u ta' speċijiet simili</i>		0,01 (*)	0,1 (*)
0254000	(d) <i>krexxuni</i>		0,01 (*)	7
0255000	(e) <i>ċikwejra</i>		0,01 (*)	0,1 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0256000	(f) hxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu			4
0256010	Maxxita		20	
0256020	Kurrat selvaġġ		0,01 (*)	
0256030	Weraq tal-karfus		0,01 (*)	
0256040	Tursin		20	
0256050	Salvja		0,01 (*)	
0256060	Klin		0,01 (*)	
0256070	Sagħtar		0,01 (*)	
0256080	Habaq u l-fjuri tiegħu li jittieklu		0,01 (*)	
0256090	Weraq tar-rand		0,01 (*)	
0256100	Stragun		0,01 (*)	
0256990	Ohrajn		0,01 (*)	
0260000	Legumi			1,5
0260010	Fażola (bil-miżwed)	0,8	3	
0260020	Fażola (bla miżwed)	0,01 (*)	0,4	
0260030	Piżelli (bil-miżwed)	2	4	
0260040	Piżelli (bla miżwed)	0,01 (*)	0,3	
0260050	Għads	0,01 (*)	0,01 (*)	
0260990	Ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270000	Hxejjex biz-zokk			
0270010	Asparagu	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0270020	Kardun	0,01 (*)	15	0,1 (*)
0270030	Krafes	10	15	4
0270040	Bużbież ta' Firenze	0,01 (*)	15	0,1 (*)
0270050	Qaqoċċ	2	0,01 (*)	1
0270060	Kurrat	0,01 (*)	3	0,1 (*)
0270070	Rabarbru	0,01 (*)	15	0,1 (*)
0270080	Rimi tal-pjanta tal-bambu	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0270090	Qlub tal-palm	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0270990	Ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0280000	Faqqiegħ, hażiż u likeni	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0280010	Faqqiegħ ikkultivat			
0280020	Faqqiegħ salvaġġ			
0280990	Hażiż u likeni			
0290000	Alka u organiżmi prokarjoti	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0300000	ŽRIERAGH IMNIXXFIN TAL-LEGUMI	0,01 (*)	0,3	2
0300010	Fażola			
0300020	Għads			
0300030	Piżelli			
0300040	Lupini			
0300990	Ohrajn			
0400000	ŽRIERAGH TAŻ-ŻEJΤ U FROTT TAŻ-ŻEJΤ			
0401000	Żrieragh żejtnja			
0401010	Żerriegħa tal-kittien	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401020	Karawett	0,01 (*)	0,05	0,1 (*)
0401030	Żerriegħa tal-peprin	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401040	Ġulglien	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0401050	Żerriegħa tal-ġirasol	2	1,5	0,1 (*)
0401060	Żerriegħa tal-kolza	2	0,5	0,1 (*)
0401070	Fażola tas-sojja	0,05	0,3	4
0401080	Żerriegħa tal-mustarda	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401090	Żerriegħa tal-qoton	0,3	0,5	0,4
0401100	Żerriegħa tal-qargħha hamra	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401110	Żrieragh tal-ghosfor	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401120	Żerriegħa tal-fiddloqom	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401130	Żerriegħa tal-camelina sativa	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401140	Qannebusa	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401150	Żerriegħa tar-rigħnuwa	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0401990	Ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
0402000	Frott taż-żejt	0,01 (*)	0,01 (*)	
0402010	Żebbug ghall-produzzjoni taż-żejt			4
0402020	Il-qlub taż-żerriegħa tal-palm taż-żejt			0,1 (*)
0402030	Il-frott tal-palm taż-żejt			0,1 (*)
0402040	Kapok			0,1 (*)
0402990	Ohrajn			0,1 (*)
0500000	ĆEREALI			0,1 (*)
0500010	Xgħir	0,02	0,3	
0500020	Qamħ saračin u ċereali foloż ohrajn	0,02	0,01 (*)	
0500030	Qamhirrum	0,02	0,01	
0500040	Millieg komuni	0,02	0,8	
0500050	Hafur	0,02	0,3	
0500060	Ross	0,4	0,01 (*)	
0500070	Segala	0,02	0,1	
0500080	Sorgu	0,02	0,8	
0500090	Qamħ	0,02	0,1	
0500990	Ohrajn	0,02	0,01 (*)	
0600000	TEJET, KAFÈ, INFUŻJONIJIET ERBALI, KAWKAW U HAR-RUB	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0610000	Tejet			
0620000	Żrieragh tal-kafè			
0630000	Infusjonijiet erbali minn			
0631000	(a) <i>fjuri</i>			
0631010	Kamomilla			
0631020	Ibisku			
0631030	Ward			
0631040	Ģiżimin			
0631050	Tilju			
0631990	Ohrajn			
0632000	(b) <i>weraq u ħxejjex aromatiċi</i>			
0632010	Frawla			
0632020	Rooibos			
0632030	Te tal-Paragwaj			
0632990	Ohrajn			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0633000	(c) <i>għeruq</i>			
0633010	Valerjana			
0633020	Ģinseng			
0633990	Ohrajn			
0639000	(d) <i>kull parti ohra tal-pjanta</i>			
0640000	Żerriegħha tal-Kawkaw			
0650000	Grupp Harrub			
0700000	HOPS	10 (+)	0,02 (*)	15
0800000	HWAWAR			
0810000	Hwawar taż-żerriegħha	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0810010	Hlewwa			
0810020	Hlewwa sewda/kemmun iswed			
0810030	Karfus			
0810040	Kosbor			
0810050	Kemmun			
0810060	Xibt			
0810070	Bużbież			
0810080	Fienu			
0810090	Noċemuskata			
0810990	Ohrajn			
0820000	Hwawar tal-frott	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0820010	Bżar tal-Ġamajka/piment			
0820020	Bżar tas-Sichuan			
0820030	Hlewwa Ģermaniża			
0820040	Kardamomu			
0820050	Frott tal-ġnibru			
0820060	Bżar (iswed, aħdar u abjad)			
0820070	Vanilja			
0820080	Tamar tal-Indja			
0820990	Ohrajn			
0830000	Hwawar tal-qoxra tas-siġar	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0830010	Kannella			
0830990	Ohrajn			
0840000	Hwawar tal-gheruq u tar-riżomi			
0840010	Għud is-sus	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0840020	Ġingér	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0840030	Żaghfran tal-Indja	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0840040	Gherq tal-mustarda	(+)	(+)	(+)
0840990	Ohrajn	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0850000	Hwawar tal-blanzuni	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0850010	Imsiemer tal-qronfol			
0850020	Kappar			
0850990	Ohrajn			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0860000	Il-hwawar ta' qalb il-fjura	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0860010	Żaghfran			
0860990	Ohrajn			
0870000	Hwawar tal-aril	0,02 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)
0870010	Il-qoxra barranija tan-noċemuskata			
0870990	Ohrajn			
0900000	PJANTI TAZ-ZOKKOR			
0900010	Pitravi taz-zokkor	0,02	0,5	0,1 (*)
0900020	Kannamieli	0,5	0,01 (*)	0,1 (*)
0900030	Gheruq taċ-Ċikwejra	0,02	0,01 (*)	0,1
0900990	Ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (*)
1000000	PRODOTTI LI JORIĞINAW MILL-ANIMALI — ANIMALI TAL-ART			
1010000	Tessuti minn		0,01 (*)	
1011000	(a) <i>hnieżer</i>			
1011010	Muskoli	0,2		0,05
1011020	Tessut xaħmi	0,2		0,01 (*)
1011030	Fwied	0,2		0,7
1011040	Kliewi	0,2		0,7
1011050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,2		0,7
1011990	Ohrajn	0,01 (*)		0,01 (*)
1012000	(b) <i>bovini</i>			
1012010	Muskoli	0,2		0,05
1012020	Tessut xaħmi	0,2		0,01 (*)
1012030	Fwied	0,2		0,7
1012040	Kliewi	0,2		0,7
1012050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,2		0,7
1012990	Ohrajn	0,01 (*)		0,01 (*)
1013000	(c) <i>ngħag</i>			
1013010	Muskoli	0,2		0,05
1013020	Tessut xaħmi	0,2		0,01 (*)
1013030	Fwied	0,2		0,7
1013040	Kliewi	0,2		0,7
1013050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,2		0,7
1013990	Ohrajn	0,01 (*)		0,01 (*)
1014000	(d) <i>mogħoż</i>			
1014010	Muskoli	0,2		0,05
1014020	Tessut xaħmi	0,2		0,01 (*)
1014030	Fwied	0,2		0,7
1014040	Kliewi	0,2		0,7
1014050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,2		0,7
1014990	Ohrajn	0,01 (*)		0,01 (*)
1015000	(e) <i>ekwini</i>			
1015010	Muskoli	0,2		0,05
1015020	Tessut xaħmi	0,2		0,01 (*)
1015030	Fwied	0,2		0,7

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1015040	Kliewi	0,2		0,7
1015050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,2		0,7
1015990	Oħrajn	0,01 (*)		0,01 (*)
1016000	(f) pollam	0,01 (*)		0,01 (*)
1016010	Muskoli			
1016020	Tessut xahmi			
1016030	Fwied			
1016040	Kliewi			
1016050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)			
1016990	Oħrajn			
1017000	(g) <i>annimali terrestri oħrajn imrobbijin</i>			
1017010	Muskoli	0,2		0,05
1017020	Tessut xahmi	0,2		0,01 (*)
1017030	Fwied	0,2		0,7
1017040	Kliewi	0,2		0,7
1017050	Ģewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,2		0,7
1017990	Oħrajn	0,01 (*)		0,01 (*)
1020000	Halib	0,05	0,01 (*)	0,005 (*)
1020010	Bhejjem tal-ifrat			
1020020	Nagħaq			
1020030	Mogħoż			
1020040	Żwiemel			
1020990	Oħrajn			
1030000	Bajd tat-tjur	0,1	0,01 (*)	0,01 (*)
1030010	Tigieg			
1030020	Papri			
1030030	Wiżżeq			
1030040	Summien			
1030990	Oħrajn			
1040000	Għasel u prodotti oħrajn tal-apikultura	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
1050000	Amfibji u Rettili	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1060000	Annimali terrestri invertebrati	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1070000	Annimali vertebrati terrestri slavaġ	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)

(*) Jindika limitu iktar baxx ta' determinazzjoni analitika.

(*) Għal-lista shiha tal-prodotti li jorigiaw mill-pjanti u mill-annimali li għalihom jaapplikaw l-MRLs, għandha ssir referenza għall-Anness I.

Klorantraniliprol (DPX E-2Y45) (F)

- (+) Dan l-MRL jaapplika sal-31 ta' Dicembru 2020; wara dak inħarrar, jibda jaapplika MRL ta' 0,02 (*) mg/kg sakemm dan ma jiġix immodifikat permezz ta' Regolament.

0700000 HOPS

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-għerq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-ħawwar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-għerq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheru u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnejx) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Għerq tal-mustarda

Pentijopirad

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-għerq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-ħawwar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-għerq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheru u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnejx) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Għerq tal-mustarda

L-ispirotetramat u l-erba' metaboliti tiegħu BYI08330-enol, BYI08330-ketoidrossi, BYI08330-monoidrossi u BYI08330 enol-glukosur, mogħtija bħala spirotetramat (R)

(R) = Id-definizzjoni ta' residwu tvarja ghall-kombinazzjonijiet tal-peściċida u tan-numru tal-kodiċi li ġejjin:

Spirotetramat — il-kodiċi 1000000 għajr 1040000: l-ispirotetramat u l-metabolit tiegħu BYI08330-enol, mogħtija bħala spirotetramat

(+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-għerq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-hxejjex tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Għerq tal-mustarda"

-
- (3) Fl-Anness IV qed jiżdiedu l-entrati li ġejjin f'ordni alfabetika: "l-iżolat Hafif VC1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino", "l-iżolat Hafif VX1 tal-Virus tal-Mužajk tal-Pepino" u "iż-żejt tal-ġirasol".
-

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/1017**tal-15 ta' Ĝunju 2017****li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 68/2013 dwar il-Katalgu tal-materjali tal-ghalf**

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 767/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Lulju 2009 dwar it-tqegħid fis-suq u l-użu ta' għalf, li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jħassar id-Direttiva tal-Kunsill 79/373/KEE, id-Direttiva tal-Kummissjoni 80/511/KEE, id-Direttivi tal-Kunsill 82/471/KEE, 83/228/KEE, 93/74/KEE, 93/113/KE u 96/25/KE u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/217/KEE (¹), u b'mod partikolari l-Artikolu 26(3) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-rappreżentanti xierqa tas-setturi tan-negożju tal-ghalf Ewropej, f'konsultazzjoni ma' partijiet ikkonċernati oħra, b'kollaborazzjoni mal-awtoritajiet nazzjonali kompetenti u filwaqt li qiesu l-esperjenza rilevanti mill-opinjonijiet mahruga mill-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel u mill-iżviluppi xjentifiċċi jew teknoloġiči, żviluppaw emendi ghall-Katalgu tal-materjali tal-ghalf skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 68/2013 (²). Dawn l-emendi jikkonċernaw kjarifiki tad-dispożizzjonijiet ġenerali, entrati ġoddha tal-proċessi tat-trattament u l-materjali tal-ghalf u t-titjib ta' entratxi eżistenti. Barra minn hekk, dawn jistabbilixxu l-kontenuti massimi tal-impuritajiet kimiċċi, il-livelli tal-puritā botanika jew il-livelli ta' kontenut ta' ndewwa u jistabbilixxu dikjarazzjonijiet obbligatorji għall-materjali tal-ghalf.
- (2) Il-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 26(4) tar-Regolament (KE) Nru 767/2009 huma ssodisfati.
- (3) Minħabba n-numru kbir hafna ta' emendi li jridu jsiru lir-Regolament (UE) Nru 68/2013, huwa xieraq, għal-raġunijiet ta' koerenza, čarezza u simplifikazzjoni, li dak l-Anness ta' dak ir-Regolament jinbidel.
- (4) Huwa xieraq li jitnaqqas il-piż amministrattiv fuq l-operaturi billi jingħata perjodu ta' żmien li jippermetti konverżjoni bla xkiel tat-tikkettar biex tiġi evitata diżordni bla ħtieġa għall-prattiki kummerċjali.
- (5) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness tar-Regolament (UE) Nru 68/2013 huwa sostitwit bl-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Il-materjali tal-ghalf li ġew tikkettati qabel il-11 ta' Jannar 2018 f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 68/2013 kif kien qabel ma gie emendat minn dan ir-Regolament jistgħu jitkomplu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw il-ħażniet.

(¹) ĠU L 229, 1.9.2009, p. 1.

(²) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 68/2013 tas-16 ta' Jannar 2013 dwar il-Katalgu tal-materjali tal-ghalf (ĠU L 29, 30.1.2013, p. 1).

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehh fl-ghoxrin jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u jaapplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ĝunju 2017.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNESS

“ANNESS

KATALGU TAL-MATERJALI TAL-GHALF

PARTI A

Dispozizzjonijiet ġenerali

- (1) L-užu ta' dan il-Katalgu mill-operaturi tan-negozju tal-ghalf għandu jkun volontarju. Madankollu, l-isem ta' materjal tal-ghalf elenkat fil-Parti C jista' jintużza biss għal materjal tal-ghalf li jikkonforma mar-rekwiziti tal-iskrizzjoni konċernata.
- (2) L-iskrizzjonijiet kollha fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C għandhom jikkonformaw mar-restrizzjoniċi dwar l-užu tal-materjali tal-ghalf skont il-leġiżlazzjoni rilevanti tal-Unjoni. Għandha tingħata attenzjoni partikolari lill-konformità mar-Regolament (KE) Nru 1829/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (¹) għal materjali tal-ghalf li huma jew prodotti minn organiżzi ġenetiċament modifikati, jew jirriżultaw minn proċess ta' fermentazzjoni li jinvolvi mikro-organiżzi ġenetiċament modifikati. Il-materjali tal-ghalf li jikkonsistu fi, jew li fihom, prodotti sekondarji tal-annimali għandhom jirrispettaw ir-rekwiziti tar-Regolament (KE) Nru 1069/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (²) u tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (KE) Nru 142/2011 (³) u l-užu tagħhom jista' jkun soġġett għal restrizzjoniċi skont ir-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (⁴). L-operaturi tan-negozju tal-ghalf li jużaw materjal tal-ghalf imdahhal fil-Katalgu għandhom jiżguraw li jikkonforma mal-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 767/2009.
- (3) “Oġġetti tal-ikel precedingi” tħisser oġġetti tal-ikel, minbarra rifluss tal-kejtering, li kienu manifatturat għall-konsum mill-bniedem f'konformità shiha mal-liġi tal-UE dwar l-ikel iżda li ma għadhomx aktar mahsuba għall-konsum mill-bniedem għal raġunijiet prattiċi jew logiściċi jew minhabba problemi ta' difetti fil-manifattura jew fl-imballaġġ jew difetti ohra u li ma jippreżentaw l-ebda riskju għas-saħħa meta jintużaw bhala ghalf. L-istabbiliment ta' kontenuti massimi kif imsemmi fil-punt 1 tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 767/2009 m'għandux ikun applikabbi għal oġġetti tal-ikel precedingi u rifluss tal-kejtering. Dan għandu jaapplika fi proċess ulterjuri bhala ghalf.
- (4) Skont il-prattika tajba kif imsemmi fl-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 183/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (⁵), il-materjali tal-ghalf għandhom ikunu hiesla minn impuritajiet kimiċi li jirriżultaw mill-proċess tal-manifattura tagħhom u minn ghajnejni tal-ipproċessar, diment li ma jkunx stipulat kontenut massimu spċificu fil-Katalgu. M'għandhomx ikunu preżenti sustanzi projibti għal užu fl-ghalf u għal dawk is-sustanzi m'għandhomx ikunu stipulati kontenuti massimi. Fl-interess tat-trasparenza, materjali tal-ghalf b'residwi tollerati huma kumplimentati b'informazzjoni rilevanti provduta minn operaturi ta' negozju tal-ghalf fil-kuntest ta' tranżazzjoniċi kummerċjali tas-soltu.
- (5) Skont prattika tajba kif imsemmi fl-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 183/2005, l-applikazzjoni tal-principju ALARA (⁶) u mingħajr pregħidżju għall-applikazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 183/2005, tad-Direttiva 2002/32/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (⁷), tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (⁸) u tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (⁹), huwa xieraq li fil-Katalgu tal-materjali tal-ghalf jiġi spċificati l-kontenuti massimi għal impuritajiet kimiċi li jirriżultaw mill-proċess ta' manifattura jew minn ghajnejni tal-ipproċessar li huma preżenti flivelli ta' 0,1 % jew aktar. Kontenuti massimi jistgħu jiġi stabbiliti wkoll fil-Katalgu għal impuritajiet kimiċi u ghajnejni tal-ipproċessar flivelli aktar baxxi minn

(¹) Ir-Regolament (KE) Nru 1829/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 dwar ikel u għalf modifikat ġenetiċament (GU L 268, 18.10.2003, p. 1).

(²) Ir-Regolament (KE) Nru 1069/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 li jistabbilixxi regoli tas-sahha li jirrigwardaw prodotti sekondarji tal-annimali jew derivati minnhom mhux mahsuba għall-konsum mill-bniedem u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1774/2002 (GU L 300, 14.11.2009, p. 1).

(³) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 142/2011 tal-25 ta' Frar 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1069/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi regoli tas-sahha li jirrigwardaw prodotti sekondarji tal-annimali jew derivati minnhom mhux mahsuba għall-konsum mill-bniedem u li jimplimenta d-Direttiva tal-Kunsill 97/78/KE li tistabbilixxi l-principji li jirregolaw l-organizzazzjoni tal-verifikasi veterinarji fuq prodotti li jidħlu fil-Komunità minn pajjiżi terzi skont dik id-Direttiva (GU L 54, 26.2.2011, p. 1).

(⁴) GU L 147, 31.5.2001, p. 1

(⁵) GU L 35, 8.2.2005, p. 1

(⁶) L-Aktar Baxx li Jista' Jintlaħaq Raġonevolment.

(⁷) GU L 140, 30.5.2002, p. 10

(⁸) GU L 70, 16.3.2005, p. 1

(⁹) GU L 268, 18.10.2003, p. 29

0,1 % jekk dan ikun meqjus adatt għal prattiki ta' negozjar tajba. Jekk ma jkunx spċificat mod iehor fil-Parti B jew C ta' dan l-Anness, kwalunkwe kontenut massimu huwa espress fuq baži ta' piż/piż (').

Il-kontenuti massimi spċifici għal impuritajiet kimiċi u ghajnuniet tal-ipproċessar huma stabbiliti jew fid-deskrizzjoni tal-proċess fil-Parti B, fid-deskrizzjoni tal-materjal tal-ghalf fil-Parti C jew fl-ahhar ta' kategorija fil-Parti C. Diment li kontenut massimu spċificu ma jiġix stabbilit fil-Parti C, kwalunkwe kontenut massimu stabbilit fil-Parti B għal proċess partikolari huwa applikabbli għal kwalunkwe materjal tal-ghalf elenkat fil-Parti C sakemm id-deskrizzjoni tal-materjal tal-ghalf tagħmel referenza għal dan il-proċess u sakemm il-proċess involut jirrispetta d-deskrizzjoni mogħtija fil-Parti B.

- (6) Materjali tal-ghalf mhux elenkti fil-Kapitolu 12 tal-Parti C li jkunu ġew manifatturati b'fermentazzjoni u/jew li għandhom preżenza naturali ta' mikroorganiżmi jistgħu jitqiegħdu fis-suq b'mikroorganiżmi ħajjin diment li l-użu maħsub tal-materjali tal-ghalf u tal-ghalf kompost li jkun fih il-mikroorganiżmi ħajjin, ma jkunx

(a) il-multiplikazzjoni tal-mikroorganiżmi u

(b) ma jkunx marbut ma' funzjoni mwettqa mill-mikroorganiżmu/i skont l-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.

Il-preżenza ta' mikroorganiżmi kif ukoll kwalunkwe funzjoni li tirriżulta minnhom m'għandhomx jiġi attribwiti lill-materjali tal-ghalf u lill-ghalf kompost li jkollu l-mikroorganiżmi ħajjin.

- (7) Il-purità botanika ta' materjal tal-ghalf m'għandhiex tkun anqas minn 95 %. Madankollu, l-impuritajiet botanici bħar-residwi ta' żrieragh taż-żejt jew frott taż-żejt ohra derivati minn proċess tal-manifattura precedenti m'għandhomx jaqbżu l-0,5 % għal kull tip ta' żerriegħa jew frott taż-żejt. Bhala deroga minn dawn ir-regoli ġenerali għandu jiġi stabbilit livell spċificu fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C.

- (8) L-isem komuni/il-kwalifikatur ta' wieħed jew iżjed mill-proċessi, kif elenkat fl-ahhar kolonna tal-glossarju tal-proċessi fil-Parti B, għandu (⁹) jiġi miżjud mal-isem tal-materjal tal-ghalf biex jindika li jkun ghadda mill-proċess jew mill-proċessi rispettiv(i). Materjal tal-ghalf li l-isem tiegħu huwa tahlita ta' isem elenkat fil-Parti C flimkien mal-isem/il-kwalifikatur komuni ta' wieħed jew aktar mill-proċessi elenkti fil-Parti B għandu jiġi kkunsidrat bhala inkluż fil-Katalgu u t-tikketta tiegħu għandu jkollha d-dikjarazzjonijiet obbligatorji applikabbli għal dan il-materjal tal-ghalf kif stipulat fl-ahħar kolonna tal-Parti B, kif applikabbli. Kull meta jkun stipulat fl-ahħar kolonna tal-Parti B, għandu jkun spċifikat il-metodu spċificu użat għall-proċess fl-isem tal-materjal tal-ghalf.

- (9) Jekk il-proċess tal-manifattura għal materjal tal-ghalf ivarja mid-deskrizzjoni tal-proċess ikkonċernat, kif stabbilit fil-glossarju tal-proċessi fil-Parti B, il-proċess tal-manifattura għandu jiġi stabbilit fid-deskrizzjoni tal-materjal tal-ghalf ikkonċernat.

- (10) Għal numru ta' materjali tal-ghalf, jistgħu jintużaw sinonimi. Tali sinonimi huma inklużi f'parentesi kwadri fil-kolonna "isem" tal-iskrizzjoni ghall-materjal tal-ghalf ikkonċernat fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C.

- (11) Fid-deskrizzjoni tal-materjali tal-ghalf fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C, il-kelma "prodott" tintuża minnflok il-kelma "prodott sekondarju" biex tirrifletti s-sitwazzjoni tas-suq u l-lingwa użata fil-prattika mill-operaturi tan-negozju tal-ghalf biex jenfasizzaw il-valur kummerċjali tal-materjali tal-ghalf.

- (12) L-isem botaniku tal-pjanta jingħata biss fid-deskrizzjoni tal-ewwel iskrizzjoni fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C li tikkonċerna dik il-pjanta.

- (13) Il-principju sottostanti ghall-ittikkettar obbligatorju tal-kostitwenti analitici ta' ċertu materjal tal-ghalf fil-Katalgu huwa, jekk ġertu prodott fihx konċentrazzjonijiet għolja ta' kostitwent spċificu, jew jekk il-proċess tal-manifattura biddilx il-karatteristiċi nutritivi tal-prodott.

- (14) L-Artikolu 15(g) tar-Regolament (KE) Nru 767/2009 flimkien mal-punt 6 tal-Anness I ta' dak ir-Regolament jistab-bilixxi r-rekwiziti tal-ittikkettar fir-rigward tal-kontenut tal-umdità. L-Artikolu 16(1)(b) ta' dak ir-Regolament flimkien mal-Anness V tiegħu jistabbilixxi r-rekwiziti tal-ittikkettar fir-rigward tal-kostitwenti analitici l-ohra. Barra minn hekk, il-punt 5 tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 767/2009 jetieg id-dikjarazzjoni tal-livell ta' rmied li

(⁹) Id-dispożizzjoni jidw impuritajiet kimiċi u ghajnuniet tal-ipproċessar stabbiliti f'dan il-paragrafu m'għandhomx japplikaw għal materjali tal-ghalf elenkti fir-Registru ta' materjali tal-ghalf kif imsemmi fl-Artikolu 24(6) tar-Regolament (KE) Nru 767/2009.

(⁹) B'deroga minn dan l-obbligu, għall-proċess "tnixxif" l-isem komuni/kwalifikatur jista' jiżdied.

ma jinhallx fl-acidu idrokloriku jekk dan jaqbeż 2,2 % b'mod ġenerali jew jekk għal ġertu materjal tal-ghalf dan jaqbeż il-livell stabbilit fit-taqṣima rilevanti tal-Anness V ta' dak ir-Regolament. Madankollu, ġertu iskrizzjonijiet fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C jiddevjaw minn dawk ir-regoli kif ġej:

- (a) id-dikjarazzjonijiet obbligatorji dwar il-kostitwenti analitiċi fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C jissostitwixxu d-dikjarazzjonijiet obbligatorji kif stabbiliti fit-taqṣima rilevanti tal-Anness V tar-Regolament (KE) Nru 767/2009;
 - (b) jekk il-kolonna relatata ma' dikjarazzjonijiet obbligatorji fil-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C tithalla vojta firrigward tal-kostitwenti analitiċi li kieku jridu jiġi dikjarati skont it-taqṣima rilevanti tal-Anness V tar-Regolament (KE) Nru 767/2009, l-ebda wieħed minn dawk il-kostitwenti m'għandu bżonn jiġi ttikkettat. Għal irmied li ma jinhallx fl-acidu idrokloriku, madankollu, fejn l-ebda livell ma hu stabbilit fil-lista ta' materjali tal-ghalf fil-Parti C, il-livell għandu jiġi dikjarat jekk jaqbeż it-2,2 %;
 - (c) fejn jiġi stabbiliti livell specifiku wieħed jew aktar ta' umdità fil-kolonna “dikjarazzjonijiet obbligatorji” tal-lista tal-materjali tal-ghalf fil-Parti C, dawk il-livelli għandhom japplikaw minnflok il-livelli fil-punt 6 tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 767/2009. Madankollu, jekk il-kontenut tal-umdità jkun inqas minn 14 %, id-dikjarazzjoni tieghu ma tkunx obbligatorja. Fejn l-ebda livell ta' umdità specifiku ma jiġi stabbilit f'dik il-kolonna, għandu japplika l-punt 6 tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 767/2009.
- (15) Operatur ta' negozju tal-ghalf li jiddikjara li materjal tal-ghalf għandu iż-żejjed karatteristici minn dawk specifikati fil-kolonna “deskriżżjoni” tal-lista ta’ materjali tal-ghalf fil-Parti C, jew jirreferi għal proċess elenkat fil-Parti B li jista’ jiġi assimilat ma’ dikjarazzjoni (eż. Protezzjoni mill-kirxa), għandu jikkonforma mal-Artikolu 13 tar-Regolament (KE) Nru 767/2009. Barra minn dan, il-materjali tal-ghalf jistgħu jissodisfaw skop nutritiv partikolari skont l-Artikoli 9 u 10 tar-Regolament (KE) Nru 767/2009.

PARTI B

Glossarju tal-proċessi

	Proċess	Definizzjoni	Isem komuni/kwalifikatur
1	Frazzjonament bl-arja	Separazzjoni tal-partikuli permezz ta’ fluss tal-arja.	Frazzjonat bl-arja
2	Aspirazzjoni	Proċess għat-tnejħija tat-trab, partikuli fini u partikuli oħra bi trab taċ-ċereali sospiż minn massa ta’ qamħ matul it-trasferiment permezz ta’ fluss tal-arja.	Aspirat
3	Smit	Proċess li jikkonsisti mit-trattament bis-shana ta’ sustanza organika bit-togħlja jew bil-fwar sabiex jiġi denaturati l-enżimi naturali, jirtab it-tessut u jit-neħha l-aromatizzant nej, segwit bl-immersjoni filma kiesah sabiex jitwaqqaf il-proċess ta’ tisjir.	Mismut
4	Bliċċar	It-tnejħija ta’ kulur li jitfaċċa b'mod naturali permezz ta’ proċessi kimiċi jew fiżiċi jew bl-użu ta’ trab tal-ibbliċċar	Ibbliċċat
5	Tkessiħ	Tnaqqis tat-temperatura taħt dik ambjentali iżda 'l-fuq mill-punt tal-iffriżar biex jgħin il-preservazzjoni	Imkessħin
6	Tqattigh	Tnaqqis tad-daqs tal-particella bl-użu ta’ sikkina waħda jew iż-żejjed	Imqatta'
7	Tindif	Tnejħija ta’ oggetti (kontaminanti, eż-ġebel) jew partijiet veġetattivi tal-pjanta eż-żebek mhux imwahħħla ta’ tiben jew qxur jew haxix hażin	Imnaddaf/magħżul

	Proċess	Definizzjoni	Isem komuni/kwalifikatur
8	Konċentrazzjoni (¹)	Tneħħija ta' ilma u/jew kostitwenti oħra	Konċentrat
9	Kondensazzjoni	Tranžizzjoni ta' sustanza minn faži gassuża għal waħda likwida	Kondensat
10	Tisjir	L-applikazzjoni tas-ħana biex jitbiddlu l-karatteristiċi fiżiċi u kimiċi tal-materjali tal-ħalf	Imsajjar
11	Tgħaffiġ	Tnaqqis tad-daqqs tal-partikula bl-użu ta' kraxer	Mghaffeg
12	Kristallizzazzjoni	Purifikazzjoni permezz tal-formazzjoni ta' kristalli solidi minn soluzzjoni likwida. L-impuritajiet fil-likwidu normalment ma jkunux inkorporati fl-is-truttura bil-kannizzati tal-kristall.	Kristallizzat
13	Dekortikazzjoni (²)	Tneħħija kompleta jew parżjali tas-saffi ta' barra mill-qmuħ, żrieragh, frott, ġewż u oħrajn	Dekortikat, parżjalment dekortikat.
14	Tneħħija tal-qxur/tneħħija tal-ħliefha	Tneħħija tal-qxur ta' barra ta' fażola, qmuħ u żrieragh normalment permezz ta' mezzi fiżiċi	Imqaxxar jew mingħajr hliefa (³)
15	Estrazzjoni tal-pektini	Estrazzjoni tal-pektini minn materjal tal-ħalf	Mingħajr pektini
16	Dessikazzjoni	Proċess ta' estrazzjoni tal-umdità	Dessikat
17	Tneħħija ta' ħama	Proċess użat għat-tnejħija tas-saff tal-ħama fuq wiċċi	Mingħajr ħama
18	Tneħħija ta' zokkor	Tneħħija kompleta jew parżjali ta' mono- u disikkaridi mill-melissa u materjal iehor li fih iz-zokkor permezz ta' mezzi kimiċi jew fiżiċi	Mingħajr zokkor, parżjalment mingħajr zokkor
19	Detossifikazzjoni	Proċess li permezz tiegħu l-kontaminanti tossiċi jinquerdu jew titnaqqas il-konċentrazzjoni tagħhom	Detossifikat
20	Distillazzjoni	Frazzjonament ta' likwid b'togħlia u ġbir ta' fwar kondensat f'kontenitū separat	Distillat
21	Tnixxif	Deidratazzjoni permezz ta' proċessi artifiċjali jew naturali	Imnixxef naturalment jew imnixxef artifiċjalment, skont il-każ
22	Hżin f'sajlos	Hżin ta' materjali tal-ħalf biż-żieda jew mingħajr iż-żieda ta' preservattivi, jew bl-użu ta' kundizzjoni jiet anaerobiċi b'addittivi ta' silagħ jew mingħajr	Mahżun f'sajlo
23	Evaporazzjoni	Tnaqqis tal-kontenut tal-ilma	Evaporat
24	Espansjoni	Proċess termali li matulu l-kontenut tal-ilma intern tal-prodott, bi ħruġ tal-fwar f'daqqa, iwassal għas-separazzjoni tal-prodott	Spandut jew minfuħ
25	Espellar	Tneħħija ta' žejt/xaham bi pressar	Espellent/tgħaqeq idha pressati u žejt/xaham

	Process	Definizzjoni	Isem komuni/kwalifikatur
26	Estrazzjoni	Tneħħija permezz ta' solvent organiku tax-xaħam/taż-żejt minn ġertu materjali jew b'solvent milwiem taz-zokkor jew komponenti li jinhallu fl-ilma oħra	Estratt/grixa u xaħam/żejt, mella/ġollu u zokkor jew komponenti li jinhallu fl-ilma oħra
27	Estruzjoni	Proċess termali li matulu l-kontenut tal-ilma intern tal-prodott jiġi evaporat rapidament, li jwassal biex il-prodott jiġi separat, flimkien ma' formazzjoni spċifici tal-prodott billi jghaddi minn orifiċju definit	Estruż
28	Fermentazzjoni	Proċess li fih il-mikroorganizmi bħal batterji, fungi jew hmira jiġi jew proddoti jew użati fuq il-materjali biex jiġi modifikati l-kompożizzjoni/il-proprietajiet kimiċi tagħhom	Fermentat
29	Filtrazzjoni	Il-proċess li likwidu jiġi mghoddi minn midja poruża jew filtru ta' membrana sabiex jitneħħew partikuli solidi	Filtrat
30	Tqattigh flaqx (flaking)	Tidwir ta' materjal trattat bis-shana umdu biex ikunu ġenerati biċċiet irraq ta' materjal	Laqx
31	Thin fi dqiq	Tnaqqis tad-daqs tal-partikuli tal-qamh niexef u facilitazzjoni tas-separazzjoni fi frazzjonijiet kostitwenti (principalement dqiq, nuħħala u granza)	Dqiq, nuħħala, granza (⁴) jew ghalf, skont il-każ
32	Frigellizzazzjoni	It-tkessiħ taż-żjut jissepara l-partijiet aktar saturati taż-żjut u l-partijiet li mhumiex saturati taż-żejt. Il-partijiet aktar saturati taż-żejt jikkongelaw bi tkessiħ, filwaqt li l-partijiet li mhumiex saturati taż-żejt huma likwidu u jistgħu pereżempju jiġi dikantati. Il-prodott frigellat huwa ż-żejt konġelat.	Frigellizzazzjoni
33	Frammentazzjoni	Proċess ta' tkissir ta' materjal tal-ghalf fi frammenti.	Frammentat
34	Qali	Proċess ta' tisjir ta' materjali tal-ghalf fżejt jew xaħam	Moqli
35	Tagħqid	Proċess ta' formazzjoni ta' ġell, materjal solidu qisuj ġej li jista' jkollu karakteristiċi li jvarjaw minn artab u dghajnej fħal iebes u iebes ħafna normalment bl-użu ta' aġenti tat-tagħqid.	Magħquđ
36	Granulazzjoni	Trattament tal-materjali tal-ghalf biex jinkiseb daqs u konsistenza spċifici tal-partikuli.	Granulat
37	Shiq/thin	Tnaqqis tad-daqs tal-partikuli ta' materjali tal-ghalf solidi fi proċess niexef jew imxarrab	Mishuq jew mithun
38	Tishin	Trattamenti bis-shana mwettqa taht kundizzjonijiet spċifici bhal pressjoni u umdità	Imsahħan/trattat bis-shana

	Proċess	Definizzjoni	Isem komuni/kwalifikatur
39	Idroġenizzazzjoni	Proċess katalitiku mmirat lejn is-saturazzjoni ta' bonds doppji ta' žjut/xahmijiet/acidi grassi, imwettaq f'temperatura għola taħt pressjoni idroġena, sabiex jinkisbu trigliceridi/acidi grassi parżjalment jew kompletament saturati, jew poliol permezz ta' tnaqqis ta' gruppi ta' karbonil ta' karboidrati għal gruppi ta' idrossi	Idroġenat, parżjalment idroġenat
40	Idrolizi	Tnaqqis tad-daqs molekolari bi trattament adatt bl-ilma u jew bi shana/pressjoni, b'enžimi jew b'acidu/alkali	Idrolizzat
41	Likwefazzjoni	Tranžizzjoni minn faži solida jew gassuża għal likwidu	Likwifikat
42	Maċerazzjoni	Tnaqqis tad-daqs ta' materjali tal-ghalf bl-użu ta' mezzi mekkaniċi ta' spiss fil-preżenza ta' ilma jew likwid iohra	Maċerat
43	Immaltjar	Il-qamh jithallha jibda l-germinazzjoni sabiex jiġu attivati enžimi li jseħħu b'mod naturali li huma ka-paċċi jiseparaw il-lamtu f'karboidrati u proteini fermentabbi li facċi amminiċi u peptidi	Immaltjar
44	Tahħil	Tranžizzjoni minn faži solida għal likwida bl-applikazzjoni tas-shana	Mahlul
45	Mikronizzazzjoni	Il-proċess tat-taqqis tad-dijametru medju ta' partikuli ta' materjal solidu ghall-iskala ta' mikrometru	Mikronizzat
46	Togħlja parzjali	Proċess ta' tghaddis fl-ilma u soggexxjoni għal trattament bis-shana biex il-lamtu jkun kompletament gelatinizzat, segwit bi proċess ta' tnixxif	Mgholli parżjalment
47	Pastorizzazzjoni	Tiš hin sa temperatura kritika għal hin specifikat biex jiġi eliminati mikroorganizmi li jagħmlu l-ħsara segwit bi tkessiħ rapidu	Pasturizzat
48	Tqaxxir	Tneħħija tal-ġilda/qoxra minn frott u ħxejjex	Imqaxxar
49	Tgerbib	Iffurmarr b'kompressjoni permezz ta' matriċi	Gerbub, imgerbeb
50	Thin tar-ross	Tneħħija ta' kważi n-nuħħala u l-embriju kollha jew ta' parti minnhom mir-ross imfesdaq	Mithun
51	Pregelatinizzazzjoni	Modifika tal-lamtu għal titjib sinifikanti tal-karatterističi ta' tinfih tiegħi fl-ilma kiesah	Pregelatinizzazzjoni (⁵)
52	Pressar (⁶)	Tneħħija fizika ta' likwidu bħal xaham, žejt, ilma jew meraq minn solidi	Espellent/tagħqida (fil-każ ta' materjali li fihom iż-żejt) Polpa, pomata (fil-każ ta' frott, eċċi) Polpa pressata (fil-każ ta' pitravi taz-zokkor)
53	Raffinar	Tneħħija kompleta jew parzjali ta' impuritajiet jew komponenti mhux mixtieqa bi trattament kimiku/fiziku	Raffinat, parżjalment raffinat

	Process	Definizzjoni	Isem komuni/kwalifikatur
54	Inkaljar	Tiħsin ta' materjali tal-ghalf fi stat niexef għat-titjib tad-digestibilità, għaż-żieda fil-kulur u/jew għat-tnaqqis ta' fatturi antinutrittivi li jseħħu b'mod naturali.	Inkaljat
55	Tidwir	Tnaqqis tad-daqs tal-partikola billi l-materjal, pereżempju qmuħ, jitgħadda minn bejn pari ta' rombli	Imrembel
56	Protezzjoni mill-kirxa	<p>Proċess li, jew bi trattament fiziku bl-użu ta' shana, pressjoni, fwar u taħlita ta' kundizzjonijiet tali u/jew permezz tal-azzjoni ta' pereżempju aldeidi, linjosalfonati, idrossidu tas-sodju jew aċċidi organici (bhal aċċidu propjoniku jew aċċidu tanniku) jimmira li jiiprottegi n-nutrijenti minn degradazzjoni fil-kirxa</p> <p>Materjali tal-ghalf li huma protetti mill-kirxa minn aldeidi jista' jkun fihom sa 0,12 % ta' aldeidi liberi.</p>	Protett mill-kirxa permezz tal-azzjoni ta' [dahħal kif applikabbli]
57	Tgharbil/Filoxxar	Separazzjoni tal-partikuli ta' daqsijiet differenti billi l-materjali tal-ghalf jitgħaddew minn filloxxja/i fil-waqt li jiġu mhawda jew imferra'.	Mgharbel, filoxxat, iffiltrat
58	Xkumar	Separazzjoni tas-saff li jżomm fil-wiċċ ta' fuq ta' likwidu permezz ta' mezzi mekkaniċi, eż. xaham tal-halib	Xkumat
59	Iffettar	Tqattigh tal-materjali tal-ghalf fbiċċiet ċatti	Iffettat
60	Tixrib/Tghaddis	Umidifikazzjoni u trattib tal-materjali tal-ghalf, normalment taż-żrieragh, biex jitnaqqas il-hin tattisjir, tiġi meghħuna t-tnejħħija tal-qoxra taż-żerriegħha u jiġi facilitat it-teħid tal-ilma ghall-attivazzjoni tal-process ta' germinazzjoni jew biex titnaqqas il-konċentrazzjoni ta' fatturi antinutrittivi li jseħħu b'mod naturali	Mghaddas
61	Tnixxif bi sprej	Tnaqqis tal-kontenut ta' umdità ta' likwidu billi jinholoq sprej jew raxx ta' materjal tal-ghalf biex jiż-died il-proporzjon tal-erja tal-wiċċ għall-piż li minnu tintefah l-arja šuna	Imnixxif bi sprej
62	Trattament bil-fwar	Proċess li juža l-fwar taħt pressjoni għat-tiħsin u t-tisjir għaż-żieda tad-digestibilità	Trattat bil-fwar
63	Ittowstjar	Tiħsin bl-użu ta' shana niexfa normalment applikata fuq żerriegħha taż-żejt, eż. Biex jitnaqqsu jew jitneħħew fatturi antinutrittivi li jseħħu b'mod naturali	Ittowstjat
64	Ultrafiltrazzjoni	Filtrazzjoni ta' likwidu permezz ta' membrana permeabbi fina għal molekuli żgħar biss	Ultrafiltrat
65	Değerminazzjoni	Proċess ta' tnejħħija totali jew parżjali ta' sufara minn habba taċ-ċereali mghaffga	Değerminat, değerminizzat

	Proċess	Definizzjoni	Isem komuni/kwalifikatur
66	Mikronizzazzjoni bl-infraħmar	Proċess termali bl-użu ta' shana infraħamra għat-tisjir u l-inkaljar ta' cereali, għeruq, żrieragħ jew tuberi, jew il-koprodotti tagħhom, normalment se-gwit bi tqattiġi flaqx	Mikronizzat b'infraħħmar
67	Żjut/xahmijiet u qsim ta' żjut/xahmijiet idroge-nizzati	Proċess kimiku ta' idrolizi ta' xahmijiet/żjut. Ir-reazżjoni ta' xahmijiet/żjut mal-ilma, imwettqa f'temperaturi u pressjonijiet, tippermetti li jinkisbu aċċidi grassi mhux raffinati fil-faži idrofobika u il-mijiet helwa (għicerol mhux raffinat) fil-faži idrofilika.	Maqsuma
68	Sonikazzjoni b'ultra-sound	Rilaxx ta' komposti li jinhallu permezz ta' proċessar mekkaniku b'ultrasound energetiku u shana fl-ilma.	Sonikat
69	Tneħħija mekkanika ta' mballaġġ tal-ikel	Tneħħija mekkanika ta' mballaġġ tal-ikel	Spakkjat mekkanikament

(¹) Fil-Ğermaniż “Konzentrieren” tista’ tiġi sostitwita b’“Eindicken” fejn ikun il-każ, fliema każ il-kwalifikatur komuni għandu jkun “eingedickt”.

(²) “Dekortikazzjoni” tista’ tiġi sostitwita bi “tneħħija tal-qoxra” jew “tneħħija tal-ħliefa” fejn ikun il-każ, fliema każ il-kwalifikatur komuni għandu jkun “imqaxxar” jew “mingħajr ħliefa”.

(³) Fil-każ tar-ross, dan il-proċess huwa msejjah bhala “tfisdiq” u l-kwalifikatur komuni jkun “imfesdaq”.

(⁴) Fil-Franċiż tista’ tintuża l-kelma “issues”.

(⁵) Fil-Ğermaniż jista’ jintuża l-kwalifikatur “aufgeschlossen” u l-isem “Quellwasser” (li jirreferi għal lamtu). Fid-Daniż jistgħu jintużaw il-kwalifikatur “Kvældning” u l-isem “Kvældet” (li jirreferi għal lamtu).

(⁶) Fil-Franċiż “Pressage” jista’ jiġi sostitwita b’“Extraction mécanique” fejn xieraq.

PARTI C

Listo ta' materjali tal-ghalf

1. Hhub tac-ċereali u prodotti derivati minnhom

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.1.1	Xghir	Hhub ta' <i>Hordeum vulgare</i> L. Jista' jkun protett mill-kirxa	
1.1.2	Xghir, minfuħ	Prodott miksub minn xghir mithun jew miksur permezz ta' trattament fkundizzjonijiet shan u umdi u taħt pressjoni	Lamtu
1.1.3	Xghir, inkaljat	Prodott tal-proċess tal-inkaljazzjoni tax-xghir li huwa parżjalment inkaljat b'kulur mitfi	Lamtu, jekk > 10 % Proteina mhux raffinata, jekk > 15 %
1.1.4	Laqx tax-xghir	Prodott miksub bl-użu ta' fwar jew mikronizzazzjoni bl-infraħħmar u t-tidwir ta' xghir mingħajr ħliefa. Jista' jkun fih proporzjon żgħir ta' hlief tax-xghir. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Lamtu
1.1.5	Fibra tax-xghir	Prodott tal-manifattura tal-lamtu tax-xghir. Jikkonsisti minn partikuli tal-endosperma u principally minn fibra.	Fibra mhux raffinata Proteina mhux raffinata, jekk > 10 %
1.1.6	Qxur tax-xghir	Prodott tal-manifattura tal-lamtu tal-ethanol wara thin, tħarrbil u tqaxxir nexfin tal-partikuli tax-xghir	Fibra mhux raffinata Proteina mhux raffinata, jekk > 10 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.1.7	Granza tax-xgħir	Prodott miksub matul l-ipproċessar tax-xgħir mingħajr ħliefa mgharbul f'xgħir perlat, semolina jew dqiq. Jikkonsisti principally minn partikuli ta' endosperma bi frammenti fini tal-qxur ta' barra u xi cereali mgharbula.	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.1.8	Proteina tax-xgħir	Prodott mix-xgħir miksub wara s-separazzjoni tal-lamtu u n-nuhħala. Jikkonsisti principally minn proteina.	Proteina mhux raffinata
1.1.9	Għalf tal-proteini tax-xgħir	Prodott mix-xgħir miksub wara s-separazzjoni tal-lamtu. Jikkonsisti principally minn proteina u partikuli tal-endosperma.	Umdità, jekk < 45 % jew > 60 % Jekk l-umdità hija < 45 %: — Proteina mhux raffinata — Lamtu
1.1.10	Sustanzi li jinhallu tax-xgħir	Prodott mix-xgħir miksub wara l-estrazzjoni fl-imxarrab tal-proteina u l-lamtu	Proteina mhux raffinata
1.1.11	Nuħħala tax-xgħir	Prodott tal-manifattura tad-dqiq, miksub minn qmuħ mgharbula ta' xgħir mingħajr ħliefa. Jikkonsisti principally minn frammenti tal-qxur ta' barra u minn partikuli ta' qamħ li minnhom tkun tneħħiet il-biċċa l-kbira tal-endosperma.	Fibra mhux raffinata
1.1.12	Lamtu tax-xgħir likwidu	Frazzjoni sekondarja tal-lamtu mill-produzzjoni tal-lamtu mix-xgħir	Jekk l-umdità hija < 50 %: — Lamtu
1.1.13	Partikoli mgharbula tax-xgħir tal-immaltjar	Prodott minn tgharbil mekkaniku (frazzjonazzjoni tad-daqs) li jikkonsisti fi qlub tax-xgħir sottodimensjonati u frazzjonijiet ta' qlub tax-xgħir separati qabel il-proċess tal-immaltjar	Fibra mhux raffinata Irmied mhux raffinat jekk > 2,2 %
1.1.14	Xgħir tal-immaltjar u partikuli fini tal-malt	Prodott li jikkonsisti fi frazzjonijiet ta' qlub tax-xgħir u malt separati waqt il-produzzjoni tal-malt.	Fibra mhux raffinata
1.1.15	Hlifiet tax-xgħir tal-immaltjar	Prodott mit-tindif tax-xgħir tal-immaltjar li jikkonsisti minn frazzjonijiet tal-hliefa u partikuli fini	Fibra mhux raffinata
1.1.16	Partikoli solidi tad-distillazzjoni tax-xgħir, im-xarrba	Prodott tal-manifattura tal-etanol mix-xgħir. Jinkludi frazzjonijiet tal-ġħalf solidi mid-distillazzjoni.	Umdità, jekk < 65 % jew > 88 % Jekk l-umdità hija < 65 %: — Proteina mhux raffinata
1.1.17	Partikoli li jinhallu tad-distillazzjoni tax-xgħir, imxarrba	Prodott tal-manifattura tal-etanol mix-xgħir. Jinkludi frazzjoni tal-ġħalf li jinhall mid-distillazzjoni.	Umdità, jekk < 45 % jew > 70 % Jekk l-umdità hija < 45 %: — Proteina mhux raffinata
1.1.18	Malt (¹)	Prodott minn cereali ġerminati, imnixxa, mit-huna u/jew estratti	

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.1.19	Gheruq primarji tal-malt (¹)	Prodott mill-germinazzjoni taċ-ċereali tal-im-maltjar u t-tindif tal-malt li jikkonsisti minn gheruq primarji, partikuli fini taċ-ċereali, hliefet u qmuħ immaltati miksura u żgħar. Jista' jkun mithun.	
1.2.1	Qamħirrum (²)	Qmuħ ta' <i>Zea mays L. ssp. mays</i> . Jista' jkun protett mill-kirxa.	
1.2.2	Laqx tal-qamħirrum (²)	Prodott miksub bl-użu tal-fwar jew mikronizar bl-infraħħmar u t-tidwir ta' qamħirrun mingħajr hliefa. Jista' jkun fih proporzjon żgħir ta' hliefet tal-qamħirrum.	Lamtu
1.2.3	Granza tal-qamħirrum (²)	Prodott tal-manifattura tad-diqiq jew tas-semolina mill-qamħirrum. Jikkonsisti principally minn frammenti tal-qxur ta' barra u minn partikuli ta' qmuħ li minnhom ikun tneħħha inqas mill-endosperma milli min-nuħħala tal-qamħirrum. Jista' jkun fi xi frammenti ta' su-fara tal-qamħirrum.	Fibra mhux raffinata Lamtu Xaham mhux raffinat jekk > 5 %
1.2.4	Nuħħala tal-qamħirrum (²)	Prodott tal-manifattura tad-diqiq jew tas-semolina mill-qamħirrum. Jikkonsisti principally mill-qxur ta' barra u ġertu frammenti tas-su-fara tal-qamħirrum, bi ftit partikuli tal-endosperma.	Fibra mhux raffinata
1.2.5	Čifċiegħ tal-qamħirrum (²)	Qalba centrali tal-miżwed tal-qamħirrum. Tista' tinkludi kwantitajiet żgħar ta' qamħirrum u spati li setgħu ma tneħħewx waqt il-ħsad mekkaniku.	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.2.6	Partikuli mgħarbula tal-qamħirrum (²)	Frazzjoni tal-qlub tal-qamħirrum separati mill-proċess tat-tħarrbil mal-wasla tal-prodott	
1.2.7	Fibra tal-qamħirrum (²)	Prodott mill-manifattura tal-lamtu tal-qamħirrum. Jikkonsisti principally minn fibra.	Umdità, jekk < 50 % jew > 70 % Jekk l-umdità hija < 50 %: — Fibra mhux raffinata
1.2.8	Glutina tal-qamħirrum (²)	Prodott mill-manifattura ta' lamtu tal-qamħirrum. Jikkonsisti primarjament fi glutina mik-suba waqt is-separazzjoni tal-lamtu.	Umdità, jekk < 70 % jew > 90 % Jekk l-umdità hija < 70 %: — Proteina mhux raffinata
1.2.9	Għalf tal-glutina tal-qamħirrum (²)	Prodott miksub waqt il-manifattura tal-lamtu tal-qamħirrum. Huwa magħmul minn partikuli li jinhallu tan-nuħħala u tal-qamħirrum. Il-prodott jista' jinkludi wkoll qamħirrum miksur u residwi mill-estrazzjoni taż-żejt ta'sufara tal-qamħirrum. Jistgħu jiżiedu prodotti oħrajn li ġejjin mil-lamtu u mir-raffin jew il-fermentazzjoni ta' prodotti tal-lamtu.	Umdità, jekk < 40 % jew > 65 % Jekk l-umdità hija < 40 %: — Proteina mhux raffinata — Fibra mhux raffinata — Lamtu

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.2.10	Sufara tal-qamhirrum (2)	Prodott tal-manifattura tas-semolina, tad-dqiq jew tal-lamtu mill-qamhirrum. Jikkonsisti l-aktar minn sufara, qxur ta' barra u partijiet tal-endosperma tal-qamhirrum.	Umdità, jekk < 40 % jew > 60 % Jekk l-umdità hija < 40 %: — Proteina mhux raffinata — Xaham mhux raffinat
1.2.11	Espellet tas-sufara tal-qamhirrum (2)	Prodott tal-manifattura taž-żejt miksub bl-ipressar tas-sufara tal-qamhirrum proċessata li magħha jistgħu jkunu għadhom imwahħla partijiet tal-endosperma u l-qxur taž-żerriegha.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat
1.2.12	Gixxa tas-sufara tal-qamhirrum (2)	Prodott tal-manifattura taž-żejt, miksub bl-es-trazzjoni ta' sufara tal-qamhirrum proċessata.	Proteina mhux raffinata
1.2.13	Żejt tas-sufara tal-qamhirrum mhux raffinat (2)	Prodott miksub mis-sufara tal-qamhirrum	Umdità, jekk > 1 %
1.2.14	Qamhirrum, minfuħ (2)	Prodott miksub mill-qamhirrum mithun jew miksur permezz ta' trattament f'kundizzjoni-jiet umdi u shan u taħt pressjoni	Lamtu
1.2.15	Likur tat-tgħaddis tal-qamhirrum (2)	Frazzjoni likwida konċentrata mill-proċess tat-tgħaddis tal-qamhirrum	Umdità, jekk < 45 % jew > 65 % Jekk l-umdità hija < 45 %: — Proteina mhux raffinata
1.2.16	Silagħġ tal-qamhirrun helu (2)	Prodott sekondarju tal-industrija tal-ipproċes-sar tal-qamhirrun helu, kompost minn ċifċiegh tal-qlub, hlief, il-baži tal-qlub, imqatta' u mnixxa jew pressati. Igġenerat mit-tqattigh taċ-ċifċiegh, tal-hliefa u tal-weraq tal-qamhirrun helu, bil-preżenza tal-qlub tal-qamh helu.	Fibra mhux raffinata
1.2.17	Qamhirrum degerminizzat (degerminat) mghaf-feg (2)	Prodott miksub bid-degerminazzjoni ta' qamhirrum mghaffeg. Jikkonsisti prinċipalment minn frammenti ta' endosperma u jista' jkun fiex xi sufara tal-qamhirrum u partikuli tal-qoxra ta' barra.	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.2.18	Frak tal-qamhirrum (2)	Biċċiet iebsin ħafna ta' qamhirrum mithun li ma jkun fihom l-ebda nuħħala jew sufara.	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.3.1	Milliegħ	Qmuħ ta' <i>Panicum miliaceum</i> L.	
1.4.1	Hafur	Qmuħ ta' <i>Avena sativa</i> L. u kultivari oħra ta' hafur.	
1.4.2	Hafur imqaxxar	Qmuħ imqaxxra tal-hafur. Jista' jkun ittrattat bil-fwar.	
1.4.3	Laqx tal-hafur	Prodott miksub bl-użu tal-fwar jew mikronizzar bl-infraħħmar u tidwir ta' hafur mingħajr hliefa. Jista' jkun fiex proporzjon żgħir ta' hliefa tal-hafur.	Lamtu

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.4.4	Granza tal-ħafur	Prodott miksub matul l-ipproċessar tal-ħafur mingħajr ħliefa u mgħarbul, fi dqiq ohxon u dqiq tal-ħafur. Jikkonsisti principally minn nuhhala tal-ħafur u ffit endosperma.	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.4.5	Nuhħala tal-ħafur	Prodott tal-manifattura tad-dqiq, miksub minn qmuħ mgharbula tal-ħafur mingħajr ħliefa. Jikkonsisti principally minn frammenti tal-qxur ta' barra u minn partikuli ta' qamħ li minnhom ikun tneħha l-maġgoranza tal-endosperma.	Fibra mhux raffinata
1.4.6	Qxur tal-ħafur	Prodott miksub mit-tqaxxir ta' qmuħ tal-ħafur.	Fibra mhux raffinata
1.4.7	Hafur, minfuh	Prodott miksub minn ħafur mithun jew miksur permezz ta' trattament fkundizzjonijiet umdi u shan u taħt pressjoni.	Lamtu
1.4.8	Dqiq ohxon tal-ħafur	Ħafur imnaddaf bil-qoxra mnejħiha	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.4.9	Dqiq tal-ħafur	Prodott miksub mit-thin taċ-ċereali tal-ħafur	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.4.10	Dqiq tal-ħafur ghall-ghalf	Prodott tal-ħafur b'kontenut għoli ta' lamtu, wara d-dekortikazzjoni	Fibra mhux raffinata
1.4.11	Għalf tal-ħafur	Prodott miksub matul l-ipproċessar tal-ħafur mingħajr ħliefa mgħarbul fi dqiq ohxon u dqiq tal-ħafur. Jikkonsisti principally minn nuhhala tal-ħafur u ffit endosperma.	Fibra Mhux Raffinata
1.5.1	Żerriegħa tal-kinoa, es-tratta	Żerriegħa shiha mnaddfa tal-pjanta tal-kinoa (<i>Chenopodium quinoa</i> Willd.) li minnha jkun tneħha s-saponin li jkun hemm fis-saff ta' barra taż-żerriegħa	
1.6.1	Ross imfarrak	Parti mill-qalba tar-ross ta' <i>Oryza sativa</i> L. b'tul inqas minn tliet kwarti ta' qalb shiħa. Ir-ross seta' kien mgħolli minn qabel.	Lamtu
1.6.2	Ross mithun	Ross bil-ħliefa li minnu jkunu tneħħew kompletament jew parżjalment in-nuħħala u l-em-briju kollha waqt it-thin tar-ross. Ir-ross seta' kien mgħolli minn qabel.	Lamtu
1.6.3	Ross pre-ġelatinizzat	Prodott miksub minn ross mithun jew imfarrak permezz ta' pre-ġelatinizzazzjoni	Lamtu
1.6.4	Ross estrus	Prodott miksub bl-estrużjoni tad-dqiq tar-ross	Lamtu
1.6.5	Laqx tar-ross	Prodott miksub bit-tqattigh flaqx tal-qlub tar-ross preġelatinizzati jew miksura.	Lamtu

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.6.6	Ross imfesdaq	Ross paddy (<i>Oryza sativa</i> L.) li minnu tneħħiet biss il-ħliefa. Jista' jkun mgholli minn qabel. Il-proċessi tat-tfesdiq u t-trattament jistgħu jir-riżultaw fxi telf ta' nuħħala.	Lamtu Fibra mhux raffinata
1.6.7	Ross tal-ghalf mithun	Prodott miksub bis-shiq tar-ross bil-fosdqa, li jikkonsisti jew minn qmuh hodor bajdanja jew mhux mistura, mgharbul matul it-thin tar-ross bil-ħliefa, jew ta' qmuh normali min-ghajr ħliefa li huma sofor jew ittikkjati	Lamtu
1.6.8	Dqiq tar-ross	Prodott miksub bis-shiq ta' ross mithun. Ir-ross seta' kien mgholli minn qabel.	Lamtu
1.6.9	Ross imfesdaq, dqiq	Prodott miksub bis-shiq ta' ross imfesdaq. Ir-ross seta' kien mgholli minn qabel.	Lamtu Fibra mhux raffinata
1.6.10	Nuħħala tar-ross	Prodott miksub waqt it-thin tar-ross, li prinċipalment jikkonsisti mis-saffi ta' barra tal-qlub (perikarpa, qoxra taż-żerriegħha, nukleu, alewronu) b'parti mis-sufara. Ir-ross jista' jkun ġie mgholli minn qabel jew estruż.	Fibra mhux raffinata
1.6.11	Nuħħala tar-ross bil-karbonat tal-kalċju	Prodott miksub waqt it-thin tar-ross, li prinċipalment jikkonsisti mis-saffi ta' barra tal-qlub (perikarpa, qoxra taż-żerriegħha, nukleu, alewronu) b'parti mis-sufara. Jista' jkun fih sa 23 % tal-karbonat tal-kalċju użat bhala ghajjnuna tal-ipproċessar. Ir-ross seta' kien mgholli minn qabel.	Fibra mhux raffinata Karbonat tal-kalċju
1.6.12	Nuħħala tar-ross nieqsa mix-xaham	Nuħħala tar-ross li tirriżulta mill-estrüzjoni taż-żejt. Tista' tkun protetta mill-kirxa.	Fibra mhux raffinata
1.6.13	Żejt tan-nuħħala tar-ross	Żejt estratt min-nuħħala tar-ross stabilizzata	
1.6.14	Granza tar-ross	Prodott tal-produzzjoni tad-dqiq u l-lamtu tar-ross, miksub bit-thin u t-tgħarbil fin-niexef jew fl-imxarrab. Jikkonsisti prinċipalment minn lamtu, proteina, xaham u fibra. Ir-ross seta' kien mgholli minn qabel. Jista' jkun fih sa 0,25 % sodju u sa 0,25 % sulfat.	Lamtu, jekk > 20 % Proteina mhux raffinata, jekk > 10 % Xaham mhux raffinat, jekk > 5 % Fibra mhux raffinata
1.6.15	Granza tar-ross b'karbonat tal-kalċju	Prodott miksub waqt it-thin tar-ross, li jikkonsisti prinċipalment minn partikuli ta' saff alkuron u endosperma. Jista' jkun fih sa 23 % tal-karbonat tal-kalċju użat bhala ghajjnuna tal-ipproċessar. Ir-ross seta' kien mgholli minn qabel.	Lamtu Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata Karbonat tal-kalċju

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.6.16	Ross	Hbub ta' <i>Oryza sativa</i> L. Jista' jkun protett mill-kirxa.	
1.6.17	Sufara tar-ross	Prodott miksub waqt it-thin tar-ross, li prinċipalment jikkonsisti mill-embriju	Xaham mhux raffinat Proteina mhux raffinata
1.6.18	Espellet tas-sufara tar-ross	Prodott li jibqa' wara li s-sufara tar-ross tkun giet mgħaffga biex jinhareġ iż-żejt	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
1.6.20	Proteina tar-ross	Prodott tal-produzzjoni tal-lamtu tar-ross, miksub permezz ta' thin fl-imxarrab, tħarbil, separazzjoni, konċentrazzjoni u tnixxif	Proteina mhux raffinata
1.6.21	Għalf tar-ross likwidu	Prodott likwidu konċentrat ta' thin u tgħarbil tar-ross fl-imxarrab	Lamtu
1.6.22	Ross, minfuh	Prodott miksub bl-espansjoni ta' qlub tar-ross jew qlub miksura	Lamtu
1.6.23	Ross, fermentat	Prodott miksub bil-fermentazzjoni tar-ross	Lamtu
1.6.24	Ross malformat, ross mithun/ġibsi, mithun	Prodott miksub waqt it-thin tar-ross, li prinċipalment jikkonsisti fi qlub malformati u/jew qlub ġibsin u/jew qlub danneggati u/jew qlub kuluriti b'mod naturali (hodor, homor, sofor), u/jew habba mqaxxa normali, shiha jew miksura. Jista' jkun mgħolli minn qabel.	Lamtu
1.6.25	Ross immatur, mithun	Prodott miksub waqt it-thin tar-ross, li prinċipalment jikkonsisti fi qlub immaturi u/jew ġibsin	Lamtu
1.7.1	Segala	Qmuh ta' <i>Secale cereale</i> L.	
1.7.2	Granza tas-segala	Prodott tal-manifattura tad-diqiq, miksub mis-segala mgħarbula. Jikkonsisti prinċipalment minn partikuli ta' endosperma, bi frammenti fini tal-qxur ta' barra u xi partijiet mixxellanji tal-habba.	Lamtu Fibra mhux raffinata
1.7.3	Għalf tas-segala	Prodott tal-manifattura tad-diqiq, miksub mis-segala mgħarbula. Jikkonsisti prinċipalment minn frammenti tal-qxur ta' barra, u minn partikuli tal-qamħ li minnhom ikun tneħha anqas endosperma min-nuħħala tas-segala.	Lamtu Fibra mhux raffinata
1.7.4	Nuħħala tas-segala	Prodott tal-manifattura tad-diqiq, miksub mis-segala mgħarbula. Jikkonsisti prinċipalment minn frammenti tal-qxur ta' barra, u minn partikuli tal-habba li minnhom ikun tneħha l-maġgoranza tal-endosperma.	Lamtu Fibra mhux raffinata
1.8.1	Sorgu; [Milo]	Hbub/żrieragh ta' <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench	

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.8.2	Sorgu abjad	Hbub ta' kultivars spċifici ta' Sorgu b'qoxra taż-żerriegħha bajda.	
1.8.3	Għalf tas-sorgu	Prodott imnixxef miksub waqt is-separazzjoni tal-lamtu tas-sorgu. Jikkonsisti prinċipalment minn granza. Il-prodott jista' jinkludi wkoll residwi minnixxa tal-ilma tal-maċerazzjoni u tista' tkun miżjudha s-sufara	Proteina mhux raffinata
1.9.1	Spelt	Hbub ta' spelt <i>Triticum spelta</i> L., <i>Triticum dicoccum</i> Schrank, <i>Triticum monococcum</i>	
1.9.2	Nuhħala tal-ispelt	Prodott tal-manifattura tad-diqiq tal-ispelt. Jikkonsisti prinċipalment mill-qxur ta' barra u xi frammenti ta' sufara tal-ispelt, bi ffit partikuli ta' endosperma.	Fibra mhux raffinata
1.9.3	Qxur tal-ispelt	Prodott miksub matul it-tqaxxir tal-hbub tal-ispelt.	Fibra mhux raffinata
1.9.4	Granza tal-ispelt	Prodott miksub matul l-ipproċessar ta' spelt mgharbul u mqaxxar fi dqiq tal-ispelt. Jikkonsisti prinċipalment minn partikuli tal-endosperma bi frammenti fini tal-qxur ta' barra u xi hbub mgharbulu.	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.10.1	Tritikal	Hbub ta' <i>Triticum X Secale cereale</i> L. Ibridi	
1.11.1	Qamħ	Hbub ta' <i>Triticum aestivum</i> L., <i>Triticum durum</i> Desf. u kultivari tal-qamħ ohra. Jista' jkun protett mill-kirxa.	
1.11.2	Gheruq primarji tal-qamħ	Prodott mill-germinazzjoni tal-qamħ tal-immaltjar u mit-tindif tal-malt li jikkonsisti minn għeruq primarji, partikuli fini taċ-ċereali, hlifiet u hbub tal-qamħ immaltjati mik-sura żgħar	
1.11.3	Qamħ, preġelatinizzat	Prodott miksub minn qamħ mithun jew mik-sur permezz ta' trattament fkundizzjonijiet umdi u shan u taħt pressjoni	Lamtu
1.11.4	Granza tal-qamħ	Prodott tal-manifattura tad-diqiq miksub minn ċċereali mgharbulu tal-qamħ jew spelt imqaxxar. Jikkonsisti prinċipalment minn partikuli tal-endosperma bi frammenti fini tal-qxur ta' barra u xi hbub mgharbulu.	Fibra mhux raffinata Lamtu
1.11.5	Laqx tal-qamħ	Prodott miksub bit-trattament bil-fwar u mikronizzar bl-infraahmar u t-trembil ta' qamħ mingħajr hlief. Jista' jkun fis-h proporzjon żgħir ta' hlief tal-qamħ. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Fibra mhux raffinata Lamtu

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.11.6	Għalf tal-qamħ	Prodott tal-manifattura tad-dqiq jew tal-malt miksub minn qmuh mgħarbula jew spelt mingħajr hliefa. Jikkonsisti prinċipalment minn frammenti tal-qxur ta' barra u minn partikuli ta' qamħ li minnhom ikun tneħħha anqas endosperma min-nuħħala tal-qamħ.	Fibra mhux raffinata
1.11.7	Nuħħala tal-qamħ ⁽³⁾	Prodott tal-manifattura tad-dqiq jew tal-malt miksub minn qmuh mgħarbula jew spelt mingħajr hliefa. Jikkonsisti prinċipalment minn frammenti tal-qxur ta' barra u minn partikuli ta' qamħ li minnhom ikun tneħħha l-mägħgoranza tal-endosperma.	Fibra mhux raffinata
1.11.8	Partikuli tal-qamħ fermentat immaltjat	Prodott miksub permezz tat-taħlit tal-proċessi ta' mmaltjar u fermentazzjoni tal-qamħ u tan-nuħħala tal-qamħ. Il-prodott imbagħad jiġi mnixxef u mithun.	Lamtu Fibra mhux raffinata
1.11.10	Fibra tal-qamħ	Fibra estratta mill-ipproċessar tal-qamħ. Jikkonsisti prinċipalment minn fibra.	Umditħà, jekk < 60 % jew > 80 % Jekk l-umditħà hija < 60 %: — Fibra mhux raffinata
1.11.11	Sufara tal-qamħ	Prodott tat-thin tad-dqiq li jikkonsisti essenzjalment minn sufara tal-qamħ, imrembla jew xort'ohra, li magħha jistgħu jibqgħu mwahħħlin frammenti ta' endosperma u qoxra ta' barra	Proteina mhux raffinata Xāham mhux raffinat
1.11.12	Sufara tal-qamħ, fermentat	Prodott ta' fermentazzjoni ta' sufara tal-qamħ	Proteina mhux raffinata Xāham mhux raffinat
1.11.13	Espellet tas-sufara tal-qamħ	Prodott ta' manifattura taż-żejt, miksub bl-ippreßar tas-sufara tal-qamħ (<i>Triticum aestivum</i> L., <i>Triticum durum</i> Desf. u kultivari ohra tal-qamħ u spelt mingħajr hliefa (<i>Triticum spelta</i> L., <i>Triticum dicoccum</i> Schrank, <i>Triticum monococcum</i> L.) li jistgħu jibqgħu imwahħħlin miegħha partijiet tal-endosperma u tat-testa	Proteina mhux raffinata
1.11.15	Proteina tal-qamħ	Proteina tal-qamħ estratta matul il-produzzjoni tal-lamtu jew tal-etanol, tista' tkun parżjalment idrolizzata	Proteina mhux raffinata
1.11.16	Għalf tal-glutina tal-qamħ	Prodott mill-manifattura ta' lamtu u glutina tal-qamħ. Jikkonsisti minn nuħħala, li minnha tista' tkun tneħħiet parżjalment is-sufara. Jistgħu jiżidiedu partikuli li jinhallu tal-qamħ, qamħ imkisser u prodotti ohra li ġejjin mill-lamtu u mir-raffinar u jew il-fermentazzjoni ta' prodotti tal-lamtu.	Umditħà, jekk < 45 % jew > 60 % Jekk l-umditħà hija < 45 %: — Proteina mhux raffinata — Lamtu
1.11.18	Glutina tal-qamħ vitali	Proteina tal-qamħ karakterizzata minn viskoelasticità għolja bhala idratata, b'minimu ta' 80 % proteina (N x 6.25) u massimu ta' 2 % ta' rmied fuq sustanza niexfa	Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.11.19	Lamtu tal-qamħ likwidu	Prodott miksub mill-produzzjoni tal-lamtu/glukożju u l-glutina mill-qamħ	Umdità, jekk < 65 % jew > 85 % Jekk l-umdità hija < 65 %: — Lamtu
1.11.20	Lamtu tal-qamħ li fih il-proteina, parzialment mingħajr zokkor	Prodott miksub matul il-produzzjoni tal-lamtu tal-qamħ li jikkonsisti l-aktar minn lamtu parzialment biz-zokkor, il-proteini li jinhallu u partijiet ohra li jinhallu tal-endosperma	Proteina mhux raffinata Lamtu Zokkor totali kkalkulat bhala sukrožju
1.11.21	Particelli li jinhallu tal-qamħ	Prodott tal-qamħ miksub wara l-estrazzjoni fl-imxarrab tal-proteini u tal-lamtu. Jista' jkun idrolizzat	Umdità jekk < 55 % jew > 85 % Jekk l-umdità hija < 55 %: — Proteina mhux raffinata
1.11.22	Konċentrat tal-hmira tal-qamħ	Prodott sekondarju mxarrab li jiġi rilaxxat wara l-fermentazzjoni tal-lamtu tal-qamħ ghall-produzzjoni tal-alkohol	Umdità, jekk < 60 % jew > 80 % Jekk l-umdità hija < 60 %: — Proteina mhux raffinata
1.11.23	Partikuli mgharbula tal-qamħ tal-immaltjar	Prodott minn tħarbil mekkaniku (frazzjonament tad-daqs) li jikkonsisti fi qlub tal-qamħ sottodimensjonati u frazzjonijiet ta' qlub tal-qamħ separati qabel il-process tal-immaltjar	Fibra mhux raffinata
1.11.24	Qamħ tal-immaltjar u particelli fini tal-malt	Prodott li jikkonsisti minn frazzjonijiet ta' qlub tal-qamħ u malt separati waqt il-produzzjoni tal-malt	Fibra mhux raffinata
1.11.25	Hliefa tal-qamħ tal-immaltjar	Prodott mit-tindif tal-qamħ tal-immaltjar li jikkonsisti minn frazzjonijiet ta' hliefa u partikuli fini	Fibra mhux raffinata
1.12.2	Dqiq tal-qamħ (!)	Dqiq mit-thin ta' qmuh	Lamtu Fibra mhux raffinata
1.12.3	Konċentrat tal-proteini tal-qmuh (!)	Konċentrat u prodott imnixxef miksub mill-qamħ wara t-tnejħija tal-lamtu permezz tal-fermentazzjoni tal-hmira	Proteina mhux raffinata
1.12.4	Partikoli mgharbula tal-qmuh taċ-ċereali (!)	Prodotti minn tħarbil mekkaniku (frazzjonament tad-daqs) li jikkonsistu fi qmuh żgħar u frazzjonijiet ta' qlub tal-qamħ, li jistgħu jkunu ġerminati, separati qabel proċessar ul-terjuri tal-qamħ. Il-prodotti fihom aktar fibra mhux raffinata (eż. qxur) miċ-ċereali mhux frazzjonizzati.	Fibra mhux raffinata
1.12.5	Sufara tal-qamħ (!)	Prodott tat-thin tad-dqiq u tal-manifattura ta' lamtu li jikkonsisti principally mis-sufara tal-qamħ, imrembla jew xort'ohra, li mieghu jistgħu jibqgħu mwahħħla frammenti ta' endosperma u qxur ta' barra.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.12.6	Ġulepp tal-likwidu residwu skartat (spent wash) tal-qamħ (¹)	Prodott tal-qamħ miksub permezz tal-evaporrazzjoni tal-konċentrat tal-likwidu residwu skartat (spent wash) mill-fermentazzjoni u d-distillazzjoni tal-qamħ użat fil-produzzjoni tal-ispirtu tal-qamħ.	Umditā, jekk < 45 % jew > 70 % Jekk l-umditā hija < 45 %: — Proteina mhux raffinata
1.12.7	Qmuh tad-distillaturi niedja (¹)	Prodott niedi li jikkonsisti fil-frazzjoni solida permezz taċ-ċentrifugazzjoni u/jew tal-filtrazzjoni tal-likwidu residwu skartat (spent wash) ta' qmuh fermentati u distillati użati fil-produzzjoni ta' spirtu tal-qamħ.	Umditā, jekk < 65 % jew > 88 % Jekk l-umditā hija < 65 %: — Proteina mhux raffinata
1.12.8	Partikuli li jinhallu tad-distillaturi konċentrat (¹)	Prodott niedi mill-produzzjoni ta' alkohol b'fermentazzjoni u distillazzjoni ta' polpa tal-qamħ u ġulepp taz-zokkor wara separazzjoni preċedenti tan-nuhħala u tal-glutina. Jista' jkun fiċċelloli mejta u/jew partijiet tal-mikroorganizmi tal-fermentazzjoni. Jista' jkun 2 % sulfat. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Umditā, jekk < 65 % jew > 88 % Jekk l-umditā hija < 65 %: — Proteina mhux raffinata, jekk > 10 %
1.12.9	Qmuh u partikuli li jinhallu tad-distillaturi (¹)	Prodott miksub matul il-produzzjoni tal-alkohol bil-fermentazzjoni u d-distillazzjoni tal-polpa tal-qmuh ta' cereali u/jew prodotti oħra lamtuži u li fihom iz-zokkor. Jista' jkun fihom ġċelloli mejta u/jew partijiet tal-mikroorganizmi tal-fermentazzjoni. Jista' jkun fiċċel 2 % sulfat. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Umditā, jekk < 60 % jew > 80 % Jekk l-umditā hija < 60 %: — Proteina mhux raffinata
1.12.10	Qmuh imnixxa tad-distillaturi	Prodott tad-distillazzjoni tal-alkohol miksub mit-trixxif ta' residwi solidi ta' qmuh fermentati. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata
1.12.11	Qmuh skuri tad-distillaturi (¹); [Qmuh imnixxa u partikuli li jinhallu tad-distillaturi] (¹)	Prodott tad-distillazzjoni tal-alkohol miksub mit-trixxif ta' residwi solidi ta' qmuh fermentati li magħhom gie miżjud ġulepp tal-pot ale jew il-likwidu residwu skartat (spent wash) evaporat. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata
1.12.12	Qmuh tal-birriera (¹)	Prodott tal-manifattura tal-birra kompost minn residwi minn cereali mmaltjati u mhux immaltjat u prodotti oħra lamtuži, li jista' jkun fihom materjali tal-hops. Normalment ikkummerċjalizzat f'kundizzjoni niedja iżda jista' jkun mibjugħi ukoll fforma mnixxa. Jista' jkun fiċċel sa 0,3 % dimetil polisilosan, jista' jkun fiċċel sa 1,5 % enzimi, jista' jkun fiċċel sa 1,8 % bentonit	Umditā, jekk < 65 % jew > 88 % Jekk l-umditā hija < 65 %: — Proteina mhux raffinata
1.12.13	Fdalijiet (¹)	Prodott solidu ta' produzzjoni tal-whisky taċ-ċereali. Jikkonsisti f'residwi minn estrazzjoni tal-ilma shun ta' cereali immaltjati. Normalment ikkummerċjalizzat fil-forma niedja wara li l-estratt ikun tneħha bil-gravità.	Umditā, jekk < 65 % jew > 88 % Jekk l-umditā hija < 65 %: — Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
1.12.14	Qmuħ tal-filtrazzjoni tal-polpa	Prodott solidu miksub permezz tal-produzzjoni tal-birra, l-estratt tal-malt u l-ispirtu tal-whisky. Jikkonsisti mir-residwi tal-estrazzjoni bil-mishun tal-malt mithun u possibbilmment židiet ohra taz-zokkor jew lamtuži. Tipikament ikkummerċjalizzat fil-forma niedja wara li l-estratt ikun tneħha bl-ippreßsar.	Umditā, jekk < 65 % jew > 88 % Jekk l-umditā hija < 65 %: — Proteina mhux raffinata
1.12.15	Pot ale	Il-prodott li jibqa' fil-maqtra mill-ewwel distillazzjoni (il-prodott lest ta' fermentazzjoni maħsub biex ikun distillat ghall-ewwel darba) ta' distillerija tal-malt	Proteina mhux raffinata, jekk > 10 %
1.12.16	Ġulepp tal-pot ale	Prodott mill-ewwel distillazzjoni (il-prodott lest ta' fermentazzjoni maħsub biex ikun distillat ghall-ewwel darba) ta' distillerija tal-malt prodott bl-evaporazzjoni tal-pot ale li jibqa' fil-maqtra	Umditā, jekk < 45 % jew > 70 % Jekk l-umditā hija < 45 %: Proteina mhux raffinata

(¹) L-isem jista' jiġi supplimentat bl-ispecijiet taċ-ċereali.

(²) Jekk jogħġibok innota li "qamħirrum" jista' jisseħħah tali jew "żerriegħha tal-qamħ".

(³) Jekk dan il-prodott kien soġġett għal thin iktar fin, il-kliem "partikuli fini" jistgħu jiġu miżjudha mal-isem jew l-isem jista' jiġi sostitw minn denominazzjoni korrispondenti.

2. Žrieragħ taż-żejt, frott taż-żejt, u prodotti derivati minnhom

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.1.1	Espellet tal-babassu	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ippreßsar tal-varjetajiet <i>Orbignya</i> tal-ġewż tal-palm tal-Babassu	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.2.1	Żerriegħha tal-kamelina	Żerriegħha ta' <i>Camelina sativa</i> L. Crantz	
2.2.2	Kamelina, espellet	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ippreßsar taż-żerriegħha tal-Kamelina	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.2.3	Gixxa tal-Kamelina	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni u t-trattament xieraq bis-ħana tal-espellent taż-żerriegħha tal-Kamelina	Proteina mhux raffinata
2.3.1	Hliefha tal-kawkaw	Tegumenti ta' fażola mnixxfa u nkaljata ta' <i>Theobroma cacao</i> L.	Fibra mhux raffinata
2.3.2	Qxur tal-kawkaw	Prodott miksub mill-ipproċessar ta' fażola ta' <i>Theobroma cacao</i> L.	Fibra mhux raffinata Proteina mhux raffinata
2.3.3	Gixxa tal-fażola tal-kawkaw, parżjalment dekor-tikata	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni tal-fażola mnixxfa u nkaljata ta' <i>Theobroma cacao</i> L. li minnha tneħħiet parti mill-ħliefha.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.4.1	Espellent tal-kopra	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar tal-qalba niexfa (endosperma) u l-ħliefa ta' barra (tegument) taż-żerriegħha tal-palm tal-ġewż tal-indi <i>Cocos nucifera L.</i>	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.4.2	Kopra, espellent idrolizzat	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar u l-idrolizzazzjoni enžimatika tal-qalb imnixxa (endosperma) u l-ħliefa ta' barra (tegument) taż-żerriegħha tal-palm tal-ġewż tal-indi <i>Cocos nucifera L.</i>	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.4.3	Grixa tal-kopra	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni tal-qalba niexfa (endosperma) u l-ħliefa ta' barra (tegument) taż-żerriegħha tal-palm tal-ġewż tal-indi, <i>Cocos nucifera L.</i>	Proteina mhux raffinata
2.5.1	Żerriegħha tal-qoton	Żrieragh ta' <i>Gossypium spp.</i> li minnha jkunu tneħħew il-fibri. Jista' jkun protett mill-kirxa.	
2.5.2	Grixa taż-żerriegħha tal-qoton, parzialment dekortikata	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni taż-żrieragh tal-qoton li minnhom ikunu tneħħew il-fibri u partijiet tal-ħliefa. (Fibra mhux raffinata massima ta' 22,5 % fil-materja niexfa). Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.5.3	Espellent taż-żerriegħha tal-qoton	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar taż-żrieragh tal-qoton li minnhom ikunu tneħħew il-fibri.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Xaham mhux raffinat
2.6.1	Espellent tal-karawett, parzialment dekortikat	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar tal-karawett <i>Arachis hypogaea L.</i> parzialment dekortikat u speċi ohra tal- <i>Arachis</i> . (Kontenut massimu ta' fibra mhux raffinata ta' 16 % fil-materja niexfa)	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.6.2	Grixa tal-karawett, parzialment dekortikat	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni ta' espellent ta' karawett parzialment dekortikat (kontenut massimu ta' fibra mhux raffinata ta' 16 % fil-materja niexfa)	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.6.3	Espellent tal-karawett, dekortikat	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar ta' karawett dekortikat	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.6.4	Grixa tal-karawett, dekortikata	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni tal-espellent tal-karawett dekortikat	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.7.1	Espellet tal-Kapok	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar taż-żriegħa tal-Kapok (<i>Ceiba pentandra</i> L. Gaertn.)	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.8.1	Żerriegħha tal-kittien	Żerriegħha tal-kittien <i>Linum usitatissimum</i> L. (Puritā botanika minima ta' 93 %) bħala żerriegħha tal-kittien shiha, iċċattjata jew mithuna. Jista' jkun protett mill-kirxa.	
2.8.2	Espellet tal-kittien	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tal-kittien.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.8.3	Grixa taż-żerriegħha tal-kittien	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana tal-espellent taż-żerriegħha tal-kittien. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata
2.8.4	Għalf tal-espellent taż-żerriegħha tal-kittien	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tal-kittien. Meta jkun prodott biss f'sit ta' tghaffiġ u raffinar integrati, il-prodotti jista' jkun fiha sa: — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċċar użat u ghajjnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatomakuż, silikati u silika amorfużi, fillosilikati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam) — 1,3 % ta' leċčitini mhux raffinati — 2 % ta' stokks tas-sapun	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.8.5	Għalf tal-grixa taż-żerriegħha tal-kittien	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana tal-espellent taż-żerriegħha tal-kittien. Meta jkun prodott biss f'sit ta' tghaffiġ u raffinar integrati, il-prodotti jista' jkun fiha sa: — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċċar użat u ghajjnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatomakuż, silikati u silika amorfużi, fillosilikati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam) — 1,3 % leċčitini mhux raffinati — 2 % stokks tas-sapun. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata
2.9.1	Nuħħala tal-mustarda	Prodott tal-manifattura tal-mustarda (<i>Brassica juncea</i> L.). Jikkonsisti minn frammenti tal-qxur ta' barra u partikuli tal-qamħ.	Fibra mhux raffinata
2.9.2	Grixa taż-żerriegħha tal-mustarda	Prodott miksub bl-estrazzjoni taż-żejt tal-mustarda volatili miż-żerriegħha tal-mustarda.	Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.10.1	Żerriegħha tan-niġer	Żerriegħha tal-pjanta tan-niġer <i>Guizotia abyssinica</i> (L. F.) Cass	
2.10.2	Espellet taż-żerriegħha tan-niġer	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar taż-żrieragh tal-pjanta tan-niġer (Ir-mied li ma jinhallx f'HCl: massimu 3,4 %)	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.11.1	Polpa taż-żebbuġ	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni taż-żebbuġ pressat <i>Olea europaea</i> L. separat sa fejn hu possibbli mill-partijiet tal-qalba	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Xaham mhux raffinat
2.11.2	Għalf tal-grixa ta' żebbuġ mingħajr xaham	Prodott ta' manifattura taż-żejt taż-żebbuġa, miksub bl-estrazzjoni u t-trattament adatt biss-shana ta' espellet tal-polpa taż-żebbug separat kemm jista' jkun mill-partijiet tal-qalba. Meta jkun prodott biss f'sit ta' tghaffiġ u raffinar integrati, il-prodotti jista' jkun fiha: <ul style="list-style-type: none">— 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċjar użat u ghajjnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatomakuż, silikati u silika amorfuzi, fillosilikati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam)— 1,3 % leċitini mhux raffinati.— 2 % stokks tas-sapun.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.11.3	Grixa taż-żebbuġ min-ghajr xaham	Prodott ta' manifattura taż-żejt taż-żebbuġa, miksub bl-estrazzjoni u t-trattament adatt biss-shana ta' espellet tal-polpa taż-żebbug separat kemm jista' jkun mill-partijiet tal-qalba.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.12.1	Espellet tal-qalba tal-palma	Prodott ta' manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar tal-qlub tal-palma <i>Elaeis guineensis</i> Jacq., <i>Corozo oleifera</i> (HBK) L. H. Bailey (<i>Elaeis melanococca</i> auct.) li minnhom tkun tneħħiet kemm jista' jkun il-qoxra iebsa.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Xaham mhux raffinat
2.12.2	Grixa tal-qalba tal-palma	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni tal-qlub tal-palma li minnhom tkun tneħħiet kemm jista' jkun il-qoxra iebsa	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.13.1	Żerriegħha tal-qargħha hamra u tal-qargħha	Żrieragh tal- <i>Cucurbita pepo</i> L. u tal-pjanti tal-ġenuss <i>Cucurbita</i>	
2.13.2	Espellet, żerriegħha tal-qargħha hamra u tal-qargħha	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tal- <i>Cucurbita pepo</i> u tal-pjanti tal-ġenuss <i>Cucurbita</i>	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.14.1	Żerriegħha tal-lift (¹)	Żrieragh tal-lift <i>Brassica napus L.</i> ssp. <i>oleifera</i> (Metzg.) Sinsk. Indian sarson <i>Brassica napus L.</i> var. <i>glauca</i> (Roxb.) O.E. Schulz u <i>Brassica rapa</i> ssp. <i>oleifera</i> (Metzg.) Sinsk. Purità botanika minima ta' 94 %. Jista' jkun protett mill-kirxa.	
2.14.2	Żerriegħha tal-lift, espel-lent	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ip-pressar taż-żerriegħha tal-lift. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.14.3	Gixha taż-żerriegħha tal-lift	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana tal-espellent taż-żerriegħha tal-lift. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata
2.14.4	Żerriegħha tal-lift, es-truža	Prodott miksub mil-lift shih permezz ta' trattament fkundizzjoijet umdi u shan u taħt pressjoni li jid il-ġelatinizzazzjoni tal-lamtu. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat
2.14.5	Konċentrat tal-proteina taż-żerriegħha tal-lift	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bis-se-parazzjoni tal-frazzjoni tal-proteina tal-espellent taż-żerriegħha tal-lift jew taż-żerriegħha tal-lift	Proteina mhux raffinata
2.14.6	Għalf tal-espellent taż-żerriegħha tal-lift	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ip-pressar taż-żerriegħha tal-lift. Meta jkun prodott biss f'sit ta' tgħaffix u raffin integrati, il-prodotti jista' jkun fiha sa: — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċjar użat u għajnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatomakuż, silikati u silika amorfuzi, fillosilicati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam) — 1,3 % lecitini mhux raffinati — 2 % stokks tas-sapun. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.14.7	Għalf tal-gixha taż-żerriegħha tal-lift	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana tal-espellent taż-żerriegħha tal-lift. Meta jkun prodott biss f'sit ta' tgħaffix u raffin integrati, il-prodotti jista' jkun fiha sa: — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċjar użat u għajnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatomakuż, silikati u silika amorfuzi, fillosilicati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam) — 1,3 % lecitini mhux raffinati — 2 % stokks tas-sapun. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.15.1	Żerriegħha tal-ghosfor	Żrieragh tal-ghosfor <i>Carthamus tinctorius L.</i>	
2.15.2	Grixa taż-żerriegħha tal-ghosfor, parzialment dekortikata	Prodott ta' manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni ta' żrieragh parzialment dekortikati tal-ghosfor.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.15.3	Qxur tal-ghosfor	Prodott miksub waqt it-tqaxxir taż-żerriegħha tal-ghosfor	Fibra mhux raffinata
2.16.1	Żerriegħha tal-ġulġlien	Żerriegħha ta' <i>Sesamum indicum L.</i>	
2.17.1	Żerriegħha tal-ġulġlien, parzialment imqaxxa	Prodott ta' manifattura taż-żejt, miksub bit-tnejhija ta' parti tal-hliefa	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.17.2	Qxur tal-ġulġlien	Prodott miksub waqt it-tqaxxir taż-żerriegħha tal-ġulġlien	Fibra mhux raffinata
2.17.3	Espellent taż-żerriegħha tal-ġulġlien	Prodott ta' manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar taż-żeriegħ tal-pjanta tal-ġulġlien (Ir-mied li ma jinhallx f'HCl: massimu 5 %).	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Xaham mhux raffinat
2.18.1	(Fażola tas-)sojja inkal-jata	Fażola tas-sojja (<i>Glycine max L. Merr.</i>) soġgetta għal trattament adatt bis-shana. (Attività tal-ureaži massimu ta' 0,4 mg N/g × min.). Jista' jkun protett mill-kirxa.	
2.18.2	Espellent (tal-fażola) tas-sojja	Prodott ta' manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tas-sojja.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.18.3	Grixa (tal-fażola) tas-sojja	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub mill-fażola tas-sojja wara l-estrazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana. (Attività tal-ureaži massimu ta' 0,4 mg N/g × min.). Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata jekk > 8 % fil-materja niexfa
2.18.4	Grixa tal-fażola tas-sojja, mqaxxa	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub mill-fażola tas-sojja mqaxxa wara l-estrazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana. (Attività tal-ureaži massimu ta' 0,5 mg N/g × min.). Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata
2.18.5	Qxur (tal-fażola) tas-sojja	Prodott miksub matul it-tqaxxir tal-fażola tas-sojja	Fibra mhux raffinata
2.18.6	Fażola tas-sojja, estruża	Prodott miksub mill-fażola tas-sojja permezz ta' trattament fkundizzjonijiet umdi u shan u taħt pressa li jżid il-ġelatinizzazzjoni tal-lamtu. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.18.7	Konċentrat tal-proteina (tal-fažola) tas-sojja	Prodott miksub minn fažola tas-sojja mqaxxra u bix-xaham imnehhi, wara estrazzjoni oħra (it-tieni wahda) jew it-trattament enzimatiku biex jitnaqqas il-livell tal-estratt hieles min-nitrogenu. Jista' jkun fihenzimi inaktivati.	Proteina mhux raffinata
2.18.8	Polpa tal-fažola tas-sojja [Pejst tal-fažola tas-sojja]	Prodott miksub matul l-estrazzjoni tal-fažola tas-sojja ghall-preparazzjoni tal-ikel	Proteina mhux raffinata
2.18.9	Melassa tal-fažola tas-sojja	Prodott miksub matul l-ipproċessar tal-fažola tas-sojja	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat
2.18.10	Prodott sekondarju mill-preparazzjoni tal-fažola tas-sojja	Prodotti miksuba matul l-ipproċessar tal-fažola tas-sojja ghall-kisba ta' preparazzjonijiet tal-ikel tal-fažola tas-sojja	Proteina mhux raffinata
2.18.11	(Fažola tas-)sojja	Fažola tas-sojja (<i>Glycine max L. Merr.</i>)	Attività tal-ureaži jekk $> 0,4 \text{ mg N/g} \times \text{min}$
2.18.12	Fažola tas-sojja, laqx	Prodott miksub bl-użu tal-fwar jew mikronizar bl-infraahmar u tidwir ta' fažola tas-sojja mqaxxra (Attività tal-ureaži massimu 0,4 mg N/g × min.)	Proteina mhux raffinata
2.18.13	Għalf tal-grixa (tal-fažola) tas-sojja	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub mill-fažola tas-sojja wara l-estrazzjoni u t-trattament adatt bis-shana. (Attività tal-ureaži massimu ta' 0,4 mg N/g × min.). Meta jkun prodott biss f'sit ta' tħaffiġ u raffinar integrati, il-prodotti jista' jkun fiha: <ul style="list-style-type: none"> — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċjar użat u ghajjnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatomakuż, silikati u silika amorfużi, fillosilikati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam) — 1,3 % lecitini mhux raffinati — 1,5 % stokks tas-sapun. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata jekk $> 8\%$ fil-materja niexfa
2.18.14	Għalf tal-grixa tal-fažola tas-sojja, imqaxxra	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub mill-fažola tas-sojja mqaxxra wara l-estrazzjoni u t-trattament adatt bis-shana. (Attività tal-ureaži massimu ta' 0,5 mg N/g × min.). Meta jkun prodott biss f'sit ta' tħaffiġ u raffinar integrati, il-prodotti jista' jkun fiha: <ul style="list-style-type: none"> — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċjar użat u ghajjnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatomakuż, silikati u silika amorfużi, fillosilikati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam) 	Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
		<ul style="list-style-type: none"> — 1,3 % leċitini mhux raffinati — 1,5 % stokks tas-sapun. <p>Jista' jkun protett mill-kirxa.</p>	
2.18.15	(Konċentrat) tal-proteina (tal-fažola) tas-sojja fermentat	Prodott miksub minn fažola tas-sojja mqaxxra u mingħajr xaham, wara l-fermentazzjoni mikrobjali biex jitnaqqas il-livell tal-estratt hieles min-nitrogenu. Jistgħu jinkludu wkoll ċelloli mejta u/jew partijiet tagħhom tal-mik-roorganiżmi tal-fermentazzjoni użati.	Proteina mhux raffinata
2.19.1	Żerriegħha tal-ġirasol	Żerriegħha tal-ġirasol <i>Helianthus annuus</i> L. Tista' tkun protetta mill-kirxa.	
2.19.2	Espellet taż-żerriegħha tal-ġirasol	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ip-pressar taż-żerriegħha tal-ġirasol.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
2.19.3	Grixa taż-żerriegħha tal-ġirasol	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana tal-espllett taż-żerriegħha tal-ġirasol. Jista' jkun protett mill-kirxa.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.19.4	Grixa taż-żerriegħha tal-ġirasol, imqaxxra	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana tal-espllett taż-żerriegħha tal-ġirasol li minnu tneħħiet parzjalment jew kompletament il-hliefa. Fibra mhux raffinata massima ta' 27,5 % fil-materja niexfa.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.19.5	Qxur taż-żerriegħha tal-ġirasol	Prodott miksub bit-tqaxxir taż-żerriegħha tal-ġirasol	Fibra mhux raffinata
2.19.6	Għalf tal-grixa taż-żerriegħha tal-ġirasol	<p>Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni u t-trattament xieraq bis-shana tal-espllett taż-żerriegħha tal-ġirasol. Meta jkun prodott biss f'sit ta' tghaffiġ u raffinar integrati, il-prodotti jista' jkun fiha sa:</p> <ul style="list-style-type: none"> — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċjar użat u ghajjnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatommakuż, silikati u silika amorfużi, fillosilikati u fibri ċelluložiċi jew tal-injam) — 1,3 % leċitini mhux raffinati — 2 % stokks tas-sapun. <p>Jista' jkun protett mill-kirxa.</p>	Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.19.7	Għalf tal-grixa taż-żerriegħha tal-ġirasol, im-qaxxra	<p>Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-estrazzjoni u t-trattament xieraq bis-ħana tal-esplentiful taż-żerriegħha tal-ġirasol li minnu tneħħiet parzjalment jew kompletament il-lħliefa. Meta jkun prodott biss f'sit ta' tgħaffix u raffinar integrati, il-prodotti jiista' jkun fiha:</p> <ul style="list-style-type: none"> — 1 % tas-somma ta' trab tal-ibbliċjar użat u ghajjnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab djatommakuż, silikati u silika amorfużi, fillosilikati u fibri ġelluložiċi jew tal-injam) — 1,3 % lečitini mhux raffinati — 2 % stokks tas-sapun. <p>Fibra mhux raffinata massima: 27,5 % fil-materja niexfa.</p> <p>Jista' jkun protett mill-kirxa.</p>	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.19.8	Frazzjoni b'livell ta' proteina għoli u b'livell baxx ta' ġelluloża tal-grixa tal-ġirasol	<p>Prodott tal-ipproċessar tal-grixa tal-ġirasol, miksub mis-shiq u l-frazzjonament (tgharbil u frazzjonament bl-arja) tal-grixa taż-żerriegħha tal-ġirasol, imqaxxra.</p> <p>Kontenut minimu ta' proteina mhux raffinata: 45 % fuq bażi ta' umdità ta' 8 %</p> <p>Kontenut massimu ta' fibra mhux raffinata: 8 % fuq bażi ta' umdità ta' 8 %</p> <p>Jista' jkun protett mill-kirxa.</p>	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.19.9	Frazzjoni b'livell għoli ta' ġelluloża tal-grixa tal-ġirasol	<p>Prodott tal-ipproċessar tal-grixa tal-ġirasol, miksub mis-shiq u l-frazzjonament (tgharbil u frazzjonament bl-arja) tal-grixa taż-żerriegħha tal-ġirasol, imqaxxra.</p> <p>Kontenut minimu ta' fibra mhux raffinata: 38 % fuq bażi ta' umdità ta' 8 %</p> <p>Kontenut minimu ta' proteina mhux raffinata: 17 % fuq bażi ta' umdità ta' 8 %</p> <p>Jista' jkun protett mill-kirxa.</p>	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.20.1	Żejt u xaham veġetal (?)	Żejt u xaham miksuba miż-żrieragh taż-żejt jew il-frott taż-żejt (minbarra żejt ir-riġnū mill-pjanta ricinus), tista' titneħħilu l-gomma, jiġi raffinat u/jew idroġenizzat.	Umdità, jekk > 1 %
2.20.2	Żjut veġetal tal-fabbrika tal-ikel użati	Żjut veġetal li jintużaw minn operaturi tan-negożju tal-ikel fkonformità mar-Regolament (KE) Nru 852/2004 bil-ghan ta' tisjir u li ma kinu x_fkuntatt ma' laham, xahmijiet tal-annimali, hut jew annimali akkwatiċi.	Umdità, jekk > 1 %

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
2.21.1	Leċitini mhux raffinati	Prodott miksub matul it-tnejhija tal-gomma ta' žejt mhux raffinat minn żrieragh taż-żejt u frott taż-żejt bl-ilma. Acidu citriku, acidu fosforiku, idrossidi tas-sodju jew enzimi jist-ghu jiġu miżjudha waqt it-tnejhija tal-gomma taż-żejt mhux raffinat	
2.22.1	Żerriegħa tal-qanneb	Żrieragh kontrollati ta' varjetatjiet ta' <i>Cannabis sativa</i> L. b'kontenut massimu ta' tetraidrokanabinol skont ir-Regolament (KE) Nru 1782/2003.	
2.22.2	Espellet tal-qanneb	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tal-qanneb	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
2.22.3	Żejt tal-qanneb	Żejt miksub bl-ipressar tal-pjanti u ż-żriegħha tal-qanneb	Umditā, jekk > 1 %
2.23.1	Żerriegħa tal-peprin	Żrieragh ta' <i>Papaver somniferum</i> L.	
2.23.2	Gixxa tal-peprin	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-es-trazzjoni tal-espllett taż-żerriegħha tal-peprin.	Proteina mhux raffinata

(¹) Tista' tiġi miżjudha l-indikazzjoni "b'kontenut baxx ta' glukosinolat" kif definit fil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni, fejn xieraq. Dan huwa vali idu ghall-prodotti kollha taż-żerriegħha tal-lift.

(²) L-isem "żejt u xaham veġetal" jista' jiġi sostitwit bit-terminu "żejt veġetal" jew "xaham veġetal" skont il-każ. Dan għandu jkun supplementat bl-ispeċi tal-pjanti u skont il-każ bil-parti tal-pjanta. Għandu jkun speċifikat jekk iż-żejt/żjut u/jew ix-xaham/xahmijiet hux/humiex raffinat jew le.

3. Żrieragh tal-legumi u prodotti derivati minnhom

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
3.1.1	Fażola, inkaljata	Żrieragh ta' <i>Phaseolus</i> spp. jew <i>Vigna</i> spp. sogħ-ġetta għal trattament adatt bis-shana. Jista' jkun protett mill-kirxa.	
3.1.2	Konċentrat tal-proteina tal-fażola	Prodott miksub mill-ilma tal-frott tal-fażola separat, waqt il-produzzjoni tal-lamtu	Proteina mhux raffinata
3.2.1	Imwieżeb tal-ħarrub	Frott immixxf tas-siġra tal-ħarrub <i>Ceratonia siliqua</i> L. li jkun fih iż-żerriegħha tal-ħarrub	Fibra mhux raffinata
3.2.3	Harrub miksur	Prodott miksub mit-thin tal-frott niexef (imwieżeb) tas-siġra tal-ħarrub u li minnhom ikunu tnejhew iż-żrieragh tal-ħarrub	Fibra mhux raffinata
3.2.4	Trab tal-ħarrub; [dqiq tal-ħarrub]	Prodott miksub bil-mikronizzazzjoni tal-frott niexef (imwieżeb) tas-siġra tal-ħarrub li minnu jkunu tnejhew iż-żrieragh tal-ħarrub	Fibra mhux raffinata Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrožju
3.2.5	Sufara tal-ħarrub	Sufara taż-żerriegħha tal-ħarrub tas-siġra tal-ħarrub	Proteina mhux raffinata
3.2.6	Sufara tal-ħarrub, espellet	Prodott tal-manifattura taż-żejt, miksub bl-ipressar ta' sufara tal-ħarrub	Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
3.2.7	Żerriegħha tal-ħarrub	(Qalba) taż-żerriegħha miksuba mill-miżwed tal-ħarrub u li tikkonsisti f'endosperma, qoxra u sufara	Fibra mhux raffinata
3.2.8	Qoxra taż-żerriegħha tal-ħarrub	Qoxra taż-żerriegħha tal-ħarrub, miksuba mid-dekortikazzjoni taż-żrieragh tas-siġra tal-ħarrub	Fibra mhux raffinata
3.3.1	Čičri	Żerriegħha ta' <i>Cicer arietinum</i> L.	
3.4.1	Ervil	Żerriegħha ta' <i>Ervum ervilia</i> L.	
3.5.1	Żerriegħha tal-fienu	Żerriegħha tal-fienu (<i>Trigonella foenum-graecum</i>)	
3.6.1	Grixa tal-gwar	Prodott miksub wara l-estrazzjoni tal-muċi-lagħni miż-żerriegħha tal-fażola tal-gwar <i>Cyamopsis tetragonoloba</i> (L.) Taub	Proteina mhux raffinata
3.6.2	Grixa tas-sufara tal-gwar	Prodott mill-estrazzjoni tal-muċi-lagħni mis-su-fara taż-żerriegħha tal-fażola tal-gwar.	Proteina mhux raffinata
3.7.1	Fażola taż-żwiemel	Żerriegħha ta' <i>Vicia faba</i> L. ssp. <i>faba</i> var. <i>equina</i> Pers. and var. <i>minuta</i> (Alef.) Mansf.	
3.7.2	Laqx tal-fażola taż-żwiemel	Prodott miksub mit-trattament bil-fwar jew il-mikronizzar bl-infraahmar u t-trembil ta' fażola taż-żwiemel mingħajr ħliefa.	Lamtu Proteina mhux raffinata
3.7.3	Fażola tal-fażola bil-qoxra interna; [Qxur tal-fażola faba]	Prodott miksub matul it-tqaxxir taż-żerriegħha tal-fażola taż-żwiemel, li jikkonsisti l-aktar mill-enveloppi ta' barra.	Fibra mhux raffinata Proteina mhux raffinata
3.7.4	Fażola taż-żwiemel, im-qaxxra	Prodott miksub matul it-tqaxxir taż-żrieragh tal-fażola taż-żwiemel, li jikkonsisti l-aktar mill-qlub tal-fażola mill-fażola taż-żwiemel.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
3.7.5	Proteina tal-fażola taż-żwiemel	Prodott miksub bis-shiq u l-frazzjonament bl-arja tal-fażola taż-żwiemel.	Proteina mhux raffinata
3.8.1	Għads	Żerriegħha ta' <i>Lens culinaris</i> a.o. Medik.	
3.8.2	Qxur tal-ħgħad	Prodott miksub matul il-process tat-tqaxxir tal-ħgħad.	Fibra mhux raffinata
3.9.1	Lupini ġelwin	Żerriegħha ta' <i>Lupinus</i> spp. B'kontenut baxx ta' żerriegħha qarsa.	
3.9.2	Lupini ġelwin, imqaxxra	Żerriegħha tal-lupin imqaxxra.	Proteina mhux raffinata
3.9.3	Lupini bil-qoxra interna; [Qxur tal-lupin]	Prodott miksub matul it-tqaxxir taż-żerriegħha tal-lupin, li jikkonsisti l-aktar mill-enveloppi esterni.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
3.9.4	Polpa tal-lupin	Prodott miksub wara l-estrazzjoni tal-komponenti tal-lupin.	Fibra mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
3.9.5	Granza tal-lupin	Prodott miksub matul il-manifattura tad-dqiq tal-lupin mil-lupin. Jikkonsisti principally minn partikuli tal-kotiledon, u sa certu punt, minn qxur.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
3.9.6	Proteina tal-lupin	Prodott miksub mill-ilma tal-frott tal-lupin separat waqt il-produzzjoni tal-lamtu, jew wara s-shiq u l-frazzjonament bl-arja.	Proteina mhux raffinata
3.9.7	Grixa tal-proteina tal-lupin	Prodott tal-ipproċessar tal-lupin ghall-produzzjoni ta' grixa b'hafna proteini.	Proteina mhux raffinata
3.10.1	Fažola mung	Fažola ta' <i>Vigna radiata</i> L.	
3.11.1	Piżelli	Żerriegħha ta' <i>Pisum</i> spp. Tista' tkun protetta mill-kirxa.	
3.11.2	Nuhħala tal-piżelli	Prodott miksub matul il-manifattura tal-grixa tal-piżelli. Huwa kompost l-aktar minn qxur imneħħija matul it-tqaxxir u t-tindif tal-piżelli.	Fibra mhux raffinata
3.11.3	Laqx tal-piżelli	Prodott miksub bit-trattament bil-fwar jew il-mikronizzar bl-infraħħmar u t-trebbil ta' żerriegħha mqaxxra tal-piżelli.	Lamtu
3.11.4	Dqiq tal-piżelli	Prodott miksub matul is-shiq tal-piżelli.	Proteina mhux raffinata
3.11.5	Qxur tal-piżelli	Prodott miksub matul il-manifattura tal-grixa tal-piżelli mill-piżelli. Huwa kompost l-aktar minn qxur imneħħija matul it-tqaxxir u t-tindif u, sa certu punt, tal-endosperma.	Fibra mhux raffinata
3.11.6	Piżelli, imqaxxra	Żerriegħha tal-piżelli mqaxxra.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
3.11.7	Granza tal-piżelli	Prodott miksub matul il-manifattura tad-dqiq tal-piżelli. Jikkonsisti principally minn partikuli tal-kotiledon, u sa certu punt, minn qxur.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
3.11.8	Partikoli magħrbula tal-piżelli	Prodott mit-tħarrbil mekkaniku li jikkonsisti fi frazzjonijiet ta' qlub tal-piżelli separati qabel proċċessar ulterjuri.	Fibra mhux raffinata
3.11.9	Proteina tal-piżelli	Prodott miksub mill-ilma separat tal-frotta tal-piżelli meta jiġi prodott il-lamtu, jew wara s-shiq u l-frazzjonament bl-arja, jista' jkun parżjalment idrolizzat.	Proteina mhux raffinata
3.11.10	Polpa tal-piżelli	Prodott miksub mill-estrazzjoni fl-imxarrab tal-lamtu u l-proteini mill-piżelli. Huwa kompost l-aktar minn fibra interna u lamtu.	Umditā jekk < 70 % jew > 85 % Lamtu Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx f'HCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
3.11.11	Particelli li jinhallu tal-piżelli	Prodott miksub mill-estrazzjoni fl-imxarrab tal-lamtu u l-proteini mill-piżelli. Huwa kompost l-aktar minn proteini li jinhallu u oligosakkaridi.	Umdità jekk < 60 % jew > 85 % Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrożju Proteina mhux raffinata
3.11.12	Fibra tal-piżelli	Prodott miksub bl-estrazzjoni wara s-shiq u tgħarbil tal-piżelli mqaxxra.	Fibra mhux raffinata
3.12.1	Ġulbiena	Żerriegħha ta' <i>Vicia sativa</i> L. var <i>sativa</i> u varjeta-jiet ohra.	
3.13.1	Ġulbiena sewda	Żerriegħha ta' <i>Lathyrus sativus</i> L. soggetta għal trattament adatt bis-ħana.	Metodu ta' trattament bis-ħana
3.14.1	Ġulbiena monanta	Żerriegħha ta' <i>Vicia monanthos</i> Desf.	

4. Tuberi, għeruq, u prodotti derivati minnhom

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
4.1.1	Pitravi	Għeruq ta' <i>Beta vulgaris</i> L. ssp. <i>vulgaris</i> var. <i>al-tissima</i> Doell.	
4.1.2	Truf ta' fuq u t'isfel tal-pitravi taz-zokkor	Prodott frisk tal-manifattura taz-zokkor li jikkonsisti l-aktar minn biċċiet imnaddfa tal-pitravi taz-zokkor li fihom jew ma fihomx partijiet tal-weraq tal-pitrava.	Irmied li ma jinhallx f'HCl, jekk > 5 % ta' materja niexfa Umdità jekk < 50 %
4.1.3	Zokkor (tal-pitravi); [sukrożju]	Zokkor estratt mill-pitravi taz-zokkor bl-użu tal-ilma.	
4.1.4	Melassa tal-pitravi (taz-zokkor)	Prodott ta' ġulepp miksub matul il-manifattura jew ir-raffinar taz-zokkor mill-pitravi taz-zokkor. Jista' jkun fiha 0,5 % aġenti kontra r-ragħwa, 0,5 % aġenti kontra l-esfolazzjoni, 2 % sulfat u 0,25 % sulfit.	Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrożju Umdità, jekk > 28 %
4.1.5	Melassa tal-pitravi (taz-zokkor), parzialment mingħajr zokkor u/jew betaina	Prodott miksub wara estrazzjoni ulterjuri bl-użu tal-ilma tas-sukrożju u/jew tal-betaina mill-melassa tal-pitravi taz-zokkor. Jista' jkun fiha 2 % sulfat u 0,25 % sulfit.	Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrożju Umdità, jekk > 28 %
4.1.6	Melassa tal-iżomaltu-lożju	Frazzjoni mhux kristallizzata mill-manifattura tal-iżomaltulożju bil-konverżjoni enżimmatika tas-sukrożju mill-pitravi taz-zokkor.	Umdità jekk > 40 %
4.1.7	Polpa niedja tal-pitravi (taz-zokkor)	Prodott tal-manifattura ta' zokkor li jikkonsisti ffetti ta' pitravi taz-zokkor li tneħhielhom iz-zokkor bl-ilma. Kontenut minimu ta' umditā: 82 %. Il-kontenut taz-zokkor huwa baxx u jon-qos lejn iż-żero minhabba l-fermentazzjoni (tal-aċidu lattiku).	Irmied li ma jinhallx f'HCl, jekk > 5 % ta' materja niexfa Umdità, jekk < 82 % jew > 92 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
4.1.8	Polpa pressata tal-pitravi (taz-zokkor)	Prodott tal-manifattura ta' zokkor li jikkonsisti ffetti ta' pitravi taz-zokkor li tneħħielhom iz-zokkor bl-ilma u li gew mekkanikament pressati. Kontenut massimu ta' umdità: 82 %. Il-kontenut taz-zokkor huwa baxx u jonqos lejn iż-żero minhabba l-fermentazzjoni (tal-aċidu lattiku). Jista' jkun fih sa 1 % sulfat.	Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 5 % ta' materja niexfa Umdità jekk < 65 % jew > 82 %
4.1.9	Polpa pressata tal-pitravi (taz-zokkor), bil-melassa	Prodott tal-manifattura ta' zokkor li jikkonsisti ffetti ta' pitravi taz-zokkor li tneħħielhom iz-zokkor bl-ilma, gew mekkanikament pressati, u gew miżjuda l-melassa. Kontenut massimu ta' umdità: 82 %. Il-kontenut taz-zokkor jonqos minhabba l-fermentazzjoni (tal-aċidu lattiku). Jista' jkun fih sa 1 % sulfat.	Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 5 % ta' materja niexfa Umdità jekk < 65 % jew > 82 %
4.1.10	Polpa mnixxa tal-pitravi (taz-zokkor)	Prodott tal-manifattura ta' zokkor li jikkonsisti ffetti ta' pitravi taz-zokkor li tneħħielhom iz-zokkor bl-ilma, gew mekkanikament pressati u mnixxa. Jista' jkun fih sa 2 % sulfat.	Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrožju, jekk > 10,5 %
4.1.11	Polpa mnixxa tal-pitravi (taz-zokkor), bil-melassa	Prodott tal-manifattura ta' zokkor li jikkonsisti ffetti ta' pitravi taz-zokkor li tneħħielhom iz-zokkor bl-ilma, gew mekkanikament pressati, u mnixxa, u gew miżjuda l-melassa. Jista' jkun fih sa 0,5 % aġenti kontra r-ragħwa, 2 % sulfat.	Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrožju
4.1.12	Xropp taz-zokkor	Prodott miksub bl-ipproċessar taz-zokkor u/jew tal-melassa. Jista' jkun fih sa 0,5 % sulfat u 0,25 % sulfit.	Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrožju Umdità, jekk > 35 %
4.1.13	Biċċiet tal-pitravi taz-zokkor, mghollija	Prodott tal-manifattura tax-xropp li jittiekel mill-pitravi taz-zokkor, li jista' jiġi ppressat jew imnixxef.	Jekk imnixxef: irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Jekk pressat: irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 5 % ta' materja niexfa Umdità, jekk < 50 %
4.1.14	Frutto-oligosakkaridi	Prodott miksub miz-zokkor mill-pitravi taz-zokkor permezz ta' proċess enzimatiku.	Umdità jekk > 28 %
4.1.15	Melassa tal-pitravi (taz-zokkor), rikka fil-be-taina, likwidha/im-nixxa (?)	Prodott miksub wara l-estrazzjoni taz-zokkor bl-użu tal-ilma u filtrazzjoni ulterjuri tal-melassa tal-pitravi taz-zokkor. Il-prodott tiegħu jkun fih il-kostitwenti ta' melassa u ammont oghla ta' betaina li titfaċċa b'mod naturali minn melassa standard. Jista' jkun imnixxef. Jista' jkun fih sa 0,5 % aġenti kontra r-ragħwa, 0,5 % aġenti kontra l-esfoljazzjoni, 2 % sulfat u 0,25 % sulfit.	Kontenut ta' betaina Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrožju Umdità, jekk > 14 %
4.1.16	Isomaltuloži	Isomaltuloži bhala sustanza monoidrata kris-tallina. Hija miksuba bil-konverżjoni enzimatika ta' sukrožju mill-pitravi taz-zokkor.	

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
4.2.1	Meraq tal-gheruq tal-pitravi	Meraq mill-ipressar tal-pitravi hamra (<i>Beta vulgaris</i> convar. <i>crassa</i> var. <i>conditiva</i>) bil-konċentrazzjoni u l-pastorizzazzjoni sussegwenti, fejn jinżammu t-togħma u l-aroma tipiči qis-hom tal-ħxejjex.	Umditā jekk < 50 % jew > 60 % Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.3.1	Zunnarija	Gheruq tal-karrotta safra jew hamra <i>Daucus carota</i> L.	
4.3.2	Qxur tal-karrotta, trattati bil-fwar	Prodott niedi mill-industrija tal-ipproċessar tal-karrotti li jikkonsisti mill-qxur imneħħija mill-gheruq tal-karrotti bit-trattament bil-fwar li magħhom jistgħu jiġu miżjuda flussi awżiljari ta' lamtu ġelatinuż tal-karrotti. Kontenut massimu ta' umditā: 97 %.	Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Umditā, jekk > 97 %
4.3.3	Skart tal-karrotti	Prodott niedi miksub mis-separazzjoni mekanika fl-ipproċessar tal-karrotti u l-fdalijiet tal-karrotti. Il-prodott jista' jkun soġġett għal trattament bis-shana. Kontenut massimu ta' umditā: 97 %.	Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Umditā, jekk > 97 %
4.3.4	Laqx tal-karrotti	Prodott miksub bit-tqattigh flaqx tal-gheruq tal-karrotti sofor jew homor, li jiġu sussegwentement imnixxa.	
4.3.5	Karrotti, imnixxa	Gheruq tal-karrotti sofor jew homor irrispettivamente mid-dehra tagħhom, li jiġu sussegwentement imnixxa.	Fibra mhux raffinata
4.3.6	Għalf tal-karrotti, imnixxef	Prodott li jikkonsisti minn polpa interna u qxur ta' barra li jiġu mnixxa.	Fibra mhux raffinata
4.4.1	Gheruq taċ-ċikwejra	Gheruq ta' <i>Cichorium intybus</i> L.	
4.4.2	Truf ta' fuq u tħisfel taċ-ċikwejra	Prodott frisk mill-ipproċessar taċ-ċikwejra. Jikkonsisti l-aktar minn biċċiet imnaddfa taċ-ċikwejra u partijiet tal-weraq.	Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Umditā jekk < 50 %
4.4.3	Żerriegħha taċ-ċikwejra	Żerriegħha ta' <i>Cichorium intybus</i> L.	
4.4.4	Polpa ppressata taċ-ċikwejra	Prodott tal-manifattura ta' inulina mill-gheruq ta' <i>Cichorium intybus</i> L. li jikkonsisti minn fetti estratti u pressati b'mod mekkaniku taċ-ċikwejra. Il-karboidrati (li jinhallu) taċ-ċikwejra u l-ilma ġew imneħħija parżjalment. Jista' jkun fiha sa 1 % sulfat u 0,2 % sulfit.	Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Umditā jekk < 65 % jew > 82 %
4.4.5	Polpa mnixxa taċ-ċikwejra	Prodott tal-manifattura ta' inulina mill-gheruq ta' <i>Cichorium intybus</i> L. li jikkonsisti minn fetti estratti u pressati b'mod mekkaniku taċ-ċikwejra u t-tnejx sussegwenti. Il-karboidrati (li jinhallu) taċ-ċikwejra ġew estratti parżjalment. Jista' jkun fiha sa 2 % sulfat u 0,5 % sulfit.	Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
4.4.6	Trab tal-gheruq taċ-ċik-wejra	Prodott miksub bit-tqattigh, it-tnixxif u s-shiq tal-gheruq taċ-ċikwejra. Jista' jkun fih sa 1 % ta' agenti antiagglomeranti.	Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.4.7	Melassa taċ-ċikwejra	Prodott tal-ipproċessar taċ-ċikwejra, miksub matul il-produzzjoni tal-inulina u l-oligofruttożju. Melassa taċ-ċikwejra li tikkonsisti f'materja tal-pjanti organika u minerali. Jista' jkun fih sa 0,5 % aġġenti kontra r-raghwa.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Umditā jekk < 20 % jew > 30 %
4.4.8	Vinassa taċ-ċikwejra	Prodott sekondarju mill-ipproċessar taċ-ċikwejra miksub wara s-separazzjoni ta' inulina u oligofruttożju u elużjoni ta' skambju ta' joni. Il-vinassa taċ-ċikwejra tikkonsisti f'material tal-pjanti organiku u minerali. Jista' jkun fih sa 1 % aġġenti kontra r-raghwa.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Umditā jekk < 30 % jew > 40 %
4.4.9	Inulina (2)	L-inulina hija fruttan estratt minn pereż-żempju gheruq ta' <i>Cichorium intybus</i> L., <i>Inula helenium</i> jew <i>Helianthus tuberosus</i> ; l-inulina prima jista' jkollha sa 1 % sulfat u 0,5 % sulfit.	
4.4.10	Ġulepp tal-oligofruttożju	Prodott miksub bl-idrolizi parzjali tal-inulina minn <i>Cichorium intybus</i> L.; il-ġulepp tal-oligofruttożju mhux imsajjar jista' jkun fih sa 1 % sulfat 0,5 % sulfit.	Umditā jekk < 20 % jew > 30 %
4.4.11	Oligofruttożju, imnixxef	Prodott miksub bl-idrolizi parzjali tal-inulina minn <i>Cichorium intybus</i> L. u t-tnixxif sussegwenti.	
4.5.1	Tewm, imnixxef	Trab abjad fl-isfar tat-tewm pur u mithun, <i>Allium sativum</i> L.	
4.6.1	Manjoka; [tapjoka]; [kassava]	Gheruq ta' <i>Manihot esculenta</i> Crantz, irrispettivamente mid-dehra tagħhom.	Umditā jekk < 60 % jew > 70 %
4.6.2	Manjoka, imnixxa; [tapjoka, imnixxa]	Gheruq tal-Manjoka, irrispettivamente mid-dehra tagħhom, li jiġu sussegwentement imnixxa.	Lamtu Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.7.1	Polpa tal-basal	Prodott niedi miksub mill-ipproċessar tal-basal (genus <i>Allium</i>) u li jikkonsisti kemm mill-qxur kif ukoll minn basal shih. Jekk jiġi mill-proċess tal-produzzjoni taż-żejt tal-basal, allura jkun jikkonsisti l-aktar minn fdalijiet imsajra tal-basal.	Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.7.2	Basal, moqli	Biċċiet tal-basal imqaxxra u mfarrka li jiġu moqlija.	Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa Xaham mhux raffinat

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
4.7.3	Partikuli li jinhallu tal-basal, imnixxa	Prodott niexef miksub mill-ipproċessar ta' basal frisk. Dan huwa miksub b'estrazzjoni alkoholika u/jew bl-ilma, il-frazzjoni tal-ilma jew dik alkoholika hija separata u mnixxa bi sprej. Jikkonsisti principally minn karboidrati.	Fibra mhux raffinata
4.8.1	Patata	Tuberi ta' <i>Solanum tuberosum L.</i>	Umditā jekk < 72 % jew > 88 %
4.8.2	Patata, imqaxxra	Patata li titneħħilha l-qoxra bl-użu ta' trattament bil-fwar.	Lamtu Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.8.3	Oxur tal-patata, trattati bil-fwar	Prodott niedi mill-industrija tal-ipproċessar tal-patata li jikkonsisti mill-qxur imneħħija bi trattament bil-fwar mit-tuberu tal-patata li magħhom jistgħu jiġu miżjudha flussi awżiljari ta' lamtu tal-patata ġelatinuż. Jista' jiġi mghaffeg.	Umditā jekk > 93 % Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.8.4	Biċċiet maqtughin tal-patata, nejjin	Prodott miksub mill-patata matul il-preparazzjoni ta' prodotti tal-patata għall-konsum uman, li tista' tkun għiet imqaxxra.	Umditā jekk > 88 % Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.8.5	Skart tal-patata	Prodott miksub mis-separazzjoni mekkanika fl-ipproċessar ta' patata u fdalijiet tal-patata. Il-prodott jista' jkun soġġett għal trattament bis-shana.	Umditā jekk > 93 % Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.8.6	Patata, mghaffgħa	Prodott tal-patata mismuta jew mghollija u mbagħad mghaffgħa.	Lamtu Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.8.7	Laqx tal-patata	Prodott miksub bit-tnejxfi rotatorju tal-patata trattata bil-fwar maħsula, imqaxxra jew mhux imqaxxra.	Lamtu Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
4.8.8	Polpa tal-Patata	Prodott tal-manifattura tal-lamtu tal-patata li jikkonsisti minn patata mithuna estratta.	Umditā, jekk < 77 % jew > 88 %
4.8.9	Polpa tal-patata, imnixxa	Prodott imnixxef tal-manifattura tal-lamtu tal-patata li jikkonsisti f'patata mithuna estratta.	
4.8.10	Proteina tal-patata	Prodott tal-manifattura tal-lamtu kompost l-aktar minn sustanzi tal-proteini miksuba wara s-separazzjoni tal-lamtu.	Proteina mhux raffinata
4.8.11	Proteina tal-patata, idrolizzata	Proteina miksuba b'idrolizi enzimatika kontrollata tal-proteini tal-patata.	Proteina mhux raffinata

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
4.8.12	Proteina tal-patata, fermentata	Prodott miksub bil-fermentazzjoni tal-proteina tal-patata u t-tnixxif bi sprej sussegwenti.	Proteina mhux raffinata
4.8.13	Proteina tal-patata fermentata, likwida	Prodott likwidu miksub bil-fermentazzjoni tal-proteina tal-patata.	Proteina mhux raffinata
4.8.14	Meraq tal-patata, konċentrat	Prodott konċentrat tal-manifattura tal-lamtu tal-patata, li jikkonsisti mis-sustanza li tifdal wara t-tnejħħija parpjali tal-fibra, il-proteini u l-lamtu mill-polpa shiha tal-patata u l-evaporazzjoni ta' parti mill-ilma.	Umdità jekk < 50 % jew > 60 % Jekk l-umdità hija < 50 %: — Proteina mhux raffinata — Irmied mhux raffinat
4.8.15	Bćejjec żgħar tal-patata	Patata wara l-hasil, it-tqaxxir, it-tnaqqis fid-daqqs (tqattigh, tqattigh flaqx, eċċ.) u tnixxif.	
4.9.1	Patata ġelwa	Tuberi ta' <i>Ipomoea batatas</i> L. irrispettivamente mid-dehra tagħhom.	Umdità jekk < 57 % jew > 78 %
4.10.1	Artičokks ta' Ĝerusalemm; [Topinambur]	Tuberi ta' <i>Helianthus tuberosus</i> L. irrispettivamente mid-dehra tagħhom.	Umdità jekk < 75 % jew > 80 %

(⁽¹⁾) L-espressjonijiet ivarjaw prinċipalment fil-kontenut tal-umdità tagħhom, u għandhom jintużaw skont il-każ.

(⁽²⁾) L-isem għandu jiġi supplimentat bl-ispeċi tal-pjanta.

5. Žrieragħ u frott ieħor, u prodotti derivati minn hom

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
5.1.1	Ġandra	Frott shih tal-balluta Ingliża <i>Quercus robur</i> L., l-iskju <i>Quercus petraea</i> (Matt.) Liebl., is-siġra tas-sufra <i>Quercus suber</i> L., jew speċi oħra tal-bal-lut.	
5.1.2	Ġandra, imqaxxra	Prodott miksub mit-tqaxxir tal-ġandra.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.2.1	Lewża	Frott shih jew miksur ta' <i>Prunus dulcis</i> , bil-qxur jew mingħajr.	
5.2.2	Qxur tal-lewž	Qxur tal-lewž miksub miż-żerriegħha tal-lewž mingħajr hliefa bis-separazzjoni fizika mill-qlub u mithuna.	Fibra mhux raffinata
5.2.3	Espellent tal-qalba tal-lewża	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar tal-qlub tal-lewża.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.3.1	Żerriegħha tal-ħlewwa	Żerriegħha ta' <i>Pimpinella anisum</i> .	
5.4.1	Polpa tat-tuffieħ, innixxa; [il-bieba tat-tuffieħ, imnixxa]	Prodott miksub mill-produzzjoni tal-meraq ta' <i>Malus domestica</i> jew mill-produzzjoni taċ-ċidru. Jikkonsisti prinċipalment mill-polpa interna u l-qxur ta' barra li huma mnixxa. Jista' jkun tneħħielu l-pektin.	Fibra mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
5.4.2	Polpa tat-tuffieħ, pressata; [ilbieba tat-tuffieħ, pressata]	Prodott niedi miksub mill-produzzjoni tal-merraq tat-tuffieħ jew mill-produzzjoni taċ-ċidru. Jikkonsisti principally mill-polpa interna u l-qxur ta' barra li huma ppressati. Jista' jkun tneħhielu l-pektin.	Fibra mhux raffinata
5.4.3	Melassa tat-tuffieħ	Prodott miksub wara l-produzzjoni tal-pektin mill-polpa tat-tuffieħ. Jista' jkun tneħhielu l-pektin.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Żjut u xahmijiet mhux raffinati, jekk > 10 %
5.5.1	Żerriegħha tal-pitravi taz-zokkor	Żerriegħha tal-pitrava taz-zokkor.	
5.6.1	Qamħ Saracín	Żerriegħha ta' <i>Fagopyrum esculentum</i> .	
5.6.2	Qxur u nuħħala tal-qamħ saračin	Prodott miksub matul it-thin taċ-ċereali tal-qamħ saračin.	Fibra mhux raffinata
5.6.3	Granza tal-qamħ saračin	Prodott tal-manifattura tad-diqiq, miksub mill-qamħ saračin mgharbul. Jikkonsisti principally minn partikuli tal-endosperma, bi frammenti fini tal-partijiet ta' barra u ġertu parti-jiet mixxellanji tal-qamħ. Ma jistax ikun fiex iktar minn 10 % fibra mhux raffinata.	Fibra mhux raffinata Lamtu
5.7.1	Żerriegħha tal-kaboċċa hamra	Żerriegħha ta' <i>Brassica oleracea</i> var. <i>capitata f. Rubra</i> .	
5.8.1	Żerriegħha tal-iskalora	Żerriegħha ta' <i>Phalaris canariensis</i> .	
5.9.1	Żerriegħha tal-ħlewwa Germaniża	Żerriegħha minn <i>Carum carvi</i> L.	
5.12.1	Qastan miksur	Prodott mill-produzzjoni tad-diqiq tal-qastan, li jikkonsisti principally minn partikuli ta' endosperma, bi frammenti fini tal-qxur u xi fit-tfalijiet tal-qastan (<i>Castanea</i> spp.).	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.13.1	Polpa taċ-ċitru (¹)	Prodott miksub bl-ippreßsar tal-frott taċ-ċitru <i>Citrus</i> (L.) spp. jew matul il-produzzjoni tal-merraq taċ-ċitru. Jista' jkun tneħhielu l-pektin. Jista' jkun fiex kollettivament sa 1 % metanol, etanol u propan-2-ol, fuq baži anidruža.	Fibra mhux raffinata
5.13.2	Polpa taċ-ċitru, im-nixxa (¹)	Prodott miksub bl-ippreßsar tal-frott taċ-ċitru jew matul il-produzzjoni tal-merraq taċ-ċitru, li jiġi sussegwentement imnixxef. Jista' jkun tneħhielu l-pektin. Jista' jkun fiex kollettivament sa 1 % metanol, etanol u propan-2-ol, fuq baži anidruža.	Fibra mhux raffinata
5.14.1	Żerriegħha tas-silla hamra	Żerriegħha ta' <i>Trifolium pratense</i> L.	
5.14.2	Żerriegħha tas-silla bajda	Żerriegħha ta' <i>Trifolium repens</i> L.	
5.15.1	Qxur tal-kafé	Prodott miksub miż-żerriegħha mingħajr hliefa tal-pjanta <i>Coffea</i> .	Fibra mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
5.16.1	Żerriegħa tal-wardet il-qamħ	Żerriegħa ta' <i>Centaurea cyanus</i> L.	
5.17.1	Żerriegħa tal-hjar	Żerriegħa ta' <i>Cucumis sativus</i> L.	
5.18.1	Żerriegħa taċ-ċipru	Żerriegħa ta' <i>Cupressus</i> L.	
5.19.1	Frott tat-tamal	Frott ta' <i>Phoenix dactylifera</i> L. Jista' jkun imnixx-xef.	
5.19.2	Żerriegħa tat-tamal	Żerriegħa shiha ta' <i>Phoenix dactylifera</i> L.	Fibra mhux raffinata
5.20.1	Żerriegħa tal-bužbież	Żerriegħa ta' <i>Foeniculum vulgare</i> Mill.	
5.21.1	Frott tat-tin	Frott ta' <i>Ficus carica</i> L. Jista' jkun imnixx-xef.	
5.22.1	Qlub tal-frott (²)	Prodott li jikkonsisti miż-żerriegħa ta' ġewwa li tittiekel tal-ġewż jew għadam tal-frott.	
5.22.2	Polpa tal-frott (²)	Prodott miksub matul il-produzzjoni ta' meraq tal-frott u ta' puree tal-frott. Jista' jkun tneħhielu l-pektin.	Fibra mhux raffinata
5.22.3	Polpa tal-frott, im-nixxfa (²)	Prodott miksub matul il-produzzjoni tal-meraq tal-frott u l-puree tal-frott li jiġi sussegwentement imnixx-xef. Jista' jkun tneħhielu l-pektin.	Fibra mhux raffinata
5.23.1	Krexxuni tal-ġnien	Żerriegħa ta' <i>Lepidium sativum</i> L.	Fibra mhux raffinata
5.24.1	Żerriegħa graminaċjuża	Żerriegħa mill-graminojdi tal-familji Poaceae, Cyperaceae u Juncaceae.	
5.25.1	Żerriegħa tal-gheneb	Żerriegħa minn <i>Vitis</i> L. separata mill-polpa tal-gheneb, li minnha ma jkunx tneħha ż-żejt.	Xaham mhux raffinat Fibra mhux raffinata
5.25.2	Gixxa taż-żerriegħa tal-gheneb	Prodott miksub matul l-estrazzjoni taż-żejt miż-żerriegħa tal-gheneb.	Fibra mhux raffinata
5.25.3	Polpa tal-gheneb [karfa tal-gheneb magħsur]	Polpa tal-gheneb imnixxfa malajr wara l-estrazzjoni tal-alkohol li minnha jkunu tneħħew kemm jista' jkun zkuk u żerriegħa.	Fibra mhux raffinata
5.25.4	Solubbli taż-żerriegħa tal-gheneb	Prodott miksub miż-żerriegħa tal-gheneb wara li jkun prodott il-meraq tal-gheneb. Principalement jikkonsisti f'karboidrati. Jista' jkun konċentrat.	Fibra mhux raffinata
5.26.1	Ġellewż	Frott shiħ jew miksur ta' <i>Corylus</i> (L.) spp., bil-qxur jew mingħajr qxur.	
5.26.2	Espellent tal-ġellewż	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ippreßsar tal-qlub tal-ġellewż.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
5.27.1	Pektin	Il-pektin huwa miksub b'estrazzjoni bl-ilma (ta' nixxieħġat naturali) ta' materjal tal-pjanta adatt, normalment frott taċ-ċitru jew tuffieħ. M'għandu jintuża l-ebda precipitant organiku minbarra metanol, etanol u propan-2-ol. Jista' jkun fih kollettivament sa 1 % metanol, etanol u propan-2-ol, fuq bażi anidruża. Il-pektin jikkonsisti principally mill-esteri tal-metil parżjali tal-acidu poligalakturoniku u l-ammonju, is-sodju, il-potassju u l-melh tal-kalċju tagħhom.	
5.28.1	Żerriegħha tal-perilla	Żerriegħha ta' <i>Perilla frutescens</i> L. u l-prodotti tat-thin tagħha.	
5.29.1	Ģewż tal-arżnu	Żerriegħha minn <i>Pinus</i> (L.) spp.	
5.30.1	Pistaċja	Frott ta' <i>Pistacia vera</i> L.	
5.31.1	Żerriegħha tal-plantago	Żerriegħha ta' <i>Plantago</i> (L.) spp.	
5.32.1	Żerriegħha tar-ravanell	Żerriegħha ta' <i>Raphanus sativus</i> L.	
5.33.1	Żerriegħha tal-ispinači	Żerriegħha ta' <i>Spinacia oleracea</i> L.	
5.34.1	Żerriegħha tax-xewk tal-Madonna	Żerriegħha minn <i>Carduus marianus</i> L.	
5.35.1	Polpa tat-tadam [pol-mata tat-tadam]	Prodott miksub bl-ipressar tat-tadam <i>Solanum lycopersicum</i> L. matul il-produzzjoni tal-merraq tat-tadam. Jikkonsisti principally minn qxur u żerriegħha tat-tadam.	Fibra mhux raffinata
5.36.1	Żerriegħha tal-haxixa tal-murliti	Żerriegħha ta' <i>Achillea millefolium</i> L.	
5.37.1	Espellent tal-qalba tal-berquq	Prodott ta' manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar ta' qlub tal-berquq (<i>Prunus armeniaca</i> L.). Jista' jkun fih acidu idroċjaniku.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.38.1	Espellent tal-kemmun iswed	Prodott ta' manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar ta' żerriegħha tal-kemmun iswed (<i>Bunium persicum</i> L.).	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.39.1	Espellent taż-żerriegħha tal-borrage	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tal-borrage (<i>Borago officinalis</i> L.).	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.40.1	Espellent tal-primula ta' filghaxija	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tal-primula ta' filghaxija (<i>Oenothera</i> L.).	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.41.1	Espellent tar-rummien	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar taż-żerriegħha tar-rummien (<i>Punica granatum</i> L.).	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
5.42.1	Espellent tal-qalba tal-ġewż	Prodott tal-manifattura taż-żejt miksub bl-ipressar tal-qlub tal-ġewż (<i>Juglans regia</i> L.).	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata

(1) L-isem għandu jkun supplimentat bil-kelma "depektinizzat" fejn ikun il-każ.

(2) L-isem jista' jiġi supplimentat bl-ispeċi tal-pjanta.

6. Foragg u għalf oħxon, u prodotti derivati minnhom

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
6.1.1	Weraq tal-pitravi	Weraq ta' <i>Beta</i> spp.	
6.2.1	Pjanti taċ-ċereali (¹)	Pjanti shah ta' speci taċ-ċereali jew partijiet tagħhom. Jistgħu jkunu mnixxa, friski jew ip-preservati.	
6.3.1	Tiben taċ-ċereali (¹)	Tiben taċ-ċereali.	
6.3.2	Tiben taċ-ċereali, ittrattat (¹) (²)	Prodott miksub bit-trattament adatt tat-tiben taċ-ċereali	Sodju, jekk trattat bil-NaOH
6.4.1	Grixa tas-silla	Prodott miksub bit-tnixxif u t-thin ta' silla <i>Trifolium</i> spp. Jista' jkun fiha sa 20 % nifel (<i>Medicago sativa</i> L. u <i>Medicago</i> var. <i>Martyn</i>) jew għejjal oħra tal-foragg imnixxa u mithuna flimkien mas-silla.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx, fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.5.1	Grixa tal-foragg (³); [grixa tal-haxix] (³); [grixa hadra] (³)	Prodott miksub bit-tnixxif u t-thin u fċertu każijiet l-ikkumpattar tal-pjanti tal-foragg.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx, fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.6.1	Haxix, imnixxef fl-ghalqa; [huxlief]	Speċi ta' kull tip ta' haxix, imnixxef fl-ghalqa.	Irmied li ma jinhallx, fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.6.2	Haxix, imnixxef f-temperaturi għoljin	Prodott miksub mill-haxix (kwalunkwe varjetà) li jkun ġie idratat artificjalment (fi kwalunkwe forma).	Proteina mhux raffinata Fibra Irmied li ma jinhallx, fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.6.3	Haxix; hxejjex aromatiċi; pjanti leguminuži; [foragg ahdar]	Għejjal li jinhartu friski, preservati jew imnixxa li jikkonsistu minn haxix, legumi jew hxejjex aromatiċi, deskritti komunement bhala sillagġ, huxlief jew foragg ahdar.	Irmied li ma jinhallx, fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.7.1	Dqiq tal-qanneb	Dqiq mithun minn weraq niexfa minn <i>Cannabis sativa</i> L.	Proteina mhux raffinata
6.7.2	Fibra tal-qanneb	Prodott miksub matul l-ipproċessar tal-qanneb, ikkulurit ahdar, imnixxef, fibruż.	
6.8.1	Tiben tal-fażola taż-żwiemel	Tiben tal-fażola taż-żwiemel (<i>Vicia faba</i> L. ssp. <i>faba</i> var. <i>equina</i> Pers. u var. <i>minuta</i> (Alef.) Mansf.).	
6.9.1	Tiben tal-kittien	Tiben tal-kittien (<i>Linum usitatissimum</i> L.).	
6.10.1	Nifel; [alfalfa]	Il-pjanti <i>Medicago sativa</i> L. u <i>Medicago</i> var. <i>Martyn</i> jew partijiet minnhom.	Irmied li ma jinhallx, fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.10.2	Nifel, imnixxef fl-ghalqa; [alfalfa mnixxef fl-ghalqa]	Nifel, imnixxef fl-ghalqa	Irmied li ma jinhallx, fHCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
6.10.3	Nifel, imnixxef f'temperaturi għoljin; [alfalfa, imnixxef f'temperaturi għoljin]	Nifel deidratat artificjalment, f'kwalunkwe forma.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx, f'HCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.10.4	Nifel, estruž; [alfalfa, estruž]	Boċċi żgħar tan-nifel li ġew estruži	
6.10.5	Grixa tan-nifel ⁽⁴⁾ ; [Grixa tal-alfalfa] ⁽⁴⁾	Prodott miksub bit-tnejx u t-thin tan-nifel. Jista' jkun fiha sa 20 % silla jew għejejel oħra tal-foraġġ imnixxa u mithuna flimkien man-nifel.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata Irmied li ma jinhallx, f'HCl, jekk > 3,5 % ta' materja niexfa
6.10.6	Ilbieba tan-nifel; [ilbieba tal-alfalfa]	Prodott imnixxef miksub bl-ippreßsar tal-me-raq min-nifel.	Proteina mhux raffinata Fibra mhux raffinata
6.10.7	Konċentrat ta' proteina tan-nifel; [konċentrat ta' proteina tal-alfalfa]	Prodott miksub bit-tnejx artificjali ta' frazzjoniċċi ta' meraq tal-ippreßsar tan-nifel, li ġew separati b'ċentrifugazzjoni u trattati bis-shana biex jippreċipitaw il-proteini.	Proteina mhux raffinata Karotina
6.10.8	Particelli li jinhallu tan-nifel	Prodott miksub wara l-estrazzjoni tal-proteini mill-meraq tan-nifel, jista' jkun imnixxef.	Proteina mhux raffinata
6.11.1	Sillaġġ tal-qamhirrum	Pjanti insilati jew partijiet tagħhom ta' <i>Zea mays</i> L. ssp. <i>mays</i> .	
6.12.1	Tiben tal-piżelli	Tiben ta' <i>Pisum</i> spp.	
6.13.1	Tiben taż-żerriegħha tal-lift	Tiben ta' <i>Brassica napus</i> L. ssp. <i>oleifera</i> (Metzg.) Sinsk., ta' Indian sarson <i>Brassica napus</i> L. var. <i>glauca</i> (Roxb.) O.E. Schulz u tal-lift <i>Brassica rapa</i> ssp. <i>oleifera</i> (Metzg.)	

(¹) L-isem jista' jiġi supplimentat bl-ispeci tal-pjanta.

(²) L-isem għandu jkun supplimentat b'indikazzjoni tan-natura tat-trattament imwettaq.

(³) L-ispeci tal-għejjel tal-foraġġ tista' tiġi miżjud mal-isem.

(⁴) It-terminu "grixa" jista' jiġi sostitwit b"boċċi żgħar". Il-metodu tat-tnejx jista' jiġi miżjud mal-isem.

7. Pjanti oħra, alka u prodotti derivati minnhom

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
7.1.1	Alka ⁽¹⁾	Alka, hajja jew processata, inkluża alka friska, imkessha jew iffrizata. Jista' jkun fiha sa 0,1 % ağġenti kontra r-ragħwa	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat
7.1.2	Alka mnixxa (¹)	Prodott miksub bit-tnejx tal-alka. Dan il-prodott jista' jkun gie mahsul biex jitnaqqas il-kontenut ta' jodin u l-alka tista' tkun ġiet inaktivata. Jista' jkun fiha sa 0,1 % ağġenti kontra r-ragħwa.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
7.1.3	Grixa tal-alka ⁽¹⁾	Prodott tal-manifattura taž-żejt tal-alka, miksub bl-estrazzjoni tal-alka. L-alka ġiet inattivata. Jista' jkun fih sa 0,1 % ağenti kontra r-ragħwa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Irmied mhux raffinat
7.1.4	Żejt tal-alka ⁽¹⁾	Żejt miksub permezz ta' estrazzjoni mill-alka. Jista' jkun fih sa 0,1 % ağenti kontra r-ragħwa.	Umditā jekk > 1 %
7.1.5	Estratt tal-alka ⁽¹⁾ ; [frazzjoni tal-alka] ⁽¹⁾	Estratt milwiem jew alkoholiku tal-alka li fih prinċipalment il-karboidrati. Jista' jkun fih sa 0,1 % ağenti kontra r-ragħwa.	
7.1.6	Grixa tal-alka tal-bahar	Prodott miksub bit-tnixxif u t-thin tal-mak-roalka, b'mod partikolari l-alka kannella. Dan il-prodott jista' jkun inhasel biex jitnaqqas il-kontenut tal-jodju. Jista' jkun fih sa 0,1 % ağenti kontra r-ragħwa.	Irmied mhux raffinat
7.3.1	Zkuk ⁽¹⁾	Zkuk imnaddfa u mnixxfha tas-siġar jew tal-ar-buxelli.	Fibra mhux raffinata
7.4.1	Nwar ⁽¹⁾ , imnixxfha	Il-partijiet kollha tan-nwar imnixxfha tal-pjanti konsumabbli u l-frazzjonijiet tagħhom.	Fibra mhux raffinata
7.5.1	Brokkoli, imnixxfha	Prodott miksub bit-tnixxif tal-pjanta <i>Brassica oleracea</i> L., wara l-hasil, it-tnaqqis fid-daqqs (tqattigh, tqattigh flaqx, eċċ) u t-tnejħiha tal-kontenut tal-ilma.	
7.6.1	Melassa tal-kannamieli (taz-zokkor)	Prodott tal-ġulepp miksub waqt il-manifattura jew ir-raffinar ta' zokkor minn <i>Saccharum L.</i> Jista' jkun fih sa 0,5 % ağenti kontra r-ragħwa, 0,5 % ağenti kontra l-esfoljazzjoni, 3,5 % sulfat u 0,25 % sulfit.	Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrożju Umditā, jekk > 30 %
7.6.2	Melassa tal-kannamiela (taz-zokkor), parzjalment mingħajr zokkor	Prodott miksub wara l-estrazzjoni ulterjuri bl-ilma tas-sukrożju mill-melassa tal-kannamieli taz-zokkor.	Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrożju Umditā, jekk > 28 %
7.6.3	Zokkor (tal-kannamieli) [sukrożju]	Zokkor estratt mill-kannamieli taz-zokkor bl-użu tal-ilma.	
7.6.4	Bagasse tal-kannamieli	Prodott miksub matul l-estrazzjoni bl-użu tal-ilma taz-zokkor mill-kannamieli taz-zokkor. Jikkonsisti l-aktar minn fibri.	Fibra mhux raffinata
7.7.1	Weraq, imnixxef ⁽¹⁾	Weraq imnixxef ta' pjanti konsumabbli u l-frazzjonijiet tagħhom.	Fibra mhux raffinata
7.8.1	Linjoċcelluloža	Prodott miksub permezz ta' proċessar mekkaniku ta' injam naturali u mnixxef mhux ipproċessat u li jikkonsisti l-aktar mil-linjoċcelluloža. Għandu jiġi meqjus il-kontenut naturali ta' elementi ta' traċċa.	Fibra mhux raffinata

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
7.8.2	Čelluloža tat-trab	Prodott miksub bid-dekompożizzjoni, is-separazzjoni ta' lignina u tindif ulterjuri bhala čelluloža minn fibra vegetali ta' injam mhux trattat u li huwa modifikat bi proċessar mekkaniku biss. Fibra deterġenti newtrali (NDF, neutral detergent fibre) minimu 87 %	Fibra mhux raffinata
7.9.1	Gheruq tal-ħhud is-sus	Gheruq ta' <i>Glycyrrhiza L.</i>	
7.10.1	Naghniegħ	Prodott miksub minn partijiet imnixxa bl-arja tal-pjanti <i>Mentha apicata</i> , <i>Mentha piperita</i> jew <i>Mentha viridis</i> (L.), irrispettivament mid-dehra tagħhom.	
7.11.1	Spinaci, imnixxa	Prodott miksub mit-tnixxif tal-pjanta <i>Spinacia oleracea</i> L., irrispettivament mid-dehra tagħha.	
7.12.1	Mojave yucca	<i>Yucca schidigera</i> Roezl pulverizzata.	Fibra mhux raffinata
7.12.2	Meraq tal-Yucca Schidigera	Prodott miksub bit-tqattiġi u l-ippreßsar taz-zkuk tal-Yucca Schidigera, magħmula princiċċalment minn karboidrati	
7.13.1	Karbonju vegetali; [faham]	Prodott miksub bil-karbonizzazzjoni ta' materjal veġetal organiku.	Fibra mhux raffinata
7.14.1	Injam (¹)	Injam jew fibri tal-injam mhux trattati kimikament.	Fibra mhux raffinata
7.15.1	Grixa tan-nightshade bil-werqa xema'	Prodott miksub bit-tnixxif u s-shiq tal-weraq ta' <i>Solanum glaucophyllum</i> ,	Fibra mhux raffinata Vitamina D ₃

(¹) L-isem jista' jiġi supplimentat bl-ispeċi tal-pjanta jew tal-alka.

8. Prodotti tal-ħalib u prodotti derivati minnhom

Il-materjali tal-ħalf f'dan il-kapitolu għandhom jirrispettar ir-rekwiżiti tar-Regolament (KE) Nru 1069/2009 u tar-Regolament (UE) Nru 142/2011 u jistgħu jkunu soġġetti għal restrizzjonijiet fl-użu skont ir-Regolament (KE) Nru 999/2001.

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
8.1.1	Butir u prodotti tal-butir	Butir u prodotti miksuba bil-produzzjoni jew bl-ipproċċassar tal-butir (pereżempju serum tal-butir), sakemm mhux elenkat separatament.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Lattożju Umdità jekk > 6 %
8.2.1	Xorrox tal-butir/trab tax-xorrox tal-butir (¹)	Prodott miksub bl-immastellar tal-butir mill-krema jew proċessi simili. Jistgħu jiġu applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif. Fejn ikun specifikament imhejji bhala materjal tal-ħalf, jista' jkun fi: — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eżametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskożitā u biex tkun stabbilizzata l-proteina waqt l-ipproċċassar;	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Lattożju Umdità jekk > 6 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
		<ul style="list-style-type: none"> — sa 0,3 % aċidi inorganiċi: aċidu sulfuriku, aċidu idrokloriku, aċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprjetajiet ta' cirkolazzjoni tat-trab. 	
8.3.1	Kaseina	Prodott miksub mill-ħalib xkumat jew mixxorrox bit-tnixxif tal-kaseina preċipitata permezz ta' aċidi jew tames.	Proteina mhux raffinata Umdità jekk > 10 %
8.4.1	Kaseinat	Prodott estratt mill-baqta jew mill-kaseina permezz tal-użu ta' sustanzi newtralizzanti u tnixxif.	Proteina mhux raffinata Umdità jekk > 10 %
8.5.1	Ġobon u prodotti tal-ġobon	Ġobon u prodotti magħmulin mill-ġobon u minn prodotti bbażati fuq il-ħalib.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat
8.6.1	Kolostru/trab tal-kolostru ⁽¹⁾	Il-fluwidu sekretat mill-glandoli mammarji tal-annimali li jipproduċu l-ħalib sa ġamet ijiem wara l-hlas. Jistgħu jiġi applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.	Proteina mhux raffinata
8.7.1	Prodotti sekondarji tal-ħalib	<p>Prodotti miksuba meta jkunu qed jiġi prodotti prodotti tal-ħalib (inkluži, iż-żda mhux limitat għal: dawk li kienu oġġetti tal-ikel tal-ħalib, hama centrifuga jew separatur, halib abjad, minerali tal-ħalib).</p> <p>Fejn ikun spċċifikament imhejji bhala materjal tal-ghalf, jista' jkun fih:</p> <ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eż-żametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskożitā u biex tkun stabilizzata l-proteina waqt l-ipproċessar; — sa 0,3 % aċidi inorganiċi: aċidu sulfuriku, aċidu idrokloriku, aċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprjetajiet ta' cirkolazzjoni tat-trab. 	Umdità Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrożju

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
8.8.1	Prodotti tal-ħalib iffer-mentat	Prodotti miksuba bil-fermentazzjoni tal-ħalib (eż. jogurt, ecc.).	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat
8.9.1	Lattożju	Iz-zokkor separat mill-ħalib jew mix-xorrox permezz tal-purifikazzjoni u t-tnixxif.	Umditā jekk > 5 %
8.10.1	Halib/trab tal-ħalib (¹)	Sekrezzjoni normali mammarja miksuba minn ħlib ta' darba jew iż-żejjed. Jistgħu jiġi applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Umditā jekk > 5 %
8.11.1	Halib xkumat/trab tal-ħalib xkumat (¹)	Halib li l-kontenut tax-xaham tiegħu tnaqqas bis-separazzjoni. Jistgħu jiġi applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 5 %
8.12.1	Xaham tal-ħalib	Prodott miksub bl-ixkumar tal-ħalib.	Xaham mhux raffinat
8.13.1	Trab tal-proteini tal-ħalib	Prodott miksub bit-tnixxif tal-komposti tal-proteina estratti mill-ħalib bi trattament kimiiku jew fiżikiu.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
8.14.1	Halib kondensat u evaporat u l-prodotti tiegħu	Halib ikkondensat u evaporat u prodotti miksuba bil-produzzjoni jew bl-ipproċessar ta'dawn il-prodotti.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Umditā jekk > 5 %
8.15.1	Permeat tal-ħalib/Trab tal-permeat tal-ħalib (¹)	Prodott miksub mill-faži likwida ta' filtrazzjoni (ultra, nano jew mikro) tal-ħalib u li minnu jkun tneħha parżjalment il-lattożju. Jistgħu jiġi applikati osmosi inversa, konċentrazzjoni u/jew tnixxif.	Irmied mhux raffinat Proteina mhux raffinata Lattożju Umditā jekk > 8 %
8.16.1	Retentat tal-ħalib/trab tar-retentat tal-ħalib (¹)	Prodott li jibqa' fuq il-membrana mill-filtrazzjoni (ultra, nano jew mikro) tal-ħalib. Jistgħu jiġi applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Lattożju Umditā jekk > 8 %
8.17.1	Xorrox/trab tax-xorrox (¹)	Prodott tal-manifattura tal-ġobon, il-quark jew il-kaseina jew proċessi simili. Jistgħu jiġi applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif. Fejn ikun spesifikament imhejni bhala materjal tal-ghalf, jista' jkun fi: — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eżametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskożitā u biex tkun stabilizzata l-proteina waqt l-ipproċessar;	Proteina mhux raffinata Lattożju Umditā jekk > 8 % Irmied mhux raffinat

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
		<ul style="list-style-type: none"> — sa 0,3 % aċidi inorganiċi: aċidu sulfuriku, aċidu idrokloriku, aċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH f'bosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH f'bosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprjetajiet ta' ċirkolazzjoni tat-trab. 	
8.18.1	Xorrox mingħajr lattožju/trab tax-xorrox mingħajr lattožju (¹)	<p>Xorrox li minnu tneħha parzialment il-lattožju. Jistgħu jiġu applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.</p> <p>Fejn ikun specifikament imhejji bhala materjal tal-ghalf, jista' jkun fi:</p> <ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eżametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskozitā u biex tkun stabbilizzata l-proteina waqt l-ipproċessar; — sa 0,3 % aċidi inorganiċi: aċidu sulfuriku, aċidu idrokloriku, aċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH f'bosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH f'bosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprjetajiet ta' ċirkolazzjoni tat-trab. 	<p>Proteina mhux raffinata Lattožju Umdità jekk > 8 % Irmied mhux raffinat</p>
8.19.1	Proteina tax-xorrox/trab tal-proteina tax-xorrox (¹)	<p>Prodott miksub bit-tnixxif tal-komposti tal-proteina tax-xorrox estratti mix-xorrox bi trattament kimiku jew fiziku. Jistgħu jiġu applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.</p> <p>Fejn ikun specifikament imhejji bhala materjal tal-ghalf, jista' jkun fi:</p> <ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eżametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskozitā u biex tkun stabbilizzata l-proteina waqt l-ipproċessar; — sa 0,3 % aċidi inorganiċi: aċidu sulfuriku, aċidu idrokloriku, aċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH f'bosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; 	<p>Proteina mhux raffinata Umdità jekk > 8 %</p>

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
		<ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprietajiet ta' cirkolazzjoni tat-trab. 	
8.20.1	Xorrox mingħajr lat-tożju u demineralizzat/Trab tax-xorrox mingħajr lattożju u demineralizzat (¹)	<p>Xorrox li minnu tneħħew il-lattożju u l-minerali parżjalment.</p> <p>Jistgħu jiġu applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.</p> <p>Fejn ikun spċċifikament imhejni bhala materjal tal-ghalf, jista' jkun fi:</p> <ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eżametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskožità u biex tkun stabilizzata l-proteina waqt l-ipproċessar; — sa 0,3 % aċċidi inorganici: aċċidu sulfuriku, aċċidu idrokloriku, aċċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprietajiet ta' cirkolazzjoni tat-trab. 	<p>Proteina mhux raffinata Lattożju Irmied mhux raffinat Umditā jekk > 8 %</p>
8.21.1	Permeat tax-xorrox/trab tal-permeat tax-xorrox (¹)	<p>Prodott mill-faži likwida ta' filtrazzjoni (ultra, nano jew mikro) tax-xorrox u li minnu jkun tneħħha parżjalment il-lattożju. Jistgħu jiġu applikati osmosi inversa u konċentrazzjoni u/jew tnixxif.</p> <p>Fejn ikun spċċifikament imhejni bhala materjal tal-ghalf, jista' jkun fi:</p> <ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eżametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskožità u biex tkun stabilizzata l-proteina waqt l-ipproċessar; — sa 0,3 % aċċidi inorganici: aċċidu sulfuriku, aċċidu idrokloriku, aċċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; 	<p>Irmied mhux raffinat Proteina mhux raffinata Lattożju Umditā jekk > 8 %</p>

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
		<ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprjetajiet ta' ċirkolazzjoni tat-trab. 	
8.22.1	Retentat tax-xorrox/trab tar-retentat tax-xorrox ⁽¹⁾	<p>Prodott li jibqa' fuq il-membrana mill-filtrazzjoni (ultra, nano jew mikro) tax-xorrox.</p> <p>Jistgħu jiġu applikati konċentrazzjoni u/jew tnixxif.</p> <p>Fejn ikun specifikament imhejji bhala materjal tal-ghalf, jista' jkun fi:</p> <ul style="list-style-type: none"> — sa 0,5 % fosfati eż. polifosfati (eż. eżametafosfat tas-sodju), difosfati (e.g. tetrasodju-pirofosfat), użati biex titnaqqas il-viskożitā u biex tkun stabilizzata l-proteina waqt l-ipproċessar; — sa 0,3 % aċċidi inorganici: aċċidu sulfuriku, aċċidu idrokloriku, aċċidu fosforiku, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 0,5 % alkali, eż. sodju, potassju, kalċju, idrossidi tal-manjeżju, użati għal aġġustamenti tal-pH fbosta partijiet tal-proċessi ta' produzzjoni; — sa 2 % aġenti li jiċċirkolaw faċilment eż. diossidu tas-siliċju, penta-sodju-trifosfat, tri-kalċju-fosfat, użati biex jitjiebu l-proprjetajiet ta' ċirkolazzjoni tat-trab. 	<p>Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Lattożju Umdità jekk > 8 %</p>

⁽¹⁾ L-espressjonijiet mhumiex sinonimi u jvarjaw l-aktar fil-kontenut tal-umdità, l-espressjoni rispettiva għandha tintuża kif xieraq.

9. Prodotti tal-annimali tal-art u prodotti derivati minnhom

Il-materjali tal-ghalf f'dan il-kapitolu għandhom jirrispettaw ir-rekwiżiti tar-Regolament (KE) Nru 1069/2009 u tar-Regolament (UE) Nru 142/2011 u jistgħu jkunu soġġetti għal restrizzjonijiet fl-użu skont ir-Regolament (KE) Nru 999/2001

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
9.1.1	Prodotti sekondarji ta' annimali ⁽¹⁾	Annimali tal-art ta' demmhom shun shah jew partijiet minnhom, friski, iffrizati, imsajra, trattati bl-aċċidu jew imnixxa.	<p>Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Umdità jekk > 8 %</p>
9.2.1	Xaham tal-annimali ⁽²⁾	Prodott kompost minn xaham minn annimali tal-art, inkluži vertebrati minbarra speċi patogeniči ghall-bnedmin u l-annimali fl-istadji tal-ħajja kollha tagħhom. Jekk estratt b'solventi, jista' jkun fiha sa 0,1 % eżjan.	<p>Xaham mhux raffinat Umdità jekk > 1 %</p>

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
9.3.1	Prodotti sekondarji tal-apikultura	Għasel, xema' tan-naħal, royal jelly, propolis, pollin, proċessati jew mhux proċessati.	Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrożju
9.4.1	Proteina tal-annimali proċessata (²)	Prodott miksub b'tishin, tnixxif u tħin ta' animali tal-art shah jew ta' partijiet minnhom, inklużi invertebrati minbarra speċi patogenici ghall-bnedmin u l-annimali fl-istadji tal-hajja kollha tagħhom li minnu jkun ġie estratt parjalment jew imneħhi fizikament ix-xaħam. Jekk estratt b'solventi, jista' jkun fih sa 0,1 % eżan.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat Umditā jekk > 8 %
9.5.1	Proteini derivati mill-proċess tal-ġelatina (²)	Proteini tal-annimali mnixxfa derivati mill-produzzjoni ta' ġelatina miksuba minn materja prima skont ir-Regolament (KE) Nru 853/2004.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat Umditā jekk > 8 %
9.6.1	Proteini tal-annimali idrolizzati (²)	Polipeptidi, peptidi u aminoacidi, u taħlillet tagħhom, miksuba b'idrolizi ta' prodotti sekondarji tal-annimali, li jistgħu jkunu konċentrati bi tnixxif.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
9.7.1	Grixa tad-demm (²)	Prodott derivat mit-trattament bis-ħana tad-demm ta' annimali ta' demmhom šun maqtula.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
9.8.1	Prodotti tad-demm (¹)	Prodotti derivati mid-demm jew minn frazzjonijiet ta' demm ta' annimali ta' demmhom šun maqtula; jinkludu plasma mnixxfa/iffriżata/likwidha, demm shiħi imnixxef, celloli homor imnixxfa/iffriżata/likwidha jew frazzjonijiet minnhom u taħlillet.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
9.9.1	Rifluss tal-kejtering [riċiklaġġ tal-kejtering]	L-ikel kollu tal-iskart li fih materjal li ġej mill-annimali inkluż żejt tat-tisjir użat li ġej minn restoranti, faċilitajiet tal-kejtering u kċejjen, inklużi kċejjen centrali u kċejjen tad-dar.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat Umditā jekk > 8 %
9.10.1	Kollaġen (²)	Prodott ibbażat fuq il-proteina derivat mill-ghadam, mill-pil, mill-ġlud u mill-gheruq tal-annimali.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
9.11.1	Grixa tar-rix	Prodott miksub bit-tnixxif u bis-ħaqiq tar-rix ta' annimali maqtula, jista' jkun idrolizzat.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
9.12.1	Ġelatina (²)	Proteina naturali li tinhall, li tagħqad jew le, miksuba bl-idrolizi parżjali tal-kollaġenu prodott mill-ghadam, ġlud, għerq u muskoli tal-annimali.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
9.13.1	Qrieqeč (²)	Prodott miksub mill-manifattura tax-xaħam tad-dam, tal-lardu u xahmijiet oħra estratti jew imneħħija fizikament li ġejjin mill-annimali, friski, iffriżati jew imnixxfa. Jekk estratt b'solventi, jista' jkun fih sa 0,1 % eżan.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat Umditā jekk > 8 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
9.14.1	Prodotti li ġejjin mill-annimali ⁽¹⁾	Dawk li qabel kienu oggettli tal-ikel li fihom prodotti tal-annimali; bi trattament jew min-ghajr trattament bħal friski, iffriżati, imnixxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Umditā jekk > 8 %
9.15.1	Bajd	Bajd shih ta' <i>Gallus gallus</i> L. bil-qoxra jew min-ghajr qoxra.	
9.15.2	Albumina	Prodott miksub mill-bajd wara s-separazzjoni tal-qxur u l-isfar, pastorizzat u possibbilmment denaturat.	Proteina mhux raffinata Metodu ta' denaturazzjoni, jekk applikabbli
9.15.3	Prodotti tal-bajd, imnixxa	Prodotti li jikkonsistu minn bajd imnixxef pastorizzat, mingħajr qxur jew tahlita ta' proporzjonijiet differenti ta' albumina mnixxa u isfar tal-bajd imnixxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Umditā jekk > 5 %
9.15.4	Trab tal-bajd, biz-zokkor	Bajd shih jew partijiet minnu mnixxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Umditā jekk > 5 % Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju
9.15.5	Qxur tal-bajd, imnixxa	Prodott miksub mill-bajd tat-tjur, wara li jkun tneħha l-kontenut (l-isfar u l-albumina). Il-qxur huma mnixxa.	Irmied mhux raffinat
9.16.1	Invertebrati terrestri, hajjin ⁽¹⁾	Invertebrati terrestri hajjin, fl-istadji tal-hajja tagħhom kollha, minbarra speċi li għandhom effettivi negattivi fuq is-sahha tal-pjanti, tal-annimali u tal-bnedmin.	
9.16.2	Invertebrati terrestri, mejtin ⁽¹⁾	Invertebrati terrestri mejtin, fl-istadji tal-hajja tagħhom kollha, minbarra speċi li għandhom effettivi negattivi fuq is-sahha tal-pjanti, tal-annimali u tal-bnedmin, bi trattament jew mingħajr trattament iżda mhux proċessati kif imsemmi fir-Regolament (KE) Nru 1069/2009.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Irmied mhux raffinat

⁽¹⁾ Mingħajr preġudizzju għar-rekwiziti obbligatorji dwar dokumenti kummerċjali u certifikati tas-saħha għal prodotti sekondarji tal-annimali u prodotti derivati kif stabbilit fir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 142/2011 (il-Kapitolu III tal-Anness VIII) u jekk il-katalgu jintuża għal finniet ta' tikkettar, l-isem għandu jkun sostitvit skont il-każ bl-

- bl-ispeċi tal-annimali u
- l-parti tal-prodott tal-annimali (eż. fwied, laham (biss jekk ikun muskolu skeletriku)), u/jew
- l-istadju tal-hajja (eż. larva) u/jew
- l-isem tal-ispeċi tal-annimali mhux użat fir-rigward tal-projbizzjoni fuq riċiklaġġ intra-speċi (eż. hieles minn tjur) jew supplimentat skont il-każ skont bl-
- ispeċi tal-annimali u/jew
- il-parti tal-prodott tal-annimali (eż. fwied, laham (biss jekk ikun muskolu skeletriku)), u/jew
- l-istadju tal-hajja (eż. larva) u/jew
- l-isem tal-ispeċi tal-annimali mhux użat fir-rigward tal-projbizzjoni fuq riċiklaġġ intra-speċi.

⁽²⁾ Mingħajr preġudizzju għar-rekwiziti obbligatorji dwar dokumenti kummerċjali u certifikati tas-saħha għal prodotti sekondarji tal-annimali u prodotti derivati kif stabbilit fir-Regolament (UE) Nru 142/2011 (il-Kapitolu III tal-Anness VIII) u jekk il-katalgu jintuża għal finniet ta' tikkettar, l-isem għandu jkun supplimentat skont il-każ bl-

- ispeċi tal-annimali proċessati (eż. majjal, ruminant, tjur, insetti) u/jew
- l-istadju tal-hajja (eż. larva) u/jew
- il-materjal proċessat (eż. għadam) u/jew
- il-proċess użat (eż. mingħajr xaham, raffinat) u/jew
- l-isem tal-ispeċi tal-annimali mhux użat fir-rigward tal-projbizzjoni fuq riċiklaġġ intra-speċi (eż. hieles minn tjur).

10. Hut, annimali akkwatiki oħra u prodotti derivati minnhom

Il-materjali tal-ghalf f'dan il-kapitolu għandhom jirrispettaw ir-rekwiżiti tar-Regolament (KE) Nru 1069/2009 u tar-Regolament (UE) Nru 142/2011 u jistgħu jkunu soġġetti għal restrizzjonijiet fl-užu skont ir-Regolament (KE) Nru 999/2001

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
10.1.1	Invertebri akkwatiki (¹)	Invertebri tal-bahar jew tal-ilma ħelu shah jew partijiet minnhom, fl-istadji kollha tal-hajja tagħhom, minbarra specijiet patoġenici ghall-bniedmin u l-annimali; bi trattament jew min-ghajr trattament bħal friski, iffrizati, imnixxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Irmied mhux raffinat
10.2.1	Prodotti sekondarji minn annimali akkwatiki (¹)	Jorġiñaw minn stabbilimenti jew impjanti li jhejju jew jimmanifaturaw prodotti għal konsum mill-bniedem; bi trattament jew mingħajr trattament bħal friski, iffrizati, imnixxa.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Irmied mhux raffinat
10.3.1	Grixa tal-krustacjி (²)	Prodott miksub bit-tishin, l-ippreßsar u t-tnixxif ta' krustacjி shah jew partijiet minnhom inkluži gambli selvagġi u mrobija.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
10.4.1	Hut (²)	Hut shih jew partijiet minn hut: frisk, iffrizat, imsajjar, trattat bl-aċidu jew imnixxef.	Proteina mhux raffinata Umditā jekk > 8 %
10.4.2	Grixa tal-hut (²)	Prodott miksub bit-tishin, bl-ippreßsar u bit-tnixxif ta' hut shih jew partijiet minnu u li jistgħu jkunu ġew miżjuda mill-ġdid mieghu partikuli li jinhallu tal-hut qabel it-tnixxif.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Irmied mhux raffinat, jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %
10.4.3	Particelli li jinhallu tal-hut	Prodott ikkondensat miksub matul il-manifattura tal-grixa tal-hut li jkun ġie separat u stabilizzat bl-aċidifikazzjoni jew bit-tnixxif.	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Umditā jekk > 5 %
10.4.4	Proteina tal-hut, idrolizzata	Proteini miksuba bl-idrolizi ta' hut shih jew ta' partijiet ta' hut, li jistgħu jkunu konċentrati bit-tnixxif	Proteina mhux raffinata Xaham mhux raffinat Irmied mhux raffinat, jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %
10.4.5	Grixa tax-xewk tal-hut	Prodott miksub bit-tishin, bl-ippreßsar u bit-tnixxif ta' partijiet tal-hut. Jikkonsisti prinċipalment minn xewk tal-hut.	Irmied mhux raffinat
10.4.6	Żejt tal-hut	Żejt miksub mill-hut jew partijiet tal-hut wara c-ċentrifugazzjoni għat-tnejhha tal-ilma (jista' jinkludi dettalji specifiċi tal-ispeċi, eż. żejt tal-fwied tal-merluzz).	Xaham mhux raffinat Umditā jekk > 1 %
10.4.7	Żejt tal-hut, idrogenizzata	Żejt miksub mill-idrogenizzazzjoni taż-żejt tal-hut.	Umditā jekk > 1 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
10.4.8	Stearina taż-żejt tal-hut [Żejt tal-hut frigellizzat]	Frazzjoni ta' żejt tal-hut b'kontenut għoli ta' xaham saturat miksub waqt ir-raffinar ta' žejt tal-hut mhux raffinat għal žejt tal-hut raffinat bl-użu tal-proċess tal-frigellizzazzjoni fejn ix-xaham saturat ikun kongelat u sussegwement miġbur.	Xaħam mhux raffinat Umditā jekk > 1 %
10.5.1	Żejt tal-krill	Żejt miksub minn krill planktoniku msajjar u ppressat segwit biċ-ċentrifugazzjoni għat-tnejħija tal-ilma.	Umditā jekk > 1 %
10.5.2	Konċentrat tal-proteini tal-krill, idrolizzat	Prodott miksub bl-idrolizi enžimatika ta' krill shiħ jew partijiet tiegħu hafna drabi konċentrat bit-tnejx.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat, jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %
10.6.1	Grixa tal-annelidi tal-baħar	Prodott miksub bit-tishin u t-tnejx if ta' annelidi tal-baħar, inkluż <i>Nereis virens</i> M. Sars.	Xaħam mhux raffinat Irmied jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %
10.7.1	Grixa taż-żooplankton tal-baħar	Prodott miksub bit-tishin, l-ippreßsar u t-tnejx if ta' żooplankton tal-baħar, eż. krill.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat, jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %
10.7.2	Żejt taż-żooplankton tal-baħar	Żejt miksub minn żooplankton tal-baħar im-sajjar u pressat segwit biċ-ċentrifugazzjoni għat-tnejħija tal-ilma.	Umditā jekk > 1 %
10.8.1	Grixa tal-molluski	Prodott miksub bit-tishin u t-tnejx if ta' molluski shah jew ta' partijiet ta' molluski inklużi klamari u bivalvi.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat, jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %
10.9.1	Grixa tal-klamari	Prodott miksub bit-tishin, l-ippreßsar u t-tnejx if ta' klamari shah jew ta' partijiet ta' klamari.	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat, jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %
10.10.1	Grixa tal-istilla tal-baħar [Grixa tal-istilla tal-baħar]	Prodott miksub bit-tishin, l-ippreßsar u t-tnejx if ta' <i>Asteroidea</i> shah jew partijiet ta' <i>Asteroidea</i> .	Proteina mhux raffinata Xaħam mhux raffinat Irmied mhux raffinat, jekk > 20 % Umditā jekk > 8 %

(1) L-isem għandu jkun supplimentat mill-ispeċi.

(2) L-isem għandu jkun supplimentat mill-ispeċi meta jkun prodott minn hut/krustači tat-trobbija skont ma jkun rilevanti.

11. Minerali u prodotti ġejjin minnhom

Il-materjali tal-ghalf f'dan il-kapitolu li jkun fihom prodotti tal-annimali għandhom jirrispettaw ir-rekwiziti tar-Regolament (KE) Nru 1069/2009 u tar-Regolament (KE) Nru 142/2011 u jistgħu jkunu soġġetti għal restrizzjonijiet fl-użu skont ir-Regolament (KE) Nru 999/2001

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.1.1	Karbonat tal-kalċju (¹); [franka]	Prodott miksub bis-shiq ta' sorsi ta' karbonat tal-kalċju (CaCO_3), bħal franka jew bil-preċipitazzjoni minn soluzzjoni ta' aċiđu. Jista' jkun fih sa 0,25 % glikol propileniku. Jista' jkun fih sa 0,1 % ghajjnuniet tas-shiq.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.2	Qxur tal-bahar kalkaruži	Prodott ta' origini naturali, miksub mill-qxur tal-bahar, mithuna jew imfarrka, bħal qxur tal-gajdra jew arzelli.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.3	Karbonat tal-kalċju u tal-manjeżju	Tahlita naturali ta' karbonat tal-kalċju (CaCO_3) u ta' karbonat tal-manjeżju (MgCO_3). Jista' jkun fih sa 0,1 % ghajjnuniet tas-shiq.	Kalċju Manjeżju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.4	Maerl	Prodott ta' origini naturali miksub mill-alka tal-bahar kalkarja, mithuna jew imfarrka.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.5	Litotamn	Prodott ta' origini naturali miksub minn alka tal-bahar kalkaruža (<i>Phymatolithon calcareum</i> (Pall.)), mithuna jew imfarrka.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.6	Klorur tal-kalċju	Klorur tal-kalċju (CaCl_2). Jista' jkun fih sa 0,2 % sulfat tal-barju.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.7	Idrossidu tal-kalċju	Idrossidu tal-kalċju (Ca(OH)_2). Jista' jkun fih sa 0,1 % ghajjnuniet tas-shiq.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.8	Sulfat tal-kalċju anidruž	Sulfat tal-kalċju anidruž (CaSO_4) miksub bit-thin tas-sulfat tal-kalċju anidruž jew bid-deidratazzjoni ta' diidrat tas-sulfat tal-kalċju.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.9	Sulfat tal-kalċju emiidrat	Sulfat tal-kalċju emiidrat ($\text{CaSO}_4 \times \frac{1}{2} \text{H}_2\text{O}$) miksub bid-deidratazzjoni parpjali ta' sulfat tal-kalċju diidrat.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.10	Sulfat tal-kalċju diidrat	Sulfat tal-kalċju diidrat ($\text{CaSO}_4 \times 2\text{H}_2\text{O}$) miksub bit-thin tas-sulfat tal-kalċju diidrat jew bl-idratazzjoni ta' emiidrat tas-sulfat tal-kalċju.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.11	Imluha tal-kalċju ta' aċiđi organici (²)	Imluha tal-kalċju ta' aċiđi organici edibbi b'mill-inqas 4 atomi tal-karbonju.	Kalċju Aċiđu organiku

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.1.12	Ossidu tal-kalċju	Ossidu tal-kalċju (CaO) miksub mill-kalċinazzjoni tal-franka li sseħħ b'mod naturali. Jista' jkun fih sa 0,1 % għajnuniet tas-shiq.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.13	Glukonat tal-kalċju	Melh tal-kalċju ta' aċċidu glukoniku ġeneralment espress bhala $\text{Ca}(\text{C}_6\text{H}_{11}\text{O})_2$ u l-forom idrati tiegħu.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.15	Sulfat tal-kalċju/karbonat	Prodott miksub matul il-manifattura tal-karbonat tas-sodju.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.16	Pidolat tal-kalċju	L-pidolat tal-kalċju ($\text{C}_{10}\text{H}_{12}\text{CaN}_2\text{O}_6$). Jista' jkun fih sa 5 % aċċidu glutamiku.	Kalċju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 5 %
11.1.17	Ossidu tal-manježju-karbonat tal-kalċju	Prodott miksub bit-tishin ta' sustanzi li fihom il-kalċju u l-manježju b'mod naturali bħad-dolomit. Jista' jkun fih sa 0,1 % għajnuniet tas-shiq.	Kalċju Manježju
11.2.1	Ossidu tal-manježju	Ossidu tal-manježju kalċinat (MgO) mhux inqas minn 70 % MgO .	Manježju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 15 %, Kontenut ta' hadid bhala Fe_2O_3 jekk > 5 %.
11.2.2	Sulfat tal-manježju ep-taidrat	Sulfat tal-magnežju ($\text{MgSO}_4 \times 7 \text{H}_2\text{O}$).	Manježju Kubrit Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 15 %
11.2.3	Sulfat tal-manježju monoidrat	Sulfat tal-manježju ($\text{MgSO}_4 \times \text{H}_2\text{O}$).	Manježju Kubrit Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 15 %
11.2.4	Sulfat tal-manježju anidruż	Sulfat tal-manježju anidruż (MgSO_4).	Manježju Kubrit Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 10 %
11.2.5	Propjonat tal-manježju	Propjonat tal-manježju ($\text{C}_6\text{H}_{10}\text{MgO}_4$).	Manježju
11.2.6	Klorur tal-manježju	Klorur tal-manježju (MgCl_2) jew soluzzjoni miksuba minn konċentrazzjoni naturali ta' ilma tal-baħar wara d-depożitu ta' klorur tas-sodju.	Manježju Klorin Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 10 %
11.2.7	Karbonat tal-manježju	Karbonat tal-manježju naturali (MgCO_3).	Manježju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 10 %
11.2.8	Idrossidu tal-manježju	Idrossidu tal-manježju (Mg(OH)_2).	Manježju Irmied li ma jinhallx f'HCl jekk > 10 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.2.9	Sulfat tal-potassju u tal-manježju	Sulfat tal-potassju u tal-manježju ($K_2Mg(SO_4)_2 \times nH_2O$, $n = 4,6$).	Manježju Potassju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk $> 10\%$
11.2.10	Imluha tal-manježju ta' aċidi organici (2)	Imluha tal-manježju ta' aċidi organici edibbi b'mill-inqas 4 atomi tal-karbonju.	Manježju Aċidu organiku
11.2.11	Glukonat tal-manježju	Melh tal-manježju ta' aidu glukoniku ġeneralment espress bħala $Mg(C_6H_{11}O_7)_2$ u l-forom idrati tiegħu.	Manježju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk $> 5\%$
11.2.13	Pidolat tal-manježju	L-pidolat tal-manježju ($C_{10}H_{12}MgN_2O_6$). Jista' jkun fih sa 5% aċidu glutamiku.	Manježju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk $> 5\%$
11.3.1	Fosfat dikalċju (3) (4); [ortofosfat idroġenat tal-kalċju]	Fosfat monoidroġenu tal-kalċju miksub minn għadam jew sorsi inorganiċi ($CaHPO_4 \times nH_2O$, $n = 0$ or 2) $Ca/P > 1,2$ Jista' jkun fih sa 3% klorur espress bħala NaCl.	Kalċju Fosfru totali P li ma jinhallx f2% aċidu cī-triku jekk $> 10\%$ Irmied li ma jinhallx fHCl jekk $> 5\%$
11.3.2	Fosfat monodikalċju	Prodott kompost ta' fosfat tad-dikalċju u fosfat tal-monokalċju ($CaHPO_4 \times Ca(H_2PO_4)_2 \times nH_2O$, $n = 0$ or 1) $0.8 < Ca/P < 1,3$	Fosfru totali, Kalċju P li ma jinhallx f2% aċidu cī-triku jekk $> 10\%$
11.3.3	Fosfat monokalċju; [Djortofosfat tetraidrogenu tal-kalċju]	Diidrogenufosfat tal-kalċju-bis ($Ca(H_2PO_4)_2 \times nH_2O$, $n = 0$ jew 1) $Ca/P < 0,9$	Fosfru totali Kalċju P li ma jinhallx f2% aċidu cī-triku jekk $> 10\%$
11.3.4	Fosfat tat-trikalċiku (4); [ortofosfat tat-trikalċiku]	Fosfat tat-trikalċju minn għadam jew sorsi inorganiċi ($Ca_3(PO_4)_2 \times H_2O$) jew apatit tal-idrossil ($Ca_5(PO_4)_3OH$) $Ca/P > 1,3$	Kalċju Fosfru totali P li ma jinhallx f2% aċidu cī-triku jekk $> 10\%$ Irmied li ma jinhallx fHCl jekk $> 5\%$
11.3.5	Fosfat tal-kalċju u tal-manježju	Fosfat tal-kalċju u tal-manježju ($Ca_3Mg_3(PO_4)_4$).	Kalċju Manježju Fosfru totali P li ma jinhallx f2% aċidu cī-triku jekk $> 10\%$
11.3.6	Fosfat difluworinat	Prodott miksub minn sorsi inorganiċi, kalċinat u trattat ulterjorment bis-ħana.	Fosfru totali Kalċju Sodju P li ma jinhallx f2% aċidu cī-triku jekk $> 10\%$ Irmied li ma jinhallx fHCl jekk $> 5\%$

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.3.7	Pirofosfat dikalċiku; [Di-fosfat dikalċiku]	Pirofosfat dikalċiku ($\text{Ca}_2\text{P}_2\text{O}_7$).	Fosfru totali Kalċju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.8	Fosfat tal-manjeżju	Prodott magħmul minn fosfat tal-manjeżju monobażiku u/jew dibażiku u/jew tribażiku.	Fosfru totali Manjeżju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 % Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.3.9	Fosfat tas-sodju, tal-kalċju u tal-manjeżju	Prodott magħmul minn fosfat tas-sodju, tal-kalċju u tal-manjeżju.	Fosfru totali Manjeżju Kalċju Sodju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.10	Fosfat monosodju; [Dii-drogenu ortofosfat tas-sodju]	Fosfat monosodiku ($\text{NaH}_2\text{PO}_4 \times n\text{H}_2\text{O}$; n = 0, 1 jew 2)	Fosfru totali Sodju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.11	Fosfat tad-disodju; [Idrogenu ortofosfat tad-disodju]	Fosfat tad-disodju ($\text{Na}_2\text{HPO}_4 \times n\text{H}_2\text{O}$; n = 0, 2, 7 jew 12)	Fosfru totali Sodju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.12	Fosfat tat-trisodju; [Ortofosfat tat-trisodju]	Fosfat tat-trisodju ($\text{Na}_3\text{PO}_4 \times n\text{H}_2\text{O}$; n = 0, 1/2, 1, 6, 8 jew 12)	Fosfru totali Sodju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.13	Pirofosfat tas-sodju; [Di-fosfat tetrasodiku]	Pirofosfat tas-sodju ($\text{Na}_4\text{P}_2\text{O}_7 \times n\text{H}_2\text{O}$; n = 0 jew 10)	Fosfru totali Sodju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.14	Fosfat tal-monopotassju; [Diidroġenu ortofosfat tal-potassju]	Fosfat tal-monopotassju (KH_2PO_4)	Fosfru totali Potassju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.15	Fosfat tad-dipotassju; [Idroġenu ortofosfat tad-dipotassju]	Fosfat tad-dipotassju ($\text{K}_2\text{HPO}_4 \times n\text{H}_2\text{O}$; n = 0, 3 jew 6)	Fosfru totali Potassju P li ma jinhallx f2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.3.16	Fosfat tal-kalċju u tas-sodju	Fosfat tal-kalċju u tas-sodju (CaNaPO_4)	Fosfru totali Kalċju Sodju P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %
11.3.17	Fosfat tal-monoammonju; [Diidrogenu ortofosfat tal-ammonju]	Fosfat tal-monoammonju ($\text{NH}_4\text{H}_2\text{PO}_4$)	Nitrogenu totali Fosfru totali P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %
11.3.18	Fosfat tad-diammonju; [Idrogenu ortofosfat tad-diammonju]	Fosfat tad-diammonju ($(\text{NH}_4)_2\text{HPO}_4$)	Nitrogenu totali Fosfru totali P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %
11.3.19	Tripolifosfat tas-sodju; [Trifosfat tal-pentasodju]	Tripolifosfat tas-sodju ($\text{Na}_5\text{P}_3\text{O}_{10} \times n\text{H}_2\text{O}$; $n = 0$ jew 6)	Fosfru totali Sodju P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %
11.3.20	Fosfat tal-manježju u tas-sodju	Fosfat tal-manježju u tas-sodju (MgNaPO_4)	Fosfru totali Manježju Sodju P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %
11.3.21	Ipofosfit tal-manježju	Ipofosfit tal-manježju ($\text{Mg}(\text{H}_2\text{PO}_4)_2 \times 6\text{H}_2\text{O}$)	Manježju Fosfru totali P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %
11.3.22	Grixa tal-ghadam deġe-latinizzata	Għadam degelatinizzat, sterilizzat u mitħun li minnu tnejha x-xaham.	Fosfru totali Kalċju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.3.23	Irmied tal-ghadam	Residwi minerali mill-inċinerazzjoni, il-kombustjoni jew il-gassifikazzjoni ta' prodotti sekondarji tal-annimali.	Fosfru totali Kalċju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.3.24	Polifosfat tal-kalċju	Tahlitiet eterogenji ta' mluha tal-kalċju ta' acidi polifosforici kondensati li għandhom formola ġenerali $\text{H}_{(n+2)}\text{P}_n\text{O}_{(3n+1)}$ fejn "n" mhiex inqas minn 2.	Fosfru totali Kalċju P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %
11.3.25	Diidrogenu difosfat tal-kalċju	Diidrogenu pirofosfat tal-monokalċju ($\text{CaH}_2\text{P}_2\text{O}_7$)	Fosfru totali Kalċju P li ma jinhallx f2 % acidu cītriku jekk > 10 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.3.26	Pirofosfat tal-aċidu tal-manježju	Pirofosfat tal-aċidu tal-manježju ($MgH_2P_2O_7$) Prodott minn aċidu fosforiku u idrossidu tal-manježju purifikat jew ossidu tal-manježju b'evaporazzjoni ta' ilma u kondensazzjoni tal-ortofosfat għal difosfat.	Fosfru totali Manježju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.27	Diidroġenu difosfat tad-disodju	Diidroġenu difosfat tad-disodju ($Na_2H_2P_2O_7$)	Fosfru totali Kalċju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.28	Difosfat tat-trisodju	Difosfat monoidroġenu tat-trisodju (anidruż: $Na_3HP_2O_7$; monoidrat: $Na_3HP_2O_7 \times nH_2O$; n = 0, 1 jew 9)	Fosfru totali Sodju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.29	Polifosfat tas-sodju; [Eżametafosit tas-sodju]	Tahlitiet eteroġeniċi ta' mluha tas-sodju ta' aċidi polifosforiċi kondensati lineari li għand-hom formola ġenerali $H_{(n+2)}PnO_{(3n+1)}$ fejn "n" mhiex anqas minn 2.	Fosfru totali Sodju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.30	Fosfat tat-tripotassju	Monofosfat tat-tripotassju ($K_3PO_4 \times nH_2O$; n = 0, 1, 3, 7 jew 9)	Fosfru totali Potassju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.31	Difosfat tat-tetrapotassju	Pirofosfat tat-tetrapotassju ($K_4P_2O_7 \times nH_2O$; n = 0, 1 jew 3)	Fosfru totali Potassju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.32	Trifosfat tal-pentapotassju	Trifosfat tal-pentapotassju ($K_5P_3O_{10}$)	Fosfru totali Potassju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.33	Polifosfat tal-potassju	Tahlitiet eteroġeniċi ta' mluha tal-potassju ta' aċidi polifosforiċi kondensati lineari li għand-hom formola ġenerali $H_{(n+2)}PnO_{(3n+1)}$ fejn "n" mhiex inqas minn 2.	Fosfru totali Potassju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.3.34	Polifosfat tas-sodju u l-kalċju	Polifosfat tas-sodju u l-kalċju.	Fosfru totali Sodju Kalċju P li ma jinhallx f'2 % aċidu cī-triku jekk > 10 %
11.4.1	Klorur tas-sodju (I)	Klorur tas-sodju ($NaCl$) jew prodott miksub bil-kristallizzazzjoni evaporattiva minn sal-mura (saturata jew li sparixxiet fi proċess ie-hor) (melh tal-vakwu) jew evaporazzjoni ta' ilma bahar (melh tal-bahar u melh tax-xemx) jew melh tal-blat.	Sodju Irmied li ma jinhallx f' HCl jekk > 10 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.4.2	Bikarbonat tas-sodju [idroġenukarbonat tas-sodju]	Bikarbonat tas-sodju (NaHCO_3)	Sodju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.4.3	(Bi)karbonat tas-sodju/tal-ammonju [idroġenu)karbonat tas-sodju/tal-ammonju]	Prodott miksub matul il-produzzjoni tal-karbonat tas-sodju u tal-bikarbonat tas-sodju, bi traċċi tal-bikarbonat tal-ammonju (bikarbonat tal-ammonju mass. 5 %)	Sodju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.4.4	Karbonat tas-sodju	Karbonat tas-sodju (Na_2CO_3)	Sodju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.4.5	Seskwikarbonat tas-sodju [idroġenudikarbonat tat-trisodju]	Seskwikarbonat tas-sodju ($\text{Na}_3\text{H}(\text{CO}_3)_2$)	Sodju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.4.6	Sulfat tas-sodju	Sulfat tas-sodju (Na_2SO_4) Jista' jkun fih sa 0,3 % metijonina	Sodju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.4.7	Imluha tas-sodju ta' aċidi organici (?)	Imluha tas-sodju ta' aċidi organici li jittieklu li fihom mill-anqas 4 atomi tal-karbonju	Sodju Aċidu organiku
11.5.1	Klorur tal-potassju	Klorur tal-potassju (KCl) jew prodott miksub bis-shiq ta' sorsi naturali ta' klorur tal-potassju	Potassju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.5.2	Sulfat tal-potassju	Sulfat tal-potassju (K_2SO_4)	Potassju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.5.3	Karbonat tal-potassju	Karbonat tal-potassju (K_2CO_3)	Potassju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.5.4	Bikarbonat tal-potassju [idroġenu karbonat tal-potassju]	Bikarbonat tal-potassju (KHCO_3)	Potassju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 10 %
11.5.5	Imluha tal-potassju ta' aċidi organici (?)	Imluha tal-potassju ta' aċidi organici li jittieklu li fihom mill-anqas 4 atomi tal-karbonju.	Potassju Aċidu organiku
11.5.6	Pidolat tal-potassju	L-pidolat tal-potassju ($\text{C}_5\text{H}_9\text{KNO}_3$). Jista' jkun fih sa 5 % aċidu glutamiku.	Potassju Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 5 %
11.6.1	Fjura tal-kubrit	Trab miksub minn depožiti naturali tal-mineral. Barra minn hekk, prodott miksub mill-produzzjoni ta' raffinerija taż-żejt kif pratti-kata mill-fabbrikanti tal-kubrit.	Kubrit

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
11.7.1	Attapulgite	Mineral tal-manježju-aluminju-silikon naturali.	Manježju
11.7.2	Kwarz	Mineral li jsehh b'mod naturali miksub bis-shiq ta' sorsi ta' kwarz. Jista' jkun fih sa 0,1 % ghajnuniet tas-shiq.	
11.7.3	Cristobalite	Dijossidu tas-silikon (SiO_2) miksub mir-rikristallizzazzjoni tal-kwarz. Jista' jkun fih sa 0,1 % ghajnuniet tas-shiq.	
11.8.1	Sulfat tal-ammonju	Sulfat tal-ammonju ($(\text{NH}_4)_2\text{SO}_4$) miksub minn sinteži kimika. Jista' jkun prezentat fil-forma ta' soluzzjoni milwiema.	Nitrogenu espress bhala proteina mhux raffinata Kubrit
11.8.3	Imluha tal-ammonju ta' acidi organici (?)	Imluha tal-ammonju ta' acidi organici li jit-tieku li fihom mill-anqas 4 atomi tal-karbonju.	Nitrogenu espress bhala proteina mhux raffinata Acidu organiku
11.8.4	Laktat tal-ammonju	Laktat tal-ammonju ($\text{CH}_3\text{CHOHCOONH}_4$). Jinkludi l-Laktat tal-ammonju prodott bil-fermentazzjoni ma' <i>Lactobacillus delbrueckii</i> ssp. <i>Bulganicus</i> , <i>Lactococcus lactis</i> ssp., <i>Leuconostoc mesenteroides</i> , <i>Streptococcus thermophilus</i> , <i>Lactobacillus</i> spp, jew <i>Bifidobacterium</i> spp., b'kontenut ta' mhux inqas minn 44 % Nitrogenu espress bhala proteina mhux raffinata. Jista' jkun fih sa 2 % fosfru, 2 % potassju, 0,7 % manježju, 2 % sodju, 2 % sulfati, 0,5 % kloridi, 5 % zokkor u 0,1 % silikonju kontra r-ragħwa.	Nitrogenu espress bhala proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Potassju jekk > 1,5 % Manježju jekk > 1,5 %, sodju jekk > 1,5 %
11.8.5	Aċetat tal-ammonju	Aċetat tal-ammonju ($\text{CH}_3\text{COONH}_4$) f-soluzzjoni milwiema, li fih mhux anqas minn 55 % Aċetat tal-ammonju.	Nitrogenu espress bhala proteina mhux raffinata
11.9.1	Frak taż-żrar taż-żnieda [gizzard]	Prodott miksub mit-tghaffiġ ta' mineral li jif-forma b'mod naturali fil-forma ta' żrar	Daqs tal-partikola
11.9.2	Redstone [Gizzard]	Prodott miksub mit-tghaffiġ u s-shiq ta' prodotti li ġejjin mill-ħruq tat-tafal	Daqs tal-partikola Umdità jekk > 2 %

(¹) In-natura tas-sors tista' tkun indikata addizzjonalment fl-isem jew minflok.

(²) L-isem jista' jiġi emendat jew supplementat biex jispecifika l-acidu organiku..

(³) L-isem jista' jinkludi l-proċess ta' manifattura.

(⁴) L-isem għandu jkun supplementat b"minn għadam" fejn ikun il-każ.

12. Prodotti u prodotti sekondarji miksuba mill-fermentazzjoni bl-użu ta' mikro-organiżmi, inattivati li jirriżultaw fin-nuqqas ta' mikro-organiżmi ħajjin

Materjali tal-ghalf elenkati f'dan il-kapitolu li huma, jew inkella huma prodotti minn, organiżmu ġenetikament modifikat, jew li jirriżultaw minn proċess ta' fermentazzjoni li jinvvolvi mikro-organiżmi ġenetikament modifikati għandhom ikunu konformi mar-Regolament (KE) Nru 1829/2003 dwar ikel u ġhalf modifikat ġenetikament.

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
12.1.1	Prodott minn <i>Methylophilus methylotrophus</i> b'livell għoli ta' proteina (¹) (²)	Prodott tal-fermentazzjoni miksuba mill-kol-tura ta' <i>Methylophilus methylotrophus</i> (razza ta' mikrobu NCIB 10.515) fuq il-metanol, il-proteina mhux raffinata hija mill-anqas 68 % u l-indiċi tar-riflessjoni huwa mill-anqas 50.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Xaham mhux raffinat Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.2	Prodott minn <i>Methylococcus capsulatus</i> (Bath), <i>Alcaligenes acidovorans</i> , <i>Bacillus brevis</i> u <i>Bacillus firmus</i> b'livell għoli ta' proteina (¹) (²)	Prodott tal-fermentazzjoni miksuba mill-kol-tura ta' <i>Methylococcus capsulatus</i> (Bath) (razza ta' mikrobu NCIMB 11132), <i>Alcaligenes acidovorans</i> (razza ta' mikrobu NCIMB 13287), <i>Bacillus brevis</i> (razza ta' mikrobu NCIMB 13288) u <i>Bacillus firmus</i> (razza ta' mikrobu NCIMB 13289) fuq gass naturali (madwar 91 % metan, 5 % etan, 2 % propan, 0,5 % isobutan, 0,5 % n-butan), ammonja, u mluha minerali, il-proteina mhux raffinata hija mill-anqas 65 %.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Xaham mhux raffinat Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.3	Prodott minn <i>Escherichia coli</i> b'livell għoli ta' proteina (¹) (²)	Prodott sekondarju ta' fermentazzjoni mill-produzzjoni ta' aċidi amminiċi bil-kol-tura ta' <i>Escherichia coli</i> K12 fuq sottostrati ta' origini veġetalij jew kimika, ammonja jew imluha minerali; jista' jkun idrolizzat.	Proteina mhux raffinata Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.4	Prodott minn <i>Corynebacterium glutamicum</i> b'livell għoli ta' proteina (¹) (²)	Prodott sekondarju ta' fermentazzjoni mill-produzzjoni ta' aċidi amminiċi bil-kol-tura ta' <i>Corynebacterium glutamicum</i> fuq sottostrati ta' origini veġetalij jew kimika, ammonja jew imluha minerali, jista' jkun idrolizzat.	Proteina mhux raffinata Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.5	Hmira [hmira tal-produkti tal-birrija] (¹) (²)	Kull tip ta' hmira miksuba minn (⁴) <i>Saccharomyces cerevisiae</i> , <i>Saccharomyces carlsbergensis</i> , <i>Kluyveromyces lactis</i> , <i>Kluyveromyces fragilis</i> , <i>Torulaspora delbrueckii</i> , <i>Cyberlindnera jadinii</i> (³), <i>Saccharomyces uvarum</i> , <i>Saccharomyces ludwigii</i> jew <i>Brettanomyces</i> ssp. fuq sottostrati fil-bicċa l-kbira ta' origini veġetalij bħal melissa, għilepp taz-zokkor, alkoħol, residwi tad-distillerija, ċereali u prodotti li fihom il-lamtu, meraq tal-frott, xorrox, aċidu lattiku, zokkor, fibri veġetalij idrolizzati u nutrijenti tal-fermentazzjoni bhall-ammonja jew imluha minerali.	Umdità jekk < 75 % jew > 97 % Jekk l-umdità hija < 75 %: Proteina mhux raffinata Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.6	Sillagħġ tal-miċelju mill-produzzjoni tal-peniċillina (¹) (²)	Miċelju (komposti nitrogenu), prodott sekondarju mxarrab mill-produzzjoni tal-peniċillina bil- <i>Penicillium chrysogenum</i> (ATCC48271) fuq sorsi differenti ta' karboi-drati u l-idrolisati tagħhom, trattati bis-shana u preżervati permezz ta' <i>Lactobacillus brevis</i> , <i>plantarum</i> , <i>sake</i> , <i>collinoides</i> u <i>Streptococcus lactis</i> biex tkun inattivata l-peniċillina, in-Nitrogenu espress bhala proteina mhux raffinata huwa mill-anqas 7 %.	Nitrogenu espress bhala proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
12.1.7	Hmira minn proċess ta' bijodizil ⁽¹⁾ ⁽²⁾	Il-hmira kollha u partijiet ⁽⁶⁾ minnha miksuba minn ⁽⁴⁾ <i>Yarrowia lipolytica</i> mkabba fuq żjut vegetali u tneħħija ta' gomma u frazzjonijiet ta' glicerol iffurmati waqt il-produzzjoni tal-bijofjuwil.	Umdità jekk < 75 % jew > 97 % Jekk l-umdità hija < 75 %: Proteina mhux raffinata Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.8	Prodott mill-ispeci <i>Lactobacillus</i> b'livell għoli ta' proteina ⁽¹⁾ ⁽²⁾	Prodott tal-fermentazzjoni miksub mill-kol-tura ta' <i>Lactobacillus</i> fuq sottostrati fil-biċċa l-kbira ta' origini veġetalib bħal melissa, ġulepp taz-zokkor, alkohol, residwi tad-distillerija, cereali u prodotti li fihom il-lamtu, meraq tal-frott, xorrox, aċidu lattiku, zokkor, fibri veġetalib idrolizzati u nutrijenti tal-fermentazzjoni bħall-ammonja jew imluha minerali. Il-prodott jista' jkun imnixxef.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.9	Prodott minn <i>Trichoderma viride</i> b'livell għoli ta' proteina ⁽¹⁾ ⁽²⁾	Prodott tal-fermentazzjoni miksub mill-kol-tura ta' <i>Trichoderma viride</i> fuq sottostrati fil-biċċa l-kbira ta' origini veġetalib bħal melissa, ġulepp taz-zokkor, alkohol, residwi tad-distillerija, cereali u prodotti li fihom il-lamtu, meraq tal-frott, xorrox, aċidu lattiku, zokkor, fibri veġetalib idrolizzati u nutrijenti tal-fermentazzjoni bħall-ammonja jew imluha minerali. Il-prodott jista' jkun imnixxef.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.10	Prodott minn <i>Bacillus subtilis</i> b'livell għoli ta' proteina ⁽¹⁾ ⁽²⁾	Prodott tal-fermentazzjoni miksub mill-kol-tura ta' <i>Bacillus subtilis</i> fuq sottostrati fil-biċċa l-kbira ta' origini veġetalib bħal melissa, ġulepp taz-zokkor, alkohol, residwi tad-distillerija, cereali u prodotti li fihom il-lamtu, meraq tal-frott, xorrox, aċidu lattiku, zokkor, fibri tal-hxejjex idrolizzati u nutrijenti tal-fermentazzjoni bħall-ammonja jew imluha minerali. Il-prodott jista' jkun imnixxef.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.11	Prodott minn <i>Aspergillus oryzae</i> b'livell għoli ta' proteina ⁽¹⁾ ⁽²⁾	Prodott tal-fermentazzjoni miksub mill-kol-tura ta' <i>Aspergillus oryzae</i> fuq sottostrati fil-biċċa l-kbira ta' origini veġetalib bħal melissa, ġulepp taz-zokkor, alkohol, residwi tad-distillerija, cereali u prodotti li fihom il-lamtu, meraq tal-frott, xorrox, aċidu lattiku, zokkor, fibri veġetalib idrolizzati u nutrijenti tal-fermentazzjoni bħall-ammonja jew imluha minerali. Il-prodott jista' jkun imnixxef.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %
12.1.12	Prodotti tal-hmira ⁽¹⁾ ⁽²⁾	Il-partijiet ⁽⁶⁾ ta' hmira kollha miksuba minn ⁽⁴⁾ <i>Saccharomyces cerevisiae</i> , <i>Saccharomyces carlsbergensis</i> , <i>Kluyveromyces lactis</i> , <i>Kluyveromyces fragilis</i> , <i>Torulaspora delbrueckii</i> , <i>Cyberlindnera jadinii</i> ⁽³⁾ , <i>Saccharomyces uvarum</i> , <i>Saccharomyces ludwigii</i> jew <i>Brettanomyces</i> ssp. fuq sottostrati fil-biċċa l-kbira ta' origini veġetalib bħal melissa, ġulepp taz-zokkor, alkohol, residwi tad-distillerija, cereali u prodotti li fihom il-lamtu, meraq tal-frott, xorrox, aċidu lattiku, zokkor, fibri veġetalib idrolizzati u nutrijenti tal-fermentazzjoni bħall-ammonja jew imluha minerali.	Umdità jekk < 75 % jew > 97 % Jekk l-umdità hija < 75 %: Proteina mhux raffinata Aċidu propjoniku jekk > 0,5 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
12.2.1	Vinassa [sustanza li tinhall tal-melassa kondensata] ⁽²⁾ ⁽⁵⁾	Prodotti sekondarji derivati mill-ipproċessar industrijali tal-most/estratt tax-xghir li johorġu minn proċessi tal-fermentazzjoni mikrobjali bhall-manifattura tal-alkohol, tal-acidi organici jew tal-hmira. Dawn huma komposti minn frizzjoni likwidha/ta' pejst miksuba wara s-separazzjoni tal-most/estratt tal-fermentazzjoni. Jistgħu jinkludu wkoll ċelloli mejta u/jew partijiet ⁽⁶⁾ minnhom tal-mikroorganizmi tal-fermentazzjoni użati. Is-sottostrati huma fil-biċċa l-kbira ta' origini vegetali bhal melassa, għilepp taz-zokkor, alkohol, residwi tad-distillerija, cereali u prodotti li fihom il-lamtu, meraq tal-frott, xorrox, aciðu lattiku, zokkor, fibri vegetali idrolizzati u nutrijenti tal-fermentazzjoni bhall-ammonja jew imluha minerali.	Proteina mhux raffinata Sottostrat u indikazzjoni tal-proċess tal-produzzjoni skont il-każ.
12.2.2	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni tal-acidu L-glutamiku ⁽²⁾ ⁽⁵⁾	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni tal-acidu L-glutamiku bil-fermentazzjoni b'Corynebacterium melassecola fuq sottostrat kompost minn sukrożju, melassa, prodotti tal-lamtu u l-idrolisati tagħhom, imluha tal-ammonju u komposti nitrogenużi oħra.	Proteina mhux raffinata
12.2.3	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni ta' L-liżina-monoidroklorur b'Brevibacterium lactofermentum ⁽²⁾ ⁽⁵⁾	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni ta' L-liżina-monoidroklorur bil-fermentazzjoni b'Brevibacterium lactofermentum fuq sottostrat kompost minn sukrożju, melassa, prodotti tal-lamtu u l-idrolisati tagħhom, imluha tal-ammonju u komposti nitrogenużi oħra.	Proteina mhux raffinata
12.2.4	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni ta' acidi amminiċi b'Corynebacterium glutamicum ⁽²⁾ ⁽⁵⁾	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni ta' acidi amminiċi bil-fermentazzjoni b'Corynebacterium glutamicum fuq sottostrat ta' origini vegetali jew kimika, ammonja jew imluha minerali.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat
12.2.5	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni ta' acidi amminiċi b'Escherichia coli K12 ⁽²⁾ ⁽⁵⁾	Prodotti sekondarji mill-produzzjoni ta' acidi amminiċi bil-fermentazzjoni b'Escherichia coli K12 fuq sottostrat ta' origini vegetali jew kimika, ammonja jew imluha minerali.	Proteina mhux raffinata Irmied mhux raffinat
12.2.6	Prodott sekondarju tal-produzzjoni tal-enżimi b'Aspergillus niger ⁽²⁾ ⁽⁵⁾	Prodott sekondarju tal-fermentazzjoni ta' Aspergillus niger fuq il-qamħ u l-malt ghall-produzzjoni tal-enżimi.	Proteina mhux raffinata
12.2.7	Poliidrossibutirat minn fermentazzjoni b'Ralstonia eutropha ⁽²⁾	Prodott li fih 3-idrossibutirat u 3-idrossivalerat, prodott permezz tal-fermentazzjoni ma' Ralstonia eutropha, u għixha tal-proteina batterika mhux vijabbi li tibqa' mill-batterja produttriċi u l-brodu tal-fermentazzjoni.	

(¹) Prodotti miksuba mill-bijomassa ta' mikroorganizmi spċċifici mkabbra fuq čerti sottostrati. Jistgħu jkun fihom sa 0,3 % aġenti kontra r-ragħwa, 1,5 % aġenti tal-filtrazzjoni/tal-icċarar u 2,9 % aciðu propjoniku.

(²) Mikroorganizmi użati fil-fermentazzjoni gew inattivati bir-riżultat li l-ebda mikroorganizmi tali ma huma vijabbi fil-materjali tal-ghalf.

(³) Il-kultivazzjoni fuq n-alkani hija projbita (Regolament (UE) Nru 568/2010).

(⁴) L-isem użat għat-tipi ta' hmira jista' jvarja mit-tassonomija xjentifikha. Ghaldaqstant, is-sinonimi tat-tipi ta' hmira elenkti jistgħu jintużaw ukoll.

(⁵) Prodotti sekondarji tal-fermentazzjoni oħra. Jista' jkun fihom sa 0,6 % aġenti kontra r-ragħwa, 0,5 % aġenti kontra l-esfolazzjoni u 0,2 % sulfiti.

(⁶) Partijiet tifisser kwalunkwe frizzjoni li tinhall jew li ma tinhallx tal-hmira inkluż mill-membrana jew il-partijiet ta' ġewwa taċ-ċellola.

13. Mixxellanji

Il-materjali tal-ghalf f'dan il-kapitolo li jkun fihom prodotti tal-annimali għandhom jirrispettaw ir-rekwiżiti tar-Regolament (KE) Nru 1069/2009 u tar-Regolament (KE) Nru 142/2011 u jistgħu jkunu soġġetti għal restrizzjonijiet fl-juu skont ir-Regolament (KE) Nru 999/2001

Numru	Isem	Deskrizzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
13.1.1	Prodotti mill-industrija tal-hami fi fran u tal-ġhaġin	Prodotti miksuba matul u mill-produzzjoni ta' hobż, biskuttini, wejsers jew ġaġin. Jistgħu jkunu mnixxa.	Lamtu Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju, Xaham mhux raffinat, jekk > 5 %
13.1.2	Prodotti mill-industrija tal-ikel tal-ġhaġina	Prodotti miksuba matul u mill-produzzjoni tal-ikel tal-ġhaġina u tal-kejkijiet. Jistgħu jkunu mnixxa.	Lamtu Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju, Xaham mhux raffinat, jekk > 5 %
13.1.3	Prodotti tal-manifattura taċ-ċereali tal-kolazzjon	Sustanzi jew prodotti li huma maħsuba jew fejn huwa raġonevolment mistenni li jistgħu jiġu kkonsumati mill-bniedem fil-forom tagħ-hom ipproċessati, parżjalment ipproċessati jew mhux ipproċessati. Jistgħu jkunu mnixxa.	Proteina mhux raffinata, jekk > 10 % Fibra mhux raffinata Żjut/xahmijiet mhux raffinati, jekk > 10 % Lamtu, jekk > 30 % Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju, jekk > 10 %
13.1.4	Prodotti mill-industrija tal-helu	Prodotti miksuba matul u mill-produzzjoni tal-ħelu, inkluż oggett taċ-ċikkulata. Jistgħu jkunu mnixxa.	Lamtu Xaham mhux raffinat, jekk > 5 % Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju
13.1.5	Prodotti tal-industrija tal-ġelat	Prodotti miksuba matul il-produzzjoni tal-ġelat. Jistgħu jkunu mnixxa.	Lamtu Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju, Xaham mhux raffinat
13.1.6	Prodotti u prodotti se-kondarji mill-ipproċesar ta' frott u l-hxejjex friski (inkluż qxur, biċċiet shah ta' frott/hxejjex, u taħlilit tagħhom). Jistgħu jkunu mnixxa, jew iffriżati.	Prodotti miksuba matul l-ipproċessar tal-frott u l-hxejjex friski (inkluż qxur, biċċiet shah ta' frott/hxejjex, u taħlilit tagħhom). Jistgħu jkunu mnixxa, jew iffriżati.	Lamtu Fibra mhux raffinata Xaham mhux raffinat, jekk > 5 % Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 3,5 %
13.1.7	Prodotti mill-ipproċesar ta' pjanti (¹)	Prodotti miksuba mill-iffriżar jew mit-tnejx ta' pjanti shah jew partijiet tagħhom.	Fibra Mhux Raffinata
13.1.8	Prodotti mill-ipproċesar ta' hwawar u aromatizzanti (¹)	Prodotti miksuba mill-iffriżar jew mit-tnejx tal-ħwawar u l-aromatizzanti jew partijiet tagħhom.	Proteina mhux raffinata, jekk > 10 % Fibra mhux raffinata Żjut/xahmijiet mhux raffinati, jekk > 10 % Lamtu, jekk > 30 % Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju, jekk > 10 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
13.1.9	Prodotti mill-ipproċċsar ta' hxejjex aromatiċi (l)	Prodotti miksuba mit-tħaffix, is-shiq, l-iffriżar jew it-tnixxif ta' hxejjex aromatiċi jew il-partijiet tagħhom.	Fibra Mhux Raffinata
13.1.10	Prodotti mill-industrija tal-ipproċċsar tal-patata	Prodotti miksuba matul l-ipproċċsar tal-patata. Jistgħu jkunu mnixxa jew iffriżati.	Lamtu Fibra mhux raffinata Xaham mhux raffinat, jekk > 5 % Irmied li ma jinhallx fHCl jekk > 3,5 %
13.1.11	Prodotti u prodotti sekondarji tal-produzzjoni taz-zlazi	Sustanzi mill-produzzjoni taz-zlazi li huma maħsuba jew fejn huwa ragonevolment mistenni li jistgħu jiġu kkonsumati mill-bniedem fil-forom tagħhom ipproċċessati, parżjalment ipproċċessati jew mhux ipproċċessati. Jistgħu jkunu mnixxa.	Xaham mhux raffinat
13.1.12	Prodotti u prodotti sekondarji mill-industrija tas-snekks saporiti.	Prodotti u prodotti sekondarji tal-industrija tas-snekks saporiti miksuba matul u mill-produzzjoni ta' snekks saporiti — krisps tal-patata, snekks ibbażati fuq patata u/jew cereali (snekks estruži direttament, ibbażati fuq l-ghażina u fi bċejjeċ żgħar) u gewż.	Xaham mhux raffinat
13.1.13	Prodotti mill-industrija tal-ikel lest biex jittiekel	Prodotti miksuba matul il-produzzjoni ta' ikel lest biex jittiekel. Jistgħu jkunu mnixxa.	Xaham mhux raffinat, jekk > 5 %
13.1.14	Prodotti sekondarji tal-pjanti mill-produzzjoni tal-ispirti	Prodotti solidi mill-pjanti (inkluż frott żgħir u žrieragh bhall-ħlewwa) miksub wara l-maċerazzjoni ta' dawn il-pjanti f'soluzzjoni alkoholika jew wara l-evaporazzjoni/id-distillazzjoni alkoholika, jew it-tnejn, fl-elaborazzjoni tat-tawhir għall-produzzjoni tal-ispirti. Dawn il-prodotti għandhom iku distillati sabiex jiġi eliminat ir-residwu alkoholiku.	Proteina mhux raffinata, jekk > 10 % Fibra mhux raffinata Żjut/xahmijiet mhux raffinati, jekk > 10 %
13.1.15	Birra tal-ghalf	Prodott tal-process tal-produzzjoni tal-birra li ma jistax jinbiegħ bhala xarba ghall-bniedem.	Kontenut tal-alkohol Umdità jekk < 75 %
13.1.16	Xarbiet b'togħma ġelwa	Prodotti mill-industrija tax-xorb bil-gass miksuba mill-produzzjoni ta' xorb bil-gass b'togħma ġelwa jew minn xorb bil-gass b'togħma ġelwa mhux ippakkjat li ma jistax jiġi kummerċjalizzat. Dawn jistgħu jkunu konċentrat jew imnixxa.	Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrożju. Umdità jekk > 30 %
13.1.17	Ġulepp tal-Frott	Prodotti mill-industrija tal-ġulepp tal-frott miksuba mill-manifattura ta' ġulepp tal-frott għal konsum mill-bniedem	Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrożju Umdità jekk > 30 %
13.1.18	Ġulepp b'togħma ġelwa	Prodotti mill-industrija tal-ġulepp b'togħma ġelwa miksuba mill-produzzjoni ta' ġulepp jew minn ġulepp mhux ippakkjat li ma jistax jiġi kummerċjalizzat. Dawn jistgħu jkunu konċentrat jew imnixxa.	Zokkor totali, ikkalkulat bhala sukrożju. Umdità jekk > 30 %

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
13.2.1	Zokkor karamelizzat	Prodott miksub bit-tiħin ikkontrollat ta' kull tip ta' zokkor.	Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju
13.2.2	Destrożju	Id-destrożju huwa miksub wara l-idrolizi ta' lamtu u jikkonsisti minn glukożju kristallizzat u purifikat, b'ilmha kristallin jew mingħajru.	
13.2.3	Fruttożju	Il-fruttożju bħala trab kristallin purifikat. Dan jinkiseb mill-glukożju fix-xropp tal-glukożju bl-użu ta' isomerase tal-glukożju u mill-inverżjoni tas-sukrożju.	
13.2.4	Ġulepp tal-glukożju	Il-ġulepp tal-glukożju huwa soluzzjoni mill-wiema purifikata u konċentrata ta' sakkaridi nutritivi miksuba permezz tal-idrolizi mill-lamtu. Jista' jkun imnixxef.	Umditā jekk > 30 %
13.2.5	Melassa tal-glukożju	Prodott li jsir matul il-process tar-raffinar tax-xropp tal-glukożju.	Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrožju
13.2.6	Ksajlożju	Zokkor estratt mill-injam.	
13.2.7	Laktulożju	Disakkaridi semisintetiċi (4-O-D-Galattopiranosil-D-fruttożju) miksuba mill-lattożju permezz tal-isomerazzjoni tal-glukożju għal fruttożju. Preżenti fil-halib u l-prodotti tal-ħalib ittrattati bis-shana.	
13.2.8	Glukożammina (Kitosammina) ⁽⁶⁾	Zokkor amminiku (monosakkarida) li huwa parti mill-istruttura tal-polisakkaridi kitisan u kitin. Prodott bl-idrolizi ta' eżoskeleti tal-krustacċi u artropodi oħra jew bil-fermentazzjoni ta' qamħ bħal qamħirrum jew qamħ.	Sodju jew Potassju, kif applikabbli
13.2.9	Ksajlo-oligosakkaridi	Katini ta' molekuli ta' ksajlożju marbuta b'bonds β 1-4 b'livell ta' polimerizzazzjoni li jvarja bejn 2 sa 10 u prodotti minn idrolizi enżimmatika ta' diversi stokks ta' għalf b'livell għoli ta' emiċċelluloža.	Umditā jekk > 5 %
13.2.10	Gluko-oligosakkaridu	Prodott miksub jew bil-fermentazzjoni jew bl-idrolizi u/jew it-trattament termali fiżiķu ta' polimeri tal-glukożju, glukożju, sukrožju u maltożju.	Umditā jekk > 28 %
13.3.1	Lamtu (?)	Lamtu.	Lamtu
13.3.2	Lamtu (?), preġelatinizzat	Prodott li jikkonsisti minn lamtu espandut bi-trattament bis-shana.	Lamtu
13.3.3	Tahlita tal-lamtu (?)	Prodott li jikkonsisti f'lamtu tal-ikel nattiv u/jew modifikat miksub minn sorsi botaniċi differenti.	Lamtu

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
13.3.4	Tagħqida ta' idrolisati tal-lamtu (²)	Prodott minn filtrazzjoni ta' likur ta' idrolizi tal-lamtu li jikkonsisti minn dawn li ġejjin: Proteina, lamtu, polisakkaridi, xaham, zejt u ghajnuna tal-filtrazzjoni (eż. trab dżatomač-juž, fibra tal-injam).	Umdità jekk < 25 % jew > 45 % Jekk l-umdità hija < 25 %: — Xaham mhux raffinat — Proteina mhux raffinata
13.3.5	Destrina	Id-destrina hija lamtu idrolizzat parzjalment bl-aċidu.	
13.3.6	Maltodestrina	Il-maltodestrina hija l-lamtu parzjalment idrolizzat	
13.4.1	Polidestrożju	Struttura ta' polimeru ta' glukożju magħmul minn massa magħquda b'mod aleatorju prodotta bil-polimerizzazzjoni termali tad-D-Glukożju.	
13.5.1	Polioli	Prodott miksub mill-idroġenizzazzjoni jew mill-fermentazzjoni u jikkonsisti minn monosakkaridi, disakkaridi jew oligosakkaridi jew polisakkaridi mnaqqsa.	
13.5.2	Isomalt	Alkoħol taz-zokkor miksub mis-sukrożju wara l-konverżjoni enzimatika u l-idroġenizzazzjoni.	
13.5.3	Mannitol	Prodott miksub mill-idroġenizzazzjoni jew mill-fermentazzjoni u jikkonsisti minn glukożju u/jew fruttożju mnaqqas.	
13.5.4	Ksilitol	Prodott miksub mill-idroġenizzazzjoni jew mill-fermentazzjoni tal-ksilożju.	
13.5.5	Sorbitoli	Prodott miksub mill-idroġenizzazzjoni tal-glukożju.	
13.6.1	Żjut aċidi minn raffinar kimiku (³)	Prodott miksub waqt id-deaċidifikazzjoni ta' żjut u xahmijiet ta' origini veġetalij jew tal-animali permezz ta' alkali, segwita b'aċidulazzjoni b'separazzjoni sussegwenti tal-faži mil-wiema, li jkun fih aċidi grassi liberi, żjut jew xahmijiet u komponenti naturali ta' žrieragh, frott jew tessuti tal-annimali bhal mono- u di-gliceridi, leċitina mhux raffinata u fibri.	Xaham mhux raffinat Umdità jekk > 1 %
13.6.2	Aċidi grassi esterifikati bil-glicerol (⁴)	Gliceridi miksuba bl-esterifikazzjoni tal-aċidi grassi mal-glicerol. Jista' jkun fih sa 50 ppm Nikil mill-idroġenazzjoni.	Umdità jekk > 1 % Xaham mhux raffinat Nikil jekk > 20 ppm
13.6.3	Mono di u tri gliceridi ta' aċidi grassi (⁴)	Prodott li jikkonsisti minn taħlitiet ta' mono-, di- u triesteri ta' glicerol b'aċidi grassi. Dawn jista' jkun fihom ammonti żgħar ta' aċidi grassi liberi u glicerol. Jista' jkun fih sa 50 ppm Nikil mill-idroġenazzjoni.	Xaham mhux raffinat Nikil jekk > 20 ppm

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
13.6.4	Imluha ta' aċidi grassi ⁽⁴⁾	Prodott miksub bir-reazzjoni ta' aċidi grassi ma' mill-anqas erba' atomi tal-karbonju ma' idrossidi, ossidi jew imluha ta' kalċju, manježju, sodju jew potassju. Jista' jkun fih sa 50 ppm Nikil mill-idroġenazzjoni.	Xaħam mhux raffinat (wara l-idrolizi) Umditā Ca jew Na jew K jew Mg (meta jkun il-każ) Nikil jekk > 20 ppm
13.6.5	Distillati ta' aċidi grassi minn raffinar fiziku ⁽³⁾	Prodott miksub waqt id-deaċidifikazzjoni ta' žjut u xaħmijiet ta' origini veġetalij jew tal-animali permezz ta' distillazzjoni li jkun fih aċidi grassi liberi, žjut jew xaħmijiet u komponenti naturali ta' žrieragh, frott jew tessuti tal-animali bhal mono- u digliceridi, steroli u tokoferoli.	Xaħam mhux raffinat Umditā jekk > 1 %
13.6.6	Aċidi grassi mhux raffinati minn qsim ⁽³⁾	Prodott miksub minn qsim ta' žejt/xaħam. B'definizzjoni dan jikkonsisti minn aċidi grassi mhux raffinati C ₆ -C ₂₄ , alifatiċi, lineari, monokarboksiliċi, saturati u mhux saturati. Jista' jkun fih sa 50 ppm Nikil mill-idroġenazzjoni.	Xaħam mhux raffinat Umditā jekk > 1 % Nikil jekk > 20 ppm
13.6.7	Aċidi grassi puri distillati minn qsim ⁽³⁾	Prodott miksub mid-distillazzjoni ta' aċidi grassi mhux raffinati minn qsim ta' žejt/xaħam potenzjalment flimkien ma' idroġenizzazzjoni. B'definizzjoni dan jikkonsisti minn aċidi grassi distillati puri C ₆ -C ₂₄ , alifatiċi, lineari, monokarboksiliċi, saturati u mhux saturati. Jista' jkun fih sa 50 ppm Nikil mill-idroġenazzjoni.	Xaħam mhux raffinat Umditā jekk > 1 % Nikil jekk > 20 ppm
13.6.8	Stokks tas-sapun ⁽³⁾	Prodott miksub waqt id-deaċidifikazzjoni ta' žjut u xaħmijiet veġetalij permezz ta' soluzzjoni milwiema ta' kalċju, manježju, sodju jew idrossidi ta' potassju, li jkun fiha mluha ta' aċidi grassi, žjut jew xaħmijiet u komponenti naturali ta' žrieragh, frott jew tessuti tal-animali bhal mono- u digliceridi, lečitina mhux raffinata u fibri.	Umditā jekk < 40 u > 50 % Ca jew Na jew K jew Mg, skont il-każ
13.6.9	Mono- u digliceridi ta' aċidi grassi esterifikati b'aċidi organiči ^{(4) (5)}	Mono- u digliceridi ta' aċidi grassi b'mill-inqas erba' atomi tal-karbonju esterifikati b'aċidi organiči.	Xaħam mhux raffinat
13.6.10	Esteri tas-sukrożju ta' aċidi grassi ⁽⁴⁾	Esteri ta' sakkarōża u aċidi grassi.	Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrożju Xaħam mhux raffinat
13.6.11	Sukrogliċeridi ta' aċidi grassi ⁽⁴⁾	Tahħita ta' esteri ta' sakkarōża u mono u digliċeridi ta' aċidi grassi.	Zokkor totali, ikkalkulat bħala sukrożju Xaħam mhux raffinat
13.6.12	Palmitoilglukożammina	Kompost organiku lipidu preżenti fl-gheruq ta' bosta pjanti u partikolarmen fil-biċċa l-kbira ta' pjanti leguminuži. Dan huwa proddott b'aċilazzjoni ta' D-glukożammina b'aċidu palmitiku. Jista' jkun fih sa 0,5 % aċetun.	Umditā jekk > 2 %, xaħam mhux raffinat

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
13.6.13	Melħ ta' laktilati ta' acidi grassi	Esteru nongličeridu ta' acidi grassi. Il-prodott jista' jkun melħ tal-kalċju, tal-manjeżju, tas-sodju jew tal-potassju ta' acidi grassi esterifikati b'acidu lattiku. Dan jista' jkun fih l-iluha ta' acidi grassi liberi u acidu lattiku.	Xaħam mhux raffinat Umditā jekk > 1 % Nikil jekk > 20 ppm Ca jew Na jew K jew Mg skont il-każ
13.8.1	Glicerina, mhux raffinata [Glicerina, mhux raffinata]	<p>Prodott sekondarju miksub:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-proċess oleokimiku tal-qsim ta' žejt/xaham sabiex jinkisbu acidi grassi u ilma helu, segwit bil-konċentrazzjoni tal-ilma helu biex jinkiseb glicerol mhux raffinat jew bi transesterifikazzjoni (jista' jkun fih sa 0,5 % metanol) ta' žjut naturali/xahmijiet sabiex jinkisbu esteri tal-metil ta' acidu grass u ilma helu, segwit bil-konċentrazzjoni tal-ilma helu biex jinkiseb glicerol mhux raffinat; — il-produzzjoni ta' bijodizil (esteri tal-metil jew tal-etyl ta' acidi grassi) bit-transesterifikazzjoni ta' žjut u xahmijiet ta' origini veġetalu u tal-animali mhux spesifikata. Im-luha minerali u organici jistgħu jibqghu fil-glicerina (sa 7,5 %). <p>Jista' jkun fih sa 0,5 % Metanol u sa 4 % Materja Organika Mhux Glicerol (MONG) li fiha Esteri tal-Metil ta' Acidu Grass, Esteri tal-Etil ta' Acidu Grass, Acidi Grassi Liberi u Gliċeridi;</p> <ul style="list-style-type: none"> — is-saponifikazzjoni jiet ta' žjut/xahmijiet ta' origini veġetalu jew tal-animali, normalment bi trab alkali/alkalin, biex jinkiseb issapun. <p>Jista' jkun fih sa 50 ppm Nikil mill-idrogenazzjoni.</p>	Glicerol Potassju jekk > 1,5 % Sodju jekk > 1,5 % Nikil jekk > 20 ppm
13.8.2	Glicerina [Glicerol]	<p>Prodott miksub minn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-proċess oleokimiku ta' (a) qsim ta' žejt/xaham segwit bil-konċentrazzjoni ta' ilmijiet helwa u r-raffinar b'distillazzjoni (ara l-parti B, glossarju ta' proċessi, iskrizzjoni 20) jew proċess ta' skambju ta' joni; (b) transesterifikazzjoni ta' žjut/xahmijiet naturali biex jinkisbu esteri ta' metil ta' acidu grass u ilma helu mhux raffinat, segwit bil-konċentrazzjoni tal-ilma helu biex jinkiseb glicerol mhux raffinat u r-raffinar b'distillazzjoni jew proċess ta' skambju ta' joni; — il-produzzjoni ta' bijodizil (esteri tal-metil jew tal-etyl ta' acidi grassi) bi transesterifikazzjoni ta' žjut u xahmijiet ta' origini veġetalu u tal-animali mhux spesifikata b'raffinar sussegwenti tal-glicerina. Kontenut minimu ta' Glicerol: 99 % ta' materja niexfa; 	Glicerol jekk < 99 % fuq baži ta' materja niexfa Sodju jekk > 0,1 % Potassju jekk > 0,1 % Nikil jekk > 20 ppm

Numru	Isem	Deskriżzjoni	Dikjarazzjonijiet obbligatorji
		<p>— is-saponifikazzjonijiet ta' žjut/xahmijiet ta' origini veġetali jew tal-animali, normalment bi trab alkali/alkalin, biex jinkiseb is-sapun, segwit bir-raffinar ta' Glicerol mhux raffinat u distillazzjoni.</p> <p>Jista' jkun fih sa 50 ppm Nikil mill-idroġenazzjoni.</p>	
13.9.1	Metil sulfonil metan	Kompost organiku tal-kubrit ($(\text{CH}_3)_2\text{SO}_2$) miksub b'sinteži kimika li huwa identiku għassors li jseħħ b'mod naturali fil-pjanti.	Kubrit
13.10.1	Pīt	Prodott mid-dekompożizzjoni naturali tal-pjanti (l-aktar sphagnum) f'ambjent anerobiku u oligotrofiku.	Fibra Mhux Raffinata
13.10.2	Leonardite	Prodott li huwa kumpless minerali li jokkorri b'mod naturali minn idrokarburi fenoliċi, magħruf ukoll bhala umat, li jorigina mid-dekompożizzjoni ta' materja organika fuq medda ta' miljuni ta' snin.	Fibra Mhux Raffinata
13.11.1	Glikol tal-propilen; [1,2-propanediol]; [propan-1,2-diol]	Kompost organiku (diol jew alkohol doppju) bil-formula $\text{C}_3\text{H}_8\text{O}_2$. Dan huwa likwidu viskuż b'togħma kemmxjejn helwa, igroskopiku u jit-hallat mal-ilma, acetur, u kloroform. Dan jista' jkun fih sa 0,3 % glikol di-propilen.	
13.11.2	Mono-esteri ta' glikol propileniku u acidi grassi (⁴)	Mono-esteri ta' glikol propileniku u acidi grassi, wahedhom jew ftahlet ma' diesteri.	Glikol propileniku Xaham mhux raffinat
13.12.1	Acidu ġjaluroniku	Glukożamminaglukan (polisakkaridu) b'unità ripetittiva li tikkonsisti f'zokkor amminiku (N-acetyl-D-glukożamina) u acidu D-glukuroniku prezenti fil-ġilda, fluwidu sinovjali u lkorda umbilika, prodott, pereżempju, minn tessut tal-annimali jew b'fermentazzjoni batterika	Sodju jew Potassju, kif applikabbli
13.12.2	Sulfat tal-kondrojtin	Prodott miksub bl-estrazzjoni mill-gheruq, mill-ghadu u minn tessuti ohra tal-annimali li fihom il-kartilaġni u tessuti konnettivi ro-tob.	Sodju
13.12.3	Acidu glukoniku	Acidu glukoniku ($\text{C}_6\text{H}_{12}\text{O}_7$), acidu organiku li jinhall fl-ilma b'pKa ta' 3,7, għandu kulur minn ċar jagħti fil-kannella. Il-forma likwida għandha kontenut minimu ta' acidu glukoniku ta' 50 %. Dan huwa prodott permezz tal-fermentazzjoni mikrobjali ta' għlepp tal-glukożju jew bhala l-koprodott mill-manifattura ta' glu-kono-delta-latton ta' livell tal-ikel.	Acidu glukoniku

(¹) L-isem għandu jkun supplimentat bl-ispeci tal-frott, tal-ħxejjex, tal-pjanti, tal-ħwawar u tal-ħxejjex aromatici, kif applikabbli.

(²) L-isem għandu jkun supplimentat bl-indikazzjoni tal-origini botanika.

(³) L-isem għandu jkun supplimentat bl-indikazzjoni tal-origini botanika jew tal-annimali.

(⁴) L-isem għandu jkun emendat jew supplimentat biex jispecifika l-acidi grassi użati.

(⁵) L-isem jista' jiġi emendat jew supplimentat biex jispecifika l-acidu organiku.

(⁶) L-isem għandu jkun supplimentat bil-kliem "minn tessuti tal-annimali" jew "minn fermentazzjoni", skont ma jkun il-każ."

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)



L-Ufficċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea
2985 Il-Lussemburgo
IL-LUSSEMBURGU

MT